

Szczegółowe warunki międzynarodowego przewozu na podróże pociągami nocnymi

(SCIC-NT)

(obowiązują od dnia 4 czerwca 2026 r.)¹

¹ Z chwilą wejścia w życie niniejszych przepisów tracą moc Szczegółowe warunki międzynarodowego przewozu na podróże pociągami nocnymi (SCIC-NT) opublikowane z mocą od dnia 28 kwietnia 2026 r.

SPIS TREŚCI

Słownik.....	4
Wstęp.....	10
Przedmiot niniejszych szczegółowych warunków przewozu	10
Przedsiębiorstwa kolejowe uczestniczące i powiązane	10
Podstawa prawna w oparciu o prawo przewozowe	11
Zakres.....	11
Część A	12
Podróżni indywidualni	12
Publikowanie informacji o usługach przewozu	12
Kategorie miejsc do spania/ do leżenia i opłaty rezerwacyjne za miejsce	12
Klasy wagonu i bilety z rezerwacją miejsca	14
Możliwość zakupu miejsc w wagonach sypialnych i w kuszetkach na pokładzie pociągu	14
Zlecenie zakupu i przydzielanie miejsc do siedzenia/ leżenia/spania	15
Zajmowanie całego przedziału do wyłącznego użytku	15
Zamiana zarezerwowanych miejsc do siedzenia/spania/leżenia.....	16
Przejazd poza miejsce przeznaczenia, zmiana rodzaju/kategorii miejsca do siedzenia/leżenia/spania.....	16
Dzieci	19
Przydzielanie miejsc w przedziałach osobom różnej płci	19
Zajmowanie i korzystanie z miejsc do siedzenia/leżenia/spania	19
Bagaż podręczny i rowery	21
Palenie wyrobów tytoniowych.....	22
Zasady przewozu zwierząt.....	22
Przebywanie w wagonach sypialnych i w kuszetkach.....	23
Przejście z kuszetki do wagonu sypialnego	23
Wagony zastępcze i wagony dodatkowe	24
Anulowanie miejsca do siedzenia, miejsca do spania lub miejsca do leżenia.....	25
Zwroty należności za zarezerwowane miejsce	25
Prawa podróżnego i odpowiedzialność za opóźnione pociągi.....	26
Część B.....	27
Przejazd grup podróżnych w wagonach sypialnych i w kuszetkach w składach pociągów regularnego kursowania	27

Łączenie opłat za rezerwacje miejsc, wcześniejsza opłata za miejsce (przedpłata).....	27
Anulowanie miejsca do siedzenia, miejsca do spania lub miejsca do leżenia.....	28
Część C.....	29
Wykaz pociągów nocnych oraz szczegółowych zasad oraz warunków przewoźników obsługujących przewozy pociągami nocnymi.....	29
BDZ	32
ČD.....	34
CFR CALATORI.....	50
HŽPP.....	59
MÁV	60
ÖBB Nightjet i EuroNight	68
PKP IC	81
SJ EuroNight Stockholm-Hamburg-Berlin.....	102
SJ pociągi nocne w komunikacji krajowej	108
Snälltåget	114
SV	119
ŽSSK.....	123

SŁOWNIK

Termin	Definicja
Bilet	Ważny dowód zawarcia umowy przewozu, niezależnie od jego formy.
Bilet bezpośredni	Patrz „Umowa przewozu”.
Bilet międzynarodowy	Bilet wystawiany na dwa następujące po sobie bezpośrednio odcinki podróży, które leżą na terenie przynajmniej dwóch krajów lub wystawiony od punktu granicznego do miejsca przeznaczenia położonego w innym kraju. Mogą być one uzupełniane przez bilety na przejazd w kraju trzecim na podróże do miejsca odjazdu oraz na podróże z miejsca przeznaczenia, połączone w jeden (bezpośredni) bilet. Patrz również „Bilet krajowy sprzedany za granicą”.
Bilet uczestnika	Dokument w formie papierowej lub w postaci karty dla podróżujących wspólnie członków grupy.
Bilet dodatkowy na pociąg nocny	Bilet który został wystawiony w uzupełnieniu danego(ych) biletu(ów) na przejazd i zawiera określone informacje (np. data, czas, cena np.) dotyczące usługi przewozu na który została ona zawarta.
Bilet krajowy sprzedany za granicą	Bilet wystawiony przez wystawcę na odcinek wewnętrzny w innym kraju. Patrz również „Bilet międzynarodowy”.
Biuro podróży	Podmiot prawny, który sprzedaje bilety kolejowe w imieniu i na rzecz przewoźnika, również w połączeniu z innymi usługami turystycznymi.
CIT	CIT – Międzynarodowy Komitet Transportu Kolejowego (Comité international des transports ferroviaires)
Droga przewozu	W przypadku alternatywnych tras przewozu, podróż musi odbyć się według trasy wskazanej na bilecie.
e-bilet	Dokument przewozu składający się z zapisów w postaci danych elektronicznych, które mogą być przekształcone w czytelne znaki pisma. Kilka odrębnych zapisów danych elektronicznych stanowi jedną umowę przewozu, o ile zostały one wystawione jako (jeden) bilet bezpośredni zgodnie z MIRT.
TWZ	Bilety w komunikacji Wschód-Zachód
GCC-CIV/PRR	Ogólne warunki przewozu osób kolejami, dostępne na stronie https://www.cit-rail.org/en/passenger-traffic/cit-documentation/
IRT (bilet IRT)	Bilet na którym uwzględniona jest obowiązkowa rezerwacja miejsca na dany pociąg. Bilet IRT może być wydany wyłącznie do/ze stacji uwzględnionej w obowiązującym rozkładzie jazdy.
Jedna transakcja handlowa	Zakup jednego lub więcej biletów w tym samym czasie i za pośrednictwem tego samego kanału sprzedaży, zgodnie

Termin	Definicja
	<p>z rozkładem jazdy poszczególnych przewoźników, prowadzący do jednej, pojedynczej płatności.</p> <p>Jednej transakcji handlowej nie stanowi sytuacja, w której pomimo obowiązku przestrzegania dokonania jednej płatności, klient:</p> <ul style="list-style-type: none"> - samodzielnie dzieli całą zamierzoną do odbycia podróż na odrębne odcinki podróży i/lub - nie zachowuje czasu potrzebnego na przesiadkę pomiędzy poszczególnymi odcinkami podróży, które wynikają z rozkładu jazdy.
<p>Jedna umowa przewozu (tzw. wspólny bilet – zgodnie z PRR)</p>	<p>Umowa przewozu, która obejmuje przewóz podróżnego od miejsca wyjazdu do miejsca przeznaczenia, która jest udokumentowana przez jeden lub kilka biletów zakupionych w ramach jednej transakcji handlowej lub w ramach innych opcji uzgodnionych przez przewoźników, jeśli specjalne warunki przewozu tych przewoźników wyraźnie to przewidują.</p>
<p>Klient</p>	<p>Osoba, która dokonuje czynności związanych z zakupem biletu w imieniu i na rzecz podróżnego. Podmiot ten nie musi być podróżnym.</p> <p>Podmiot ten może nie być pasażerem, np. firma A kupuje bilet na podróż służbową swojego pracownika B. Wtedy A jest klientem, a B jest pasażerem. Konieczne jest określenie, kto jest uprawniony do skorzystania z poszczególnych praw pasażera.</p>
<p>Kod taryfowy</p>	<p>Kod numeryczny, który służy do zamawiania oferty przewozu w elektronicznym systemie rezerwacyjnym.</p>
<p>Konurbacja</p>	<p>Miasto, miejscowość lub aglomeracja w których znajduje się wiele stacji kolejowych nie powiązanych ze sobą za pośrednictwem infrastruktury publicznego transportu kolejowego lub połączonych za pośrednictwem innych środków transportu.</p>
<p>Miejsce przeznaczenia</p>	<p>Stacja kolejowa, dworzec autobusowy lub port. Obejmuje miejsca zatrzymania pociągów, autobusów lub statków. Docelowym miejscem przyjazdu może być również określony region, kraj lub punkt graniczny.</p>
<p>Miejsce sypialne/do leżenia</p>	<p>Miejsce dla podróżnego, o określonej kategorii oraz klasie przejazdu.</p>
<p>NRT (bilet NRT)</p>	<p>Bilet bez zintegrowanej rezerwacji, ważny na dowolny pociąg (NRT) tego samego przewoźnika obsługujący trasę wskazaną na bilecie w określonym terminie ważności.</p> <p>Rezerwacja może (w niektórych przypadkach musi) zostać zakupiona wraz z biletem.</p>
<p>Odcinek wewnętrzny</p>	<p>Odcinek drogi przewozu znajdującej się na terytorium jednego kraju.</p>

Termin	Definicja
Ogólne warunki przewozu (GCC)	Ogólne warunki dotyczące danego(ych) przewoźnika(ów), sporządzone w formie ogólnych zasad i warunków lub warunków cenowych przewozu, prawnie obowiązujące w każdym przedsiębiorstwie kolejowym lub przedsiębiorstwie żeglugowym, które wraz z zawarciem danej umowy przewozu stają się jej integralną częścią.
Opłata standardowa za przejazd	Opłata za przejazd bez zastosowania zniżek.
Opłaty manipulacyjne	Rodzaj opłaty, która może być naliczana przez dane przedsiębiorstwo wystawienia biletu (lub jego agentów) za wystawienie określonego biletu. Musi być wyszczególniona na wystawianym bilecie lub określona w odrębnym dokumencie.
Podróżny (pasażer wg PRR)	Osoba, która zamierza odbyć, odbywa lub odbyła podróż, korzystając z usług transportowych i innych usług jednego lub większej liczby Przewoźników. Podmiot ten nie musi być Klientem.
PNR	Passenger Name Record – rekord w bazie danych, który zawiera informacje o podróżnym lub grupie podróżnych odbywających wspólnie przejazd.
Przerwa w podróży	Każde przerwanie podróży, z wyjątkiem przesiadki z jednego pociągu do kolejnego.
Oдноśnik krzyżowy	Technologia umożliwiająca oznaczanie dokumentów stanowiących jeden bilet bezpośredni (jedna umowa przewozu), przez powiązanie ich numerami 1/3, 2/3, 3/3. W karcie UIC 918-2 został użyty termin „numerowanie stron”.
PRM	Person with Reduced Mobility. Według PRR oznacza to każdą osobę, której sprawność ruchowa podczas korzystania z transportu jest ograniczona z powodu jakiegokolwiek niepełnosprawności fizycznej (sensorycznej lub motorycznej, trwałej lub przejściowej), niepełnosprawności intelektualnej lub upośledzenia umysłowego, lub każdej innej przyczyny niepełnosprawności, lub z powodu wieku, i której sytuacja wymaga należytej uwagi i dostosowania usług dostępnych dla wszystkich podróżnych do jej szczególnych potrzeb.
PRR	<i>Międzynarodowy skrót używany dla określenia:</i> Rozporządzenia (UE) Nr 2021/782 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2021 r. dotyczącego praw i obowiązków pasażerów w ruchu kolejowym.
Przedsiębiorstwo kolejowe	Podmiot prawny oferujący usługi pasażerskiego i/lub towarowego transportu kolejowego. Jest to prywatna lub publiczna organizacja posiadająca odpowiednie licencje i certyfikaty, które prawo publiczne określa jako niezbędne w celu zapewnienia ruchu pociągów.

Termin	Definicja
Przedsiębiorstwo wydania biletu	<p>Przedsiębiorstwo wystawiające bilet i zazwyczaj otrzymujące zapłatę za bilet. Może to być również ten sam podmiot prawny działający jako Przewoźnik.</p> <p>Przedsiębiorstwo wystawiające bilet jest odpowiedzialne za obsługę wniosków o zwrot kosztów lub odszkodowanie za opóźnienie.</p> <p>Przedsiębiorstwo wystawiające bilet jest wskazane na bilecie za pomocą kodu (RICS) oraz, w stosownych przypadkach, za pomocą logo lub skrótu. Zazwyczaj przedsiębiorstwo to jest również odpowiedzialne za kontrolę stanu magazynowego w przypadku biletów papierowych.</p>
Przepisy ujednolicone CIV	Ujednolicone przepisy dotyczące umowy międzynarodowego przewozu osób kolejną.
Przedział z miejscami do leżenia	Przedział z miejscami do leżenia zawiera najwyżej 6 miejsc do leżenia.
Przedział z miejscami do spania	<p>Przedział z miejscami do spania składa się z co najwyżej 4 miejsc do spania i umywalki. Może być rezerwowany jako przedział czteroosobowy (quadruple), trzyosobowy (triple), dwuosobowy (double) i jednoosobowy (single).</p> <p>Niektóre z przedziałów w wagonach sypialnych są wyposażone w prysznic i/lub toaletę (np. określane jako Deluxe/Premium), informacja o tym jest publikowana przez przewoźników.</p>
Przewoźnik	Patrz <i>Przewoźnik umowy</i> .
Przewoźnik umowy	<p>Organizacja [przez którą/lub] w imieniu której zawarto umowę przewozu, niezależnie od tego, czy przewóz jest faktycznie wykonywany przez tę organizację, czy przez przewoźnika podwykonawcę; w przypadku wspólnego biletu kilku przewoźników współpracuje jako przewoźnicy kolejni. W takim przypadku każdy przewoźnik jest odpowiedzialny tylko za swoją część podróży.</p> <p>Przewoźnik umowy lub przewoźnik kolejny są wskazani na bilecie za pomocą swoich kodów RICS. Przewoźnik podwykonawca nie jest wskazany na bilecie.</p>
Przewoźnik kolejny	Przewoźnik w łańcuchu przewoźników, który realizuje daną umowę przewozu zawartą z określonym podróżnym, ponoszący odpowiedzialność za jej realizację. Kolejni przewoźnicy są wskazani na bilecie za pośrednictwem 4-cyfrowych kodów RICS.
Przewoźnik podwykonawca	Przewoźnik, który nie zawarł z podróżnym umowy przewozu, lecz któremu przewoźnik umowy powierzył w całości lub części rzeczywiste wykonanie przewozu (art. 3 b) CIV). Przewoźnicy podwykonawcy nie są wskazani na bilecie w formie 4-cyfrowego kodu RICS.

Termin	Definicja
	Przewoźnik podwykonawca nie ponosi odpowiedzialności w przypadkach wskazanych w PRR. Ponosi on odpowiedzialność solidarną wraz z przewoźnikiem umownym w przypadkach śmierci i zranienia podróżnych (art. 26 § 5 CIV) lub za przewóz bagażu rejestrowanego - w tym samochodów w autokuszetach (art. 39 § 4 CIV). Przewoźnik podwykonawca nie jest wskazany na bilecie.
RID	Regulamin międzynarodowego przewozu kolejami towarów niebezpiecznych (Załącznik C do Konwencji COTIF)
RPT	Oferta Rail Pass Ticket m.in. bilety Eurail, Interrail, oferty typu pass wystawiane na obszar danego kraju (national passes).
SCIC-EWT	Szczegółowe warunki międzynarodowego przewozu na podstawie biletów stosowanych w komunikacji Wschód-Zachód
SCIC-IRT	Szczegółowe warunki międzynarodowego przewozu na podstawie biletów zawierających łączną rezerwację miejsca
SCIR-NRT	Szczegółowe warunki międzynarodowego przewozu na podstawie biletów nie zawierających rezerwacji miejsca
SCIC-NT	Szczegółowe warunki międzynarodowego przewozu na podróże pociągami nocnymi
SCIC-RPT	Szczegółowe warunki międzynarodowego przewozu stosowane do przejazdów na podstawie biletów typu „pass”
Szczegółowe warunki międzynarodowego przewozu (SCIC)	Warunki, które przewoźnicy ustalają indywidualnie lub wspólnie dla określonych tras międzynarodowych lub dla międzynarodowego związku rynków w celu uzupełnienia Ogólnych warunków przewozu osób kolejami (GCC-CIV/PRR); <i>skrót SCIC pochodzi od anglojęzycznej nazwy: Special Conditions of International Carriage.</i>
Taryfa	System opłat o określonym schemacie cenowym.
UIC	Międzynarodowy Związek Kolei (Union Internationale des Chemins de fer)
Umowa przewozu	Umowa między przewoźnikiem (przewoźnikami) a podróżnym, która zobowiązuje przewoźnika (przewoźników) uczestniczącego (uczestniczących) w wykonaniu umowy przewozu do przewozu podróżnego z miejsca wyjazdu do miejsca przeznaczenia. Umowa przewozu jest dokumentowana biletem (lub biletami). Bilety stanowią dowód prima facie zawarcia umowy przewozu oraz jej treści. Jednakże nieprawidłowość lub utrata biletu nie ma wpływu na istnienie lub ważność umowy, która nadal podlega CIV (art. 6 CIV).
Wspólny bilet (zgodnie z PRR)	Jedna umowa przewozu dla następujących po sobie usług transportu kolejowego, świadczonych przez jedno lub więcej przedsiębiorstw kolejowych.

Termin	Definicja
Zakup/sprzedaż za pośrednictwem Internetu Zakup/sprzedaż on-line	Zamówienie biletu w trybie online albo zakup biletu wraz z dokonaniem płatności w trybie online i wygenerowanie biletu.

WSTĘP

Przedmiot niniejszych szczegółowych warunków przewozu

- 1 Niniejsze Szczegółowe warunki przewozu zawierają łącznie warunki przewozu wszystkimi przewozami, które są realizowane za pośrednictwem wagonów sypialnych (dalej: WL) i kuszetek (dalej: Bc), przez przedsiębiorstwa stosujące niniejsze SCIC.

Niniejsze SCIC zawierają również szczegółowe warunki realizacji oferty przewozu ustanowione przez poszczególnych przewoźników w ramach wykonywanej przez ich działalności. Niniejsze szczegółowe warunki przewozu zawierają również odrębne zasady regulujące świadczenie usług przewozu za pośrednictwem określonych wagonów sypialnych.

Zasady SCIC-NRT stosuje się odpowiednio do pociągów, które kursują nocą, jednak posiadają wyłącznie wagony z miejscami do siedzenia (tzw. wagony dzienne).

Zasady wprowadzania w życie niniejszych warunków taryfowych, ich aktualizacji lub dokonywania w nich wykreśleń, podlegają ogłoszeniu w sposób zgodny z zasadami, które obowiązują danych przewoźników.

Zasady, które odnoszą się zarówno do wagonów sypialnych jak i do kuszetek w niniejszym dokumencie są umieszczone są na całej szerokości strony.

Zasady, które dotyczą wyłącznie wagonów sypialnych są umieszczone po lewej stronie.

Zasady, które dotyczą wyłącznie kuszetek są umieszczone po prawej stronie.

Zasady, które dotyczą wagonów z miejscami do siedzenia w pociągach nocnych są umieszczone w części środkowej strony, poniżej zasad dotyczących wagonów sypialnych i kuszetek.

- 2 vacat

Przedsiębiorstwa kolejowe uczestniczące i powiązane

- 3 Przedsiębiorstwami kolejowymi uczestniczącymi są te, które świadczą usługi przewozu pociągami nocnymi.

Przedsiębiorstwami kolejowymi powiązаныmi są te, które nie realizują usługi przewozu ani w wagonach sypialnych ani w kuszetkach, sprzedają jednak usługi przewozu w imieniu przedsiębiorstw kolejowych, które ją świadczą.

Podstawa prawna w oparciu o prawo przewozowe

- 4 O ile nie zostało wskazane inaczej w tekście poniżej, podstawą prawną przewozu zgodnego z niniejszymi SCIC-NT są Ogólne zasady przewozu osób kolejami (GCC-CIV/PRR) oraz Szczegółowe warunki międzynarodowego przewozu na podstawie biletów nie zawierających rezerwacji miejsca (SCIC-NRT) oraz Szczegółowe warunki międzynarodowego przewozu na podstawie biletów zawierających łączną rezerwację miejsca (SCIC-IRT).

Zakres

- 5 Niniejsze Szczegółowe warunki taryfowe przewozu podlegają stosowaniu przez wszystkie przedsiębiorstwa kolejowe, które są stronami SCIC-NRT i SCIC-IRT w związku z realizacją przewozu na miejscach do leżenia/spania, odpowiednio w wagonach sypialnych i w kuszetkach kursujących drogą przewozu obsługiwaną przez przynajmniej dwa przedsiębiorstwa kolejowe.

Niniejsze SCIC-NT podlegają stosowaniu również wtedy, gdy przedsiębiorstwo kolejowe wystawia bilety zawierające rezerwację miejsca na przejazd w kraju trzecim lub na przewóz realizowany przez przedsiębiorstwo kolejowe, którego wagon kursuje po drodze przewozu tego przewoźnika [w komunikacji krajowej].

CZEŚĆ A

PODRÓŻNI INDYWIDUALNI

Publikowanie informacji o usługach przewozu

- 6 Informacja o kursowaniu pociągów, w których składzie znajdują się wagony sypialne i/lub kuszetki, jest publikowana w rozkładach jazdy tych przedsiębiorstw kolejowych, przez których sieć kolejową przejeżdżają.

Możliwość wsiadania podróżnych do pociągu i wysiadania z niego podczas przejazdu nocą może zostać ograniczona.

Po odjeździe pociągu z ostatniej stacji, od której możliwe jest zakupienie biletu zawierającego rezerwację miejsca, podróżnym którzy go nie posiadają nie będą przydzielane miejsca do spania/leżenia chyba, że w wagonie znajdują się miejsca do spania/leżenia, które nie są zajęte.

Kategorie miejsc do spania/ do leżenia i opłaty rezerwacyjne za miejsce

- 7 W zależności od wagonu, podróżni mogą wybrać pomiędzy następującymi kategoriami miejsc:

w wagonie sypialnym w przedziale z:

- czterema miejscami do spania (quadruple),
- trzema miejscami do spania (triple),
- dwoma miejscami do spania (double),
- jednym miejscem do spania (single).

Jeśli przedziały są wyposażone w prysznic i/lub toalety, są określane jako przedziały Deluxe/Premium.

w wagonie z miejscami do leżenia:

- w każdym z przedziałów w kuszetce może znajdować się do sześciu miejsc do leżenia.

- 8 Na połączenia, na które bilet na przejazd i rezerwacja miejsca nie są wystawiane na jednym blankiecie (tj. bilet na przejazd NRT + dokument rezerwacyjny) podróżni, którzy odbywają przejazd na podstawie opłaty ze zniżką lub bezpłatnie, są zobowiązani do zapłacenia opłaty za miejsce w pełnej wysokości.

Od podróżnych zwolnionych z obowiązku jej opłacenia, za korzystanie z przewozu określonymi wagonami sypialnymi oraz wybranymi wagonami z miejscami do leżenia pobierana jest opłata serwisowa.

Od podróżnych, którzy są zwolnieni z uiszczania pełnej opłaty za korzystanie z miejsca do spania w określonych wagonach sypialnych lub w wagonach z miejscami do leżenia może zostać pobrana obniżona opłata przy wejściu na pokład pociągu (tzw. opłata serwisowa). Opłata serwisowa wskazana jest w części E poniżej.

Przedsiębiorstwa kolejowe mogą zawierać dwu- lub wielostronne porozumienia, określające wysokość opłaty za miejsce do spania/leżenia w innej wysokości niż określone w części C niniejszych SCIC-NT.

W takim przypadku jedno z przedsiębiorstw kolejowych musi być użytkownikiem tych wagonów. Połączenie którego dotyczy umowa, musi przebiegać wyłącznie w granicach sieci kolejowej, na której obszarze przedsiębiorstwa kolejowe będące stronami tej umowy przewozu prowadzą działalność przewozu.

Opłata za miejsce na przejazd w pociągu nocnym podlega zapłaceniu zawsze przy zgłoszeniu zakupu miejsca do siedzenia/leżenia/spania. Z tytułu jej wystawienia nie są pobierane żadne dodatkowe opłaty.

Na podróże w wagonie sypialnym lub w kuszetce na określonych trasach przejazdu opłaty za przejazd są naliczane wg Szczegółowych warunków przewozu RIT („Podróże z wykorzystaniem połączenia kolejowego” organizowane przez inne podmioty), zgodnie z Wytocznymi RIT.

Bilety zawierające rezerwację miejsca nie mogą zostać wydane podróżnym, zanim nie zostaną na nich zaznaczone miejsca do siedzenia/leżenia/spania, które zostały im przydzielone; podróżni powinni otrzymać potwierdzenia pisemnego złożenia zlecenia na rezerwację miejsc do siedzenia/leżenia/spania.

Niektóre usługi przewozu w wagonach sypialnych i w kuszetkach są objęte cenami globalnymi (biletami IRT). Każda opłata globalna IRT zawiera w sobie łącznie cenę biletu na przejazd wagonem sypialnym lub kuszetką oraz opłatę za miejsce do siedzenia/leżenia/spania (określaną również jako dopłata), która jednocześnie stanowi rezerwację.

Klasy wagonu i bilety z rezerwacją miejsca

- 9 Na przejazd pociągiem nocnym wymagane są: rezerwacja miejsca i bilet na przejazd na określoną kategorię pociągu i klasę podróży, które są ważne na określony odcinek drogi przewozu, który jest realizowany w wagonie sypialnym lub w kuszetce.

Stosuje się następujące zasady:

- a) w **przypadku biletów IRT (ceny globalne)**: wszystkie opłaty na przejazd oraz opłaty za miejsce w określonej kategorii przewozu i w określonej klasie podróży są zawarte w cenie globalnej IRT.
- b) w **przypadku biletów NRT (bilety na przejazd z odrębną rezerwacją miejsca do siedzenia/leżenia/spania) lub RPT (bilety typu pass)**:
 - bilet NRT lub RPT na przejazd w wagonie 2-ej klasy razem z rezerwacją miejsca na usługę przewozu, która została zamówiona przez podróżnego, są wystarczające do odbycia podróży we wszystkich rodzajach usługi przewozu (wagon z miejscami do siedzenia/leżenia/spania) z wyjątkiem kategorii Deluxe (zdefiniowanej w pkt. 7 powyżej),
 - na podróż w przedziale Deluxe obowiązkowy jest bilet NRT lub RPT wystawiony na przejazd w wagonie 1-ej klasy.

Wyjątki od powyższych zasad ogólnych, które dotyczą określonych połączeń realizowanych przez poszczególnych przewoźników podlegają wskazaniu w ustanawianych przez nich szczegółowych warunkach przewozu (zob. cz. C poniżej). Jeżeli takie wyjątki są ustanowione, mają one zastosowanie do całej trasy przejazdu pociągu.

Możliwość zakupu miejsc w wagonach sypialnych i w kuszetkach na pokładzie pociągu

- 10 Przewozy na podstawie biletów IRT (cena globalna) zawierające rezerwację miejsca lub bilet na przejazd NRT wraz z dokumentem rezerwacyjnym na przejazd wagonem sypialnym i kuszetką, podlegają sprzedaży za pośrednictwem różnych kanałów dystrybucji. Po odjeździe pociągu z miejsca wyjazdu wyższa kategoria usługi przewozu (np. zmiana miejsca siedzącego na miejsce do leżenia, zmiana miejsca w przedziale

z trzema miejscami na miejsce w przedziale jednoosobowym np.), może zostać zakupiona u konduktora, w zależności od dostępności miejsc².

Cena za bilet IRT (globalna) jest pobierana na pokładzie tych pociągów, w których usługa przewozu jest objęta ceną globalną.

Płatności za transakcje dokonywane na pokładzie pociągu podlegają ich przyjmowaniu w walucie określonej na bilecie na przejazd w wagonie sypialnym lub w kuzetce lub w jej równowartości w walucie, która obowiązuje w miejscu wyjazdu pociągu, w miejscu przeznaczenia pociągu bądź na trasie jego przejazdu.

Zlecenie zakupu i przydzielanie miejsc do siedzenia/ leżenia/spania

11 Do zlecenia wystawienia biletu i przydzielania miejsc do siedzenia/leżenia/spania stosuje się zasady określone w SCIC-NRT.

Do wagonów sypialnych i kuzetek, które znajdują się w składzie pociągów świadczących usługę przewozu pojazdów („autokuszety”), stosuje się szczegółowe warunki międzynarodowego przewozu tymi pociągami.

Miejsce, które obejmuje podróż przez okres dwóch nocy wystawiana jest jedna rezerwacja miejsca na cały czas trwania podróży.

Zajmowanie całego przedziału do wyłącznego użytku

12 Podróżni, którzy chcą korzystać z wieloosobowego przedziału do swojego wyłącznego użytku, za miejsca niezajęte podczas odbywania podróży, są zobowiązani do zapłacenia opłaty za przejazd pociągiem nocnym i za miejsca do leżenia/spania wg stawki za przejazd osoby dorosłej w pełnej wysokości.

Powyższa zasada³ ma zastosowanie także wtedy, gdy w przedziale, który został zarezerwowany dla trzech osób podróżujących razem a jeden z podróżnych nie pojawił się a dwie pozostałe osoby chcą

W przedziałach czteroosobowych na przejazd nocą przyjmuje się, że podczas podróży nocą są udostępnione do korzystania jedynie cztery miejsca do

² W pociągach nr 407/477; 476/406 relacji Warszawa-Budapeszt-Warszawa oraz 417/477; 476/416 relacji Przemyśl-Budapeszt-Przemyśl w wagonach sypialnych należących do „PKP Intercity” S.A. (dalej: PKP IC) nie prowadzi się sprzedaży biletów na pokładzie pociągu.

³ Nie dotyczy wagonów sypialnych PKP IC.

podróżować w przedziale do wyłącznego użytku. Jeśli tańsze jest kupienie dwóch biletów na przejazd i odpowiednio dwóch rezerwacji w przedziale dwuosobowym, zwrotowi podlega należność za:

- jeden z trzech biletów na przejazd oraz odpowiednio
- trzy miejsca w przedziale trzyosobowym;

Wystawiane są natomiast dwie rezerwacje na miejsca w przedziale dwuosobowym oraz dwa nowe bilety na przejazd (jeśli jest wymagany bilet na przejazd w 1-ej klasie).

leżenia, nawet jeśli w przedziale dostępnych jest sześć lub pięć miejsc.

Zamiana zarezerwowanych miejsc do siedzenia/spania/leżenia

- 13 Zamiana miejsca, które zostało już zarezerwowane na inne jest uznawana za zwrot i za dokonanie nowej rezerwacji.

Jeżeli przedmiotem zamiany są miejsca zakupione na pociągi nocne umożliwiające przewóz samochodów, do podróży odbywających przejazd samochodami i do ich przewozu stosuje się SCIC-NT dla przejazdów autokuszetami.

Warunki niniejszych SCIC-NT odnoszą się do podróży, którzy odbywają przejazd bez samochodów.

Przejazd poza miejsce przeznaczenia, zmiana rodzaju/kategorii miejsca do siedzenia/leżenia/spania

- 14 Jeśli podróżny posiada już rezerwację miejsca i chciałby kontynuować swoją podróż poza miejsce przeznaczenia, które zostało wskazane na bilecie lub jeśli chciałby odbywać podróż w wyższej kategorii przewozu w wagonie sypialnym lub w kuszetce, pobraniu podlega dopłata do pełnej ceny biletu na przejazd w wagonie sypialnym lub w kuszetce, które są przedmiotem zakupu oraz ewentualna różnica w cenie rezerwowanego miejsca i innych dopłat.

W zależności od typu wystawianego biletu i rezerwacji (bilet IRT lub bilet NRT na przejazd + dokument rezerwacyjny), zastosowanie mają odpowiednio SCIC-NRT lub SCIC-IRT.

Jeśli wagon został odwołany i jedyną możliwością realizacji umowy przewozu jest przydzielenie podróżnemu miejsca w wyższej kategorii usługi przewozu, w następstwie tej zmiany nie podlega on obciążeniu różnicą między ceną dotychczasowej i nowej opłaty za kategorię, klasę przewozu lub różnicą w opłacie za przewóz.

W przypadku utraconych połączeń, które zostały poświadczone przez przedsiębiorstwo kolejowe oraz w innych przypadkach gdy wina leży po stronie przedsiębiorstwa kolejowego, zasady dotyczące odwołania wagonu stosuje się analogicznie.

Jeżeli miejsce do spania lub do leżenia, które podróżny zarezerwował nie może być mu przydzielone z winy przedsiębiorstwa kolejowego dostarczającego wagony (niesprawność techniczna, wagon nie został dostarczony), jeśli jest to możliwe, ma mu zostać przydzielane miejsce do leżenia lub do spania w tej samej kategorii usługi i/lub w klasie wagonu.

Jeżeli jest to niemożliwe, podróżnemu powinno zostać przydzielone miejsce do spania lub miejsce do leżenia w wyższej kategorii usługi i/lub klasie wagonu albo w niższej. W przypadku jej podwyższenia podróżny nie podlega obciążeniu żadną różnicą w cenie za miejsce przydzielone w wyższej kategorii usługi przewozu lub/i kategorii wagonu; w przypadku jej obniżenia, podróżny ma otrzymać zwrot należności za ewentualną różnicę cen.

Powyższe zasady mają zastosowanie także w przypadku, gdy podróżny musi zostać przeniesiony do wagonu innego przedsiębiorstwa kolejowego w tym samym pociągu.

Jeśli przewoźnik zezwala na wykorzystanie:

- pojedynczego przedziału (single) przez dwie/trzy osoby lub
 - dwuosobowego przedziału (double) przez trzy osoby,
- a druga z nich osiągnęła wiek powyżej 10 r.ż., pracownik obsługi pociągu jest zobowiązany do wystawienia dla niej

rezerwacji miejsca w cenie wg pełnej stawki podstawowej, która odpowiada kategorii przejazdu zgodnej z liczbą miejsc w przedziale, które są w tym czasie zajęte⁴. Jest również zobowiązany do odnotowania na wystawionym przez siebie dokumencie rezerwacyjnym numeru biletu będącego podstawą dotychczasowej podróży i nazwy przedsiębiorstwa wystawienia tego biletu. Bilet zawierający rezerwację lub odpowiednio dokument rezerwacyjny, który jest podstawą dotychczasowej podróży podlega zwrotowi przedsiębiorstwu wydania biletu. Wartość pierwotnego biletu, aktualna na dzień jego wymiany na nowy, jest zaliczana w poczet ceny nowo wystawionego biletu. Jeśli jest wyższa, podróżny podlega obciążeniu różnicą cen. Jeżeli jest niższa, na pokwitowaniu za wystawiany bilet lub na poświadczeniu wydawanym jako jego zamiennik, podlegają odnotowywaniu liczba i kategoria faktycznie wykorzystywanych miejsc do leżenia/spania. Podróżny jest zobowiązany przedstawić ten bilet w celu uzyskania zwrotu należności.

⁴ Nie dotyczy przejazdu w pociągach nr 407/477; 476/406 relacji Warszawa-Budapeszt-Warszawa oraz 417/477; 476/416 relacji Przemyśl-Budapeszt-Przemyśl w wagonach sypialnych należących do PKP IC.

Dzieci

- 15 W wypadku gdy podróż na miejscach w wagonach sypialnych lub w kuszetkach odbywają dzieci, stosuje się zasady podróżowania dzieci wskazane w pkt. 12.3 SCIC-NRT lub w pkt. 13.1 SCIC-IRT.

Szczegółowe przepisy dotyczące:

- konieczności posiadania biletu przez dziecko,
- opłaty za przejazd na miejscu do leżenia/spania dziecka,
- górnej i dolnej granicy dziecka uprawniającej je do dzielenia miejsca do spania z dorosłym,
- dolnej granicy wiekowej dziecka, która uprawnia je do samodzielnego podróżowania bez opieki upoważnionej osoby towarzyszącej,

znajdują się w części C i D.

Przydzielanie miejsc w przedziałach osobom różnej płci

- 16 Do przydzielania miejsc w przedziałach osobom różnej płci mają zastosowanie poniższe zasady, o ile podróżni nie korzystają z przedziału do wyłącznego użytku:

Przedziały wieloosobowe w wagonie sypialnym mogą być wykorzystywane wspólnie jedynie przez osoby tej samej płci. Niektóre przedsiębiorstwa kolejowe zapewniają wyłącznie przedziały mieszane dla wszystkich płci oraz wydzielone przedziały dla kobiet.

Informacje o zasadach podróżowania dzieci w wagonie sypialnym są publikowane odrębnie.

Przedsiębiorstwa kolejowe nie są zobowiązane do zapewnienia przedziałów z osobnymi miejscami do leżenia dla mężczyzn i dla kobiet.

Zajmowanie i korzystanie z miejsc do siedzenia/leżenia/spania

- 17 Uprawnienie do zarezerwowanego miejsca do leżenia/spania wygasa jeżeli nie zostało potwierdzone w ciągu 15 minut od odjazdu pociągu ze stacji, od której podróżny zarezerwował miejsce w wagonie sypialnym lub w kuszetce. W określonych przypadkach

przedsiębiorstwa kolejowe zastrzegają sobie prawo do wyznaczenia podróżnym innych miejsc w wagonach sypialnych lub w kuszetkach niż te, które zostały wskazane na biletach zawierających rezerwację lub odpowiednio na dokumentach rezerwacyjnych.

Jeśli przydzielone miejsce do siedzenia/leżenia/spania nie mogło zostać zapewnione [przez przewoźnika], zamawiający je jest uprawniony wyłącznie do zwrotu należności za zarezerwowane miejsce.

18 W zależności od pory dnia, w wagonach sypialnych i w kuszetkach stosowaniu podlegają następujące zasady:

- miejsca powinny być złożone lub rozłożone do pozycji umożliwiającej siedzenie, jeśli jest to technicznie możliwe, w zależności od pory dnia,
- do rozkładania miejsca do spania/leżenia upoważniony jest pracownik obsługi wagonu sypialnego lub kuszетки działający na prośbę podróżnych, zgodnie z ich życzeniem,
- za zgodą podróżnych, ich bilety i (jeżeli warunki określone przez służby graniczne nie stanowią inaczej) dokumenty podróży, mogą być zbierane oraz zabezpieczone przez konwojenta wagonu sypialnego, w celu ich okazania w czasie kontroli granicznej.

Podróżni mogą żądać budzenia.

Od godz. 21.00, jeżeli jeden z podróżnych chce się położyć spać, to podróżni, odbywający z nim przejazd w tym samym przedziale, nie są uprawnieni do sprzeciwienia się rozłożeniu miejsc do spania. Co do zasady, miejsca do spania podlegają rozłożeniu do spania od godziny 22.00, bez konieczności jakiegokolwiek zgłaszania konieczności ich rozłożenia.

W tych przedziałach, w których miejsca do spania zostały rozłożone, górne oświetlenie musi być wyłączone.

Podróżni nie są uprawnieni do sprzeciwienia się złożeniu miejsc do spania po godz. 10.00, jeśli życzy sobie tego jeden z podróżnych odbywających przejazd w tym przedziale.

Bagaż podręczny i rowery

19 Bagaż podręczny podlega umieszczeniu w miejscach do tego przeznaczonych w sposób, który nie sprawia kłopotu innym podróżnym. Nie może być umieszczony w przejściach pomiędzy siedzeniami i w ciągach komunikacyjnych lub w sąsiednich przedziałach.

Podróżnym nie zezwala się na zabieranie ze sobą w podróż odbywaną w wagonach sypialnych lub w kuszetkach sanek lub z innego sprzętu sportowego znacznych rozmiarów. Mogą jednak przewozić w nich narty. Narty mają być umieszczone w taki sposób, żeby nie znajdować się na drodze innych podróżnych na ile jest to tylko możliwe.

Przedsiębiorstwa kolejowe, które świadczą usługi przewozu we własnych kuszetkach, na odcinkach przejazdu objętych stacjami, które obsługują, mają prawo do ustanowienia własnych zasad regulujących przewóz sanek, nart, innego, znacznych rozmiarów, sprzętu sportowego.

Do przewozu rowerów mają zastosowanie zasady określone w pkt. 15 SCIC NRT lub w pkt. 13.7 SCIC IRT⁵.

⁵ Podróżni z rowerami. Niniejszy tekst jest uzupełnieniem pkt. 7.5 GCC-CIV/PRR. Przewoźnicy mogą dopuszczać do przewozu podróżnych z rowerami zgodnie z warunkami szczegółowymi przewozu każdego z przewoźników. Ograniczenia mogą dotyczyć określonych pociągów i/lub typów rowerów. Więcej informacji dotyczącej podróżnych z rowerami znajduje się w części C-24 niniejszego dokumentu. Jeśli ma to zastosowanie, rozkład jazdy przewoźnika określa pociągi, w których możliwe jest zabieranie rowerów towarzyszących podróżnym. Jeśli w wagonie dostępne są stelaże na rowery, powinny być one wskazane za pomocą piktogramów umieszczonych na wagonach i, jeśli jest to możliwe, oznakowanie powinno być umieszczone na peronie. Zasadniczo, rezerwacja dla roweru towarzyszącego podróżnemu jest obowiązkowa. Zawieszka jest wymagana na każde zawieszenie roweru. W drodze wyjątku rowery towarzyszące podróżnym mogą być akceptowane bez rezerwacji, jeśli na całej zamierzonej przez podróżnego trasie podróży, istnieje odpowiednia możliwość przewiezienia roweru oraz pod warunkiem, że obsługa pociągu nie odmówi przewozu roweru. Aby zabrać rower ze sobą do pociągu, od podróżnych może być wymagane posiadanie przy sobie biletu międzynarodowego na rower oraz, odpowiednio do wymagań przewoźnika zawieszki wskazującej szczegóły biletu. Zawieszka musi być przytwierdzona bezpośrednio do roweru. Dodatkowo, podróżni muszą posiadać przy sobie własny bilet na przejazd na ten sam odcinek podróży/przejazdu, który jest wskazany na bilecie przewozu roweru. Dodatkowe międzynarodowe bilety rowerowe mogą być wymagane od podróżnych posiadających określone typy rowerów. Jeśli zapisy prawa celnego mają zastosowanie do międzynarodowej podróży o której mowa, dane imienne i adres podróżnego są wpisane na międzynarodowym bilecie rowerowym i na zawieszce dla celów kontroli granicznej. Międzynarodowy bilet kolejowy rowerowy musi być podpisany a zawieszka musi być fizycznie dołączona do roweru. Zgodnie z porozumieniami przewoźników, może być konieczne dodatkowe miejsce do umieszczenia określonych typów rowerów. Więcej informacji na ten temat można znaleźć w szczegółowych warunkach międzynarodowego przewozu poszczególnych przewoźników. Opłata za rezerwację lub za przydzielenie miejsc na rowery może nie być włączona do opłaty za międzynarodowy bilet rowerowy. Jest ona niezależna od ilości zarezerwowanych/przydzielonych miejsc dla przewozu rowerów. Opłata jest określana przez przedsiębiorstwo wystawiające bilet. Nie jest udzielana żadna zniżka na rowery dziecięce lub rowery zabierane przez grupy. Nie podlega zwrotowi należność za międzynarodowy bilet rowerowy, który nie został wykorzystany całości lub w części. W wyjątkowych okolicznościach obsługa pociągu może

Nie zezwala się na przewóz rowerów w wagonach sypialnych lub w kuszetkach. Wyjątkiem od tej zasady są rowery składane (składaki), przewożone w postaci złożonej, które mogą być umieszczone w określonym miejscu przeznaczonym do przechowywania i przewozu bagażu, pod warunkiem, że nie utrudniają i nie przeszkadzają innym podróżnym lub nie powodują ich dyskomfortu. Szczegółowe warunki przewozu rowerów przez przewoźników znajdują się w części C.

Palenie wyrobów tytoniowych

20 We wszystkich pociągach nocnych palenie wyrobów tytoniowych jest zabronione.

Zasady przewozu zwierząt

21 Do wagonów sypialnych i do kuszetek mogą być zabierane psy i koty pod warunkiem, że ich właściciel i każda z towarzyszących mu osób posiada bilety zakupione na przejazd w przedziale do wyłącznego użytku na zasadach określonych w pkt. 12 powyżej, w tym została dokonana rezerwacja wszystkich miejsc w tym przedziale.

Zapłaceniu podlega również opłata za przewóz psa.

Do bezpłatnego przewozu psów przewodników osób niewidomych i psów asystujących osobom z ciężką niepełnosprawnością (dokumenty wskazujące uprawnienia mogą być niezbędne do okazania w pociągu), stosuje się pkt. 16 SCIC-NRT.

Zwierzę zabrane na pokład pociągu nocnego musi być nadzorowane przez swojego właściciela. Właściciel ponosi odpowiedzialność za jakiegokolwiek wyrządzone przez nie szkody.

odmówić podróżnym z rowerami prawa do wejścia do pociągu. Obsługa pociągu potwierdzi to na bilecie IRT lub na odpowiednim poświadczeniu, uprawniającym podróżnych do zwrotu za międzynarodowy bilet rowerowy, zgodnie z szczegółowymi warunkami międzynarodowego przewozu przewoźnika. Podróżni są zobowiązani do wniesienia roweru do pociągu i jego wyniesienia we własnym zakresie. Dotyczy to stacji odjazdu i stacji przyjazdu oraz każdej stacji na której konieczna jest przesiadka. Przewoźnicy są odpowiedzialni za rowery podróżnych jedynie w zakresie ich odpowiedzialności za bagaż podręczny (art. 33-35 CIV). Dlatego podróżni są zobowiązani do zabezpieczenia swoich rowerów, aby zapobiec zniszczeniom/uszkodzeniom i kradzieży i - jeśli ma to uzasadnienie - ubezpieczyć je. Bagaż fizycznie połączony z rowerem musi być z niego zdjęty, przynajmniej do chwili zawieszenia roweru na stelażu lub pozostawienia go w miejscu przeznaczonym dla rowerów. Przewoźnicy nie przyjmują żadnej odpowiedzialności za bagaż lub akcesoria, które podróżni pozostawili na rowerach.

Może zostać ustanowiona opłata za niezbędne czynności sprzątania.

Zabieranie innych zwierząt na pokład pociągów nocnych jest co do zasady zabronione.

Przedsiębiorstwa kolejowe uczestniczące w realizacji przewozu pociągami nocnymi, w ogólności lub w odniesieniu do określonych przypadków, są uprawnione do ustanawiania innych warunków regulujących przewóz zwierząt.

Podróżni są odpowiedzialni za zapoznanie się ww. warunkami we własnym zakresie.

Informacje o szczegółowych warunkach przewozu zwierząt, które zostały ustanowione przez poszczególnych przewoźników, znajdują się w części C.

Przebywanie w wagonach sypialnych i w kuszetkach

22 Podróżnym, którzy nie posiadają rezerwacji miejsca zakazuje się pozostawiania w wagonach sypialnych i w kuszetkach.

Zasada ta dotyczy także przejść i ciągów komunikacyjnych w wagonach oraz przejść międzywagonowych.

Wyjątki od powyższej zasady mogą wynikać jedynie z istotnych powodów i tylko w odniesieniu do jednostkowych sytuacji.

O ile zasady ustanowione przez poszczególne przedsiębiorstwa kolejowe nie regulują tego inaczej, cisza nocna trwa od godz. 21.00 do 7.00. W tym czasie podróżni muszą zachowywać się w taki sposób, aby nie zakłócać spokoju współpodróżnych. W szczególności nie należy zakłócać spokoju incydentalnym hałasem (np. głośnymi rozmowami, wykonywaniem i odtwarzaniem muzyki np.).

Personel wagonów sypialnych i kuszetek jest zobowiązany zapewnić praktyczne stosowanie powyższej zasady.

Podróżni, którzy się jej nie podporządkują i nie zmieniają swojego postępowania mogą zostać usunięci z pociągu. W takich przypadkach nie są oni uprawnieni do zwrotu opłaty za przejazd lub opłaty za zarezerwowane miejsce.

Przejście z kuszetki do wagonu sypialnego

23 Cena zapłacona za zakupione ale niewykorzystane miejsce – odpowiednio do zasad określonych w pkt. 14 dotyczących wymiany miejsc do siedzenia/leżenia/spania, jest

zaliczana w poczet ceny rezerwacji na to samo połączenie. Tylko jedna rezerwacja może być zaliczona w poczet jednego miejsca do leżenia/spania⁶.

Podróżny, który posiada bilet na przejazd i rezerwację wystawioną na miejsce do siedzenia/leżenia w kuszetce i jest zmuszony przejść do wagonu sypialnego, nie podlega obciążeniu dopłatą za rezerwację w wagonie sypialnym.

Jeżeli podróżny chce odbyć podróż na miejscu do leżenia/spania w wyższej kategorii usługi przewozu niż ta której dotyczy zawarta przez niego umowa przewozu, jest zobowiązany do zapłacenia różnicy w cenie opłaty za to miejsce⁶.

W obu wyżej wymienionych przypadkach cena już zakupionego miejsca podlega zaliczeniu w poczet ceny nowej.

Wagony zastępcze i wagony dodatkowe

- 24 Za przewóz wagonami dodatkowymi, opłata za rezerwację podlega pobraniu w zależności od rodzaju wagonu, którym jest realizowana przewóz.

Jeżeli do przewozu jest wykorzystywany wagon zastępczy, wysokość opłaty za miejsca do spania jest zgodna z ofertą przewozu w wagonie, który został zastąpiony.

Żadna dodatkowa opłata nie podlega pobraniu, jeśli podróżny został przypisany do miejsca w wyższej klasie/kategorii przewozu.

Wysokość opłaty za miejsce do leżenia zarezerwowane w wagonie zastępczym lub w wagonie dodatkowym kursującym w składach pociągów regularnego kursowania, jest identyczna do tej, która jest pobierana w kuszetkach w składzie pociągu regularnego kursowania.

Jeśli wagon sypialny lub kuszетка są wykorzystywane jako wagon zastępczy a podróżny jest zmuszony do korzystania z miejsca do spania/leżenia, za które cena jest niższa niż wskazana na jego rezerwacji, pracownik obsługi wagonu sypialnego lub

⁶ Nie dotyczy przejścia do innego rodzaju wagonu i zmiany rodzaju miejsca w pociągach nr 407/477; 476/406 relacji Warszawa-Budapeszt-Warszawa oraz 417/477; 476/416 relacji Przemyśl-Budapeszt-Przemyśl w wagonach sypialnych należących do PKP IC.

kuszetki jest zobowiązany odnotować to na bilecie rezerwacyjnym lub potwierdzeniu rezerwacji.

Anulowanie miejsca do siedzenia, miejsca do spania lub miejsca do leżenia

25 Wszystkie punkty sprzedaży, które wystawiają bilety są zobowiązane do realizacji anulowania rezerwacji miejsca w wagonie sypialnym lub w kuzetce jeśli umożliwia to system rezerwacyjny.

Wniosek o zwrot należności może być składany do przedsiębiorstwa wystawiającego bilet. Warunki zwrotu należności znajdują się w części C.

Jeżeli rezerwacja została wystawiona dla więcej niż dla jednej osoby a tylko kilka z zarezerwowanych miejsc do siedzenia/leżenia/spania zostało anulowanych, zasady postępowania są następujące: pozostałe miejsca do siedzenia/leżenia/spania podlegają postępowaniu zgodnemu z warunkami określonymi przez dane przedsiębiorstwo kolejowe.

Zwroty należności za zarezerwowane miejsce

26 Kwota zapłacona za zarezerwowane miejsce podlega zwrotowi jeżeli odpowiedzialność za niewykorzystanie miejsca do siedzenia/leżenia/spania ponosi przedsiębiorstwo kolejowe (np. zostały odwołane wagon sypialny lub kuzetka, podróżny utracił połączenie w wyniku opóźnienia pociągu, usługa przewozu została przerwana, w wyniku błędu to samo miejsce do siedzenia/leżenia/spania zostało zarezerwowane dla więcej niż jednej osoby, w kuzetce brak było pracownika obsługi lub prześcieradeł, koców np.) oraz jeżeli zdarzenie to zostało poświadczone przez przedsiębiorstwo kolejowe lub przez pracownika obsługi wagonu sypialnego lub kuzetki.

W okresach wzmożonego ruchu przedsiębiorstwo kolejowe jest uprawnione do ustanowienia odrębnych zasad dotyczących funkcjonowania własnych punktów sprzedaży.

Odrębne zasady i warunki dotyczą ofert przewozu objętych cenami globalnymi.

Jeżeli zamówiony specjalny wagon sypialny lub kuzetka nie został odwołany na siedem (lub więcej) dni przed dniem odjazdu, należność za zarezerwowane miejsca nie podlegają zwrotowi.

Z tytułu zwrotu należności opłaty za miejsce, które zostało zarezerwowane nie dokonuje się żadnych dodatkowych potrąceń (prowizja, opłata manipulacyjna (odstępne), koszt wysyłki).

Wnioski o zwrot należności podlegają zawsze skierowaniu do przedsiębiorstwa kolejowego, które wystawiło bilet dodatkowy (rezerwacyjny).

Oprócz zwrotu kosztów biletu wystawca może naliczyć opłatę manipulacyjną.

Informacje o szczegółowych warunkach zwrotów należności za zarezerwowane miejsca są określone w części C.

Prawa podróżnego i odpowiedzialność za opóźnione pociągi

27 W przypadku opóźnienia lub odwołania pociągów podlegają stosowaniu zasady określone w pkt. 10 GCC-CIV/PRR wraz z następującymi uzupełnieniami:

- Jeżeli podróż wagonem sypialnym lub kuszetką nie może zostać zrealizowana z powodu opóźnienia, odwołania pociągu lub wagonu albo z jakiegokolwiek innej przyczyny, podróżny ma prawo do zwrotu pełnej należności opłaconej za miejsce do spania/leżenia odpowiednio w wagonie sypialnym lub w kuszetce. Jeżeli dalsza kontynuacja danej podróży nie jest już dla podróżnego celowa, jest on uprawniony do zwrotu zapłaconej opłaty za przewóz, zgodnie z pkt. 10.1. GCC-CIV/PRR;
- jeśli danemu podróżnemu nie może zostać zapewnione miejsce do spania/leżenia, które zarezerwował a w zamian może mu zostać przydzielone tylko miejsce do spania/leżenia niższej kategorii usługi przewozu lub w niższej klasie wagonu, jest on uprawniony do zwrotu różnicy między ceną opłaconą za miejsce do leżenia/spania a ceną miejsca, które zostało mu zapewnione podczas odbywania podróży.

28 vacat

29 vacat

CZEŚĆ B

PRZEJAZD GRUP PODRÓŻNYCH W WAGONACH SYPIALNYCH I W KUSZETKACH W SKŁADACH POCIĄGÓW REGULARNEGO KURSOWANIA

Zasady określone w części A podlegają stosowaniu o ile inne nie zostały wskazane poniżej.

Łączenie opłat za rezerwacje miejsc, wcześniejsza opłata za miejsce (przedpłata)

30 Szczegółowe warunki przejazdu grup wagonami sypialnymi i kuszetkami, które kursują zgodnie z rozkładem jazdy podanym do publicznej wiadomości, znajdują się w części C.

W zależności od warunków technicznych dla każdej z grup, które udają się w podróż jest wystawiana jedna łączna rezerwacja miejsca na pociąg nocny, o ile wszyscy członkowie tej grupy odbywają podróż w tym samym wagonie i wszyscy zajmują ten sam rodzaj miejsca do siedzenia/leżenia/spania. Jeśli członkowie grupy są rozmieszczeni w wielu wagonach lub odbywają podróż na różnych rodzajach miejsc do siedzenia/leżenia/spania, wydawana jest jedna rezerwacja miejsc na wagon lub na typ miejsca do siedzenia/leżenia/spania. Jeśli jest wydawanych wiele rezerwacji na pociąg nocny, pod numerem każdej z nich dodawana jest adnotacja wskazująca numer(y) odpowiadającego(ych) jej/im biletu(ów).

Anulowanie miejsca do siedzenia, miejsca do spania lub miejsca do leżenia

- 31 Wymiana rezerwacji miejsc na przejazdy grup jest realizowana zgodnie z zasadami określonymi w pkt. 13.
- 32 Zasady zwracania należności za wystawione rezerwacje na miejsca w pociągach nocnych są określane przez przewoźnika i znajdują się w części C niniejszych SCIC-NT.

CZEŚĆ C

WYKAZ POCIĄGÓW NOCNYCH ORAZ SZCZEGÓŁOWYCH ZASAD ORAZ WARUNKÓW PRZEWOŹNIKÓW OBSŁUGUJĄCYCH PRZEWOZY POCIĄGAMI NOCNYMI

Wykaz relacji w porządku alfabetycznym

RELACJA	PRZEWOŹNICY	
	Bc	WL
Amsterdam – Linz – Wien	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Amsterdam – Basel – Zürich	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Amsterdam – München – Innsbruck	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Bar – Beograd centar – Zemun	SV	SV
Berlin – Budapest	MÁV	MÁV
Berlin – Dresden – Wien – Graz	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Berlin – Leipzig – Freiburg – Basel – Zürich	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Bohumin – Hel	PKP IC	PKP IC
Bohumin – Łeba	PKP IC	PKP IC
Brasov – Budapest	MÁV	MÁV
Bregenz – Feldkirch – Arlberg – Wien	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Brussels – Köln – Salzburg – Linz – Wien	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Bucuresti – Wien	CFR Calatori	CFR Calatori
Bucuresti – Budapest	CFR Calatori	CFR Calatori
Budapest – Brno – Praha	ČD	ČD
Budapest - Koper	MÁV	MÁV
Budapest – Kraków	PKP IC	PKP IC

Budapest – Stuttgart	MÁV	MÁV
Budapest – Warszawa	-	PKP IC
Budapest – Przemyśl	-	PKP IC
Budapest – Rijeka	MÁV	MÁV
Budapest – Zürich	MÁV	MÁV
Duved – Stockholm	SJ	SJ
Dresden – Berlin – Hamburg – Copenhagen – Malmö - Stockholm	Snälltåget	-
Gdynia - Praha	ČD	PKP IC
Graz – Klagenfurt – Feldkirch – Zürich	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Hamburg – Hannover – München – Innsbruck	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Hamburg – Hannover – Linz – Wien	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Hamburg – Hannover – Freiburg – Basel – Zürich	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Humenné – Kosice – Poprad Tatry - Praha	ČD	ČD
Kraków – Wien – München	PKP IC	PKP IC
Malmö – Stockholm	SJ	SJ
Malmö – Stockholm – Åre – Storlien	Snälltåget	Snälltåget
München – Salzburg – Villach – Bologna – Firenze – Roma	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
München – Wien – Warszawa	PKP IC	PKP IC
München – Wien – Przemyśl	PKP IC	PKP IC
Narvik – Kiruna / Luleå – Stocholm	SJ	SJ
Paris – Strasbourg – München – Wien	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Praha – Warszawa	ČD	ČD
Praha – Zürich	-	ČD
Praha - Przemyśl	ČD	-
Roma – Firenze – Bologna – Villach – Graz – Wien	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Split – Graz – Wien	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Stuttgart – München – Salzburg – Villach – Udine – Venezia	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet

Stuttgart – München – Salzburg – Ljubljana – Zagreb	ÖBB EN Partner	ÖBB EN Partner
Venezia – Udine – Villach – Salzburg – Linz – Wien	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Wien – Linz – Buchs – Zürich	ÖBB Nightjet	ÖBB Nightjet
Warszawa – Rijeka (Koper*)	PKP IC	-
Zagreb – Villach – Feldkirch – Zürich	ÖBB EN Partner	ÖBB EN Partner

*wyłącznie wagony z miejscami do siedzenia

BDZ

1152

1. RELACJE

RELACJA	NUMER POCIĄGU	POZIOM CENOWY
wszystkie połączenia BDZ na terenie kraju		BG

Obecnie przewoźnik nie świadczy usługi przewozu w komunikacji międzynarodowej.

2. CENA BILETÓW DODATKOWYCH NA POCIĄGI NOCNE (€)

POZIOM CENOWY	KUSZETKA		WAGON SYPIALNY		
	Bc 6	Bc 4	TRIPLE	DOUBLE	SINGLE
BG	4,00	5,00	10,00	15,00	20,00

Adres biura rezerwacji: 102 „Maria Luiza” Blvd – Sofia Central Railway Station – BG Sofia,
e-mail : passengers@bdz.bg

3. DZIECI

Zobacz warunki ogólne.

4. GRUPY

Zobacz warunki ogólne.

5. POSIADACZE BILETÓW TYPU PASS

Na przejazdy na podstawie oferty Interrail, Eurail – obowiązkowa pełna wysokość opłaty za rezerwację miejsca.

6. KARTY STAŁEGO KLIENTA (LOJALNOŚCIOWE)

-

7. PRZEWÓZ ZWIERZĄT

Zobacz warunki ogólne.

8. ROWERY

Do przewozu dopuszcza się rowery składane, możliwe do przewiezienia jako bagaż podręczny.

9. ZMIANA KLASY USŁUGI PRZEWOZU NA POKŁADZIE POCIĄGU

Wymiana biletu na określoną klasę przewozu może zostać dokonana w punkcie sprzedaży biletów międzynarodowych. Na pokładzie pociągu można zakupić jedynie rezerwację miejsca.

10. WYMIANA i ZWROT NALEŻNOŚCI

Zwrotu należności za miejsce na podróż kuszetką/wagonem sypialnym dokonuje tylko przewoźnik, który wystawił bilet.

BDZ stosuje następujące zasady:

Podróżni indywidualni:

- 24 godziny przed odjazdem – 10% odstępnego,
- w dniu odjazdu lub po dniu odjazdu – bez zwrotu należności;

Grupy:

- 3 dni przed odjazdem grupy liczące od 6 do 30 podróżnych – 10% odstępnego,
- na 10 dni przed odjazdem grupy liczące 30 podróżnych i więcej – 10% odstępnego,
- w dniu odjazdu lub po dniu odjazdu – należność nie podlega zwrotowi.

11. INNE INFORMACJE

-

12. KODY TARYFOWE

-

13. CENY IRT

-

14. AUTOKUSZETY

-

ČD

1154

(system rezerwacyjny 58)

1.RELACJE

RELACJA	NUMER POCIĄGU	POZIOM CENOWY
Praha – Warszawa	10443;10407	IRT – pkt 15.4.
Praha - Przemyśl	EN 50443;50417	IRT – pkt 15.2.
Praha – Gdynia	EC/IC 50460;50461	IRT – pkt 15.3.
Praha – Budapeszt	10577;10476	IRT – pkt 15.5.
Praha – Zürich	40458; 40459	IRT – pkt 15.1.
Praha – Poprad-Tatry – Košice - Humenné	443/442	NRT – pkt 2.1.

2. CENA ZA BILETY DODATKOWE (REZERWACYJNE) (€)

Poniższe zasady i ceny mają również zastosowanie w przypadku zmian numerów pociągów, które są spowodowane przez prace budowlane w infrastrukturze kolejowej.

2.1 EN 443/442 PRAHA – POPRAD-TATRY - KOŠICE – HUMENNÉ

Sprzedż biletów na przejazd na odcinku czeskim w wagonie z miejscami do leżenia lub wagonie z miejscami do spania nie jest możliwa. Obowiązuje kilka poziomów cenowych. Cena biletu może się różnić w zależności od momentu zakupu biletu. W trakcie prowadzonych prac infrastrukturalnych, przy wcześniejszym odjeździe z Pragi, pociąg kursuje pod nr 97443/442.

W pociągu nie obowiązują dopłaty.

3. DZIECI

Stosuje się zasady ogólne niniejszych SCIC-NT i SCIC-NRT.

4. GRUPY

Zastosowanie mają zasady ogólne SCIC-NRT.

5. POSIADACZE BILETÓW TYPU PASS (RPT) – INTERRAIL/EURAIL

Zastosowanie mają zasady ogólne SCIC-NRT.

6. KARTY ZNIŻKOWE

-

7. PRZEWÓZ ZWIERZĄT

Przewóz zwierząt w wagonach sypialnych pomiędzy Czechami-Słowacją/Węgrami/Austrią/Niemcami/Szwajcarią i Polską jest co do zasady niedozwolony. W wagonach z miejscami do leżenia dozwolony jest przewóz zwierząt wyłącznie w pojemnikach (nie ma potrzeby rezerwacji całego przedziału), wyjątek stanowi pies przewodnik podróżnego o ograniczonej sprawności ruchowej, w takim przypadku należy zarezerwować cały przedział w wagonie sypialnym/kuszetce.

Przewóz zwierząt jest dozwolony w relacji tranzytem między Niemcami – Austrią – Czechami – Polską, w wagonach sypialnych w pociągach nocnych EN406/407 (40407/40406) oraz w relacji między Niemcami – Czechami – Austrią, w wagonach sypialnych w pociągach nocnych NJ456/457.

8. ROWERY

Stosuje się zasady ogólne niniejszych SCIC-NT i SCIC-NRT.

9. ZMIANA KATEGORII USŁUGI PRZEWOZU

W przypadku określonych ofert zmiana kategorii usługi jest niedozwolona (np. w przypadku oferty First Minute Europe, SparNight, SparSchiene, Sparpreis, SPI, START-Europa, Europa Expres itp.). We wszystkich pozostałych przypadkach jest możliwa po dokonaniu zakupu odpowiedniego biletu dodatkowego (rezerwacyjnego) na pociąg nocny.

10. ZWROTY NALEŻNOŚCI

Wyплаты zwrotu należności za podróż kuszeta lub wagonem sypialnym może dokonać jedynie przewoźnik wystawiający bilet.

ČD zwracają należność wyłącznie na podstawie oryginału biletu.

W przypadku zwrotu mają zastosowanie następujące zasady:

- a) jeżeli miejsce zostało anulowane najpóźniej 1 dzień przed podróżą, odstępnę wynosi 10%, minimum 3 € za miejsce i noc,
- b) jeżeli miejsce zostało anulowane w dniu wyjazdu (przed odjazdem), odstępnę wynosi 50%, min. 3 € za miejsce i noc,
- c) jeżeli miejsce zostało anulowane po odjeździe pociągu lub nie dokonano jego anulowania, nie ma podstawy do zwrotu należności w jakiegokolwiek wysokości,
- d) za noc uznaje się okres od godz. 22.00 do godz. 6.00, o ile w szczególnych warunkach międzynarodowych przewozu termin nie został zdefiniowany inaczej.

11. KODY TARYFOWE

-

12. CENY

Obowiązuje kilka poziomów cenowych. Cena biletu może się różnić w zależności od momentu zakupu biletu.

13. AUTOKUSZETY

Sprzedaż jest dostępna wyłącznie w kanałach sprzedaży ČD (w międzynarodowych kasach biletowych na dużych stacjach, sprzedaż internetowa dostępna na stronie <https://www.cd.cz/en/dalsi-sluzby/autovlak/-40602/>) oraz ŽSSK. Usługa dostępna po ogłoszeniu.

Praha-Michle autovlak – Poprad-Tatry EN 443;442

Praha-Michle autovlak – Košice EN 443;442

Praha-Michle autovlak – Humenné EN 443;442

Wszystkie połączenia są realizowane zgodnie z obowiązującym rozkładem jazdy.

Obowiązują ceny określone w szczególnych warunkach przewozu, zobacz TPPM (załącznik 5) opublikowany na stronie www.cd.cz.

14. OBOWIĄZKOWA REZERWACJA

Wszystkie pociągi nocne w komunikacji międzynarodowej i krajowej na odcinku czeskim są pociągami z obowiązkową rezerwacją miejsc. Pasażerowie bez ważnej rezerwacji muszą uiścić opłatę za rezerwację miejsca w pociągach CD.

15. POCIĄGI IRT

15.1. PRAHA – ZÜRICH (EC40458/40459)

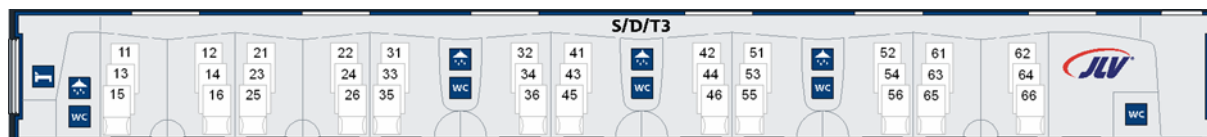
- obowiązują ceny wg Taryfy IRT (cena globalna), w momencie zakupu mogą być dostępne różne poziomy cenowe, bilety wystawiane na zasadach określonych w SCIC-NRT nie są honorowane w wagonie sypialnym oraz w kuszecie,
- przewoźnik określający warunki przewozu i ofertę taryfową: ČD (kod przewoźnika 1154),
- przewoźnicy <1154>, <1181>, <1185>,
- numer rezerwacyjny: 40458/40459,
- miejsca dostępne w ofercie przewozu: miejsca do spania: w przedziałach ČD Deluxe 2-ej klasy (Single, Double, Triple) oraz przedziały (economy compartments) 2-ej klasy (Single, Double, Triple),
- dzieci poniżej 6 lat, jeśli nie żąda się dla nich oddzielnego miejsca, podróżują bez dodatkowych opłat (na podstawie biletu osoby dorosłej); dzieci powyżej 6 lat muszą posiadać oddzielne miejsce (wydawany jest wówczas bilet wg taryfy dziecko z zastosowaniem kodu 73),
- przewóz rowerów lub zwierząt jest niedozwolony, wyjątek stanowi pies przewodnik podróżnego o ograniczonej sprawności ruchowej, w takim przypadku należy zarezerwować cały przedział w wagonie sypialnym.
- czas przedsprzedaży biletów: cztery miesiące, okres może być skrócony ze względu na prace modernizacyjne,
- oferta nie uwzględnia możliwości sprzedaży biletów na połączenia w komunikacji krajowej (obsługiwane przez ČD na terenie Czech, SBB na terenie Szwajcarii),
- podróżni bez biletów/rezerwacji są zobowiązani do zakupu biletów/rezerwacji na pokładzie pociągu u obsługi, jeśli są dostępne miejsca (dostępne kody 72, 73, 18, 44, 49, 90, 97, 98),
- wymiana biletu nie jest możliwa,
- zwroty należności:

- do 15 dni (włącznie) przed wyjazdem podróżny otrzymuje 100% wartości biletu,
- od 14 do 1 dnia przed wyjazdem podróżny otrzymuje 50% wartości biletu, odstępnę wynosi nie mniej niż 15 EUR,
- w dniu wyjazdu lub później zwrot nie jest możliwy,
- oferta promocyjna SparNight nie podlega zwrotowi,
- uwaga: wagony nie są przystosowane do przewozu osób o ograniczonej sprawności ruchowej poruszających się na wózkach (PRM).

WARUNKI PRZEWOZU

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	WARUNKI
DOROSŁY/ADULT	72	<ul style="list-style-type: none"> • cena globalna, • występuje kilka poziomów cenowych
DZIECKO/CHILD	73	<ul style="list-style-type: none"> • dzieci od 6 do 14,99 r.ż. • dzieci podróżujące bez opieki lub pod opieką
SUPPLEMENT/PASS	44	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletów RPT (Interrail/Eurail) – posiadający bilet na całą trasę przejazdu
PARTIAL PASS	49	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletów RPT (Interrail/Eurail) – nieposiadających biletu na całą trasę przejazdu (+FIP, Swiss Pass, SBB GA, In Karta 100, In Business)
CARD	18	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy kart: ČD In Karta (25, 50), SBB Halbtax, DB BahnCard (25,50,100)
SPARNIGHT	65	<ul style="list-style-type: none"> • oferta kontyngentowana, • kilka poziomów cenowych, • bez zwrotu;
GRUPA DOROSŁYCH/ GROUP ADULT	92	<ul style="list-style-type: none"> • co najmniej 6 osób, • każda osoba w wieku powyżej 15 lat;
GRUPA SZKOLNA/ SCHOOL GROUP	10	<ul style="list-style-type: none"> • grupa dzieci/młodzieży w wieku do 25,99 r.ż., • od 15 osób (na 14 dzieci/młodzieży przypada maks. 1 osoba dorosła),
RIT	94	podróże turystyczne organizowane z wykorzystaniem połączeń kolejowych
FIP COUPON	98	dla posiadaczy biletu FIP prywatny na całą trasę przejazdu
PRZEWODNIK OSOBY NIEWIDOMEJ/ ACCOMPANYING PERSON	97	<ul style="list-style-type: none"> • dla przewodnika osoby niewidomej, • dla podróżnych o ograniczonej sprawności ruchowej, którzy posiadają kartę uprawniającą do przejazdu z przewodnikiem;
FIP 50%	90	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy karty zniżek FIP 50%

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	WARUNKI
FIP DUTY	99	<ul style="list-style-type: none"> dla posiadaczy biletów/kart służbowych FIP

WLABmz⁸²⁶ 61**15.2. PRAHA – PRZEMYSŁ EN 50443/50417 – KUSZETKA**

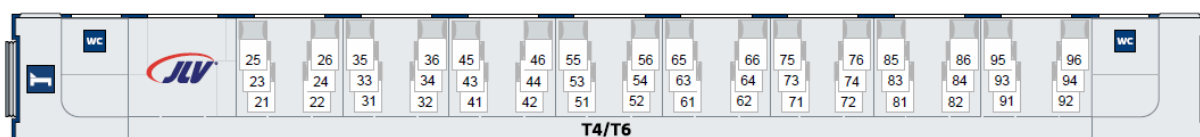
- obowiązują ceny wg Taryfy IRT (cena globalna), w momencie zakupu mogą być dostępne różne poziomy cenowe, bilety wystawiane na zasadach określonych w SCIC-NRT nie są honorowane w kuszetce,
- przewoźnik określający warunki przewozu i ofertę taryfową: ČD (kod przewoźnika 1154),
- przewoźnicy <1154>, <1251>,
- numer rezerwacyjny: 50443/50417, podczas prac infrastrukturalnych, pociąg przy wcześniejszym odjeździe z Pragi, kursuje pod numerem 51443/50417,
- miejsca dostępne w ofercie przewozu: kuszetki Bcmz 2-klasy (6 i 4 miejsca w przedziale),
- dostępny również przedział na wyłączność, przedział damski,
- dzieci:
 - poniżej 6 lat, jeśli nie żąda się dla nich oddzielnego miejsca, podróżują bez dodatkowych opłat (na podstawie biletu osoby dorosłej);
 - poniżej 6 lat dla których żąda się oddzielnego miejsca podróżują na podstawie biletu wg taryfy dziecko z zastosowaniem kodu 73;
 - dzieci powyżej 6 lat muszą posiadać oddzielne miejsce (bilet wg taryfy dziecko z zastosowaniem kodu 73),
- przewóz rowerów lub zwierząt jest niedozwolony, wyjątek stanowi pies przewodnik podróżnego o ograniczonej sprawności ruchowej, w takim przypadku należy zarezerwować cały przedział w kuszetce,
- okres przedsprzedaży wynosi 90 dni, jednak może on ulec skróceniu ze względu na planowane prace budowlane,

- oferta nie uwzględnia możliwości sprzedaży biletów na połączenia w komunikacji krajowej (obsługiwane przez ČD na terenie Czech, PKP IC na terenie Polski),
- podróżni bez biletów/rezerwacji są zobowiązani do zakupu biletów/rezerwacji na pokładzie pociągu u obsługi, jeśli są dostępne miejsca (dostępne kody 72, 73, 18, 44, 49, 90, 97, 98),
- nie ma możliwości wymiany biletu,
- zwroty należności:
 - do 15 dni (włącznie) przed wyjazdem podróżny otrzymuje 100% wartości biletu, (w przypadku biletów nakładu PKP IC podróżny otrzymuje 90% wartości biletu),
 - od 14 do 1 dnia przed wyjazdem podróżny otrzymuje 50% wartości biletu, odstępnę wynosi nie mniej niż 15 EUR,
 - w dniu wyjazdu lub później zwrot nie jest możliwy,
- uwaga: wagony nie są przystosowane do przewozu osób o ograniczonej sprawności ruchowej poruszających się na wózkach (PRM),
- bilety promocyjne SparNight nie podlegają zwrotowi.

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	WARUNKI
DOROSLY/ADULT	72	<ul style="list-style-type: none"> • cena globalna, • występuje kilka poziomów cenowych
DZIECKO/CHILD	73	<ul style="list-style-type: none"> • dzieci od 6 do 14,99 r.ż. • dzieci podróżujące bez opieki lub pod opieką
SUPPLEMENT/PASS	44	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletów RPT (Interrail/Eurail) – posiadający bilet na całą trasę przejazdu
PARTIAL PASS	49	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletów RPT (Interrail/Eurail) – nieposiadających biletu na całą trasę przejazdu (+FIP, In Karta 100, In Business)
CARD	18	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy kart: ČD In Karta (25, 50),
SPARNIGHT	65	<ul style="list-style-type: none"> • oferta kontyngentowana, • kilka poziomów cenowych, • bez zwrotu;
GRUPA DOROSLYCH/ GROUP ADULT	92	<ul style="list-style-type: none"> • co najmniej 6 osób, • każda osoba w wieku powyżej 15 lat;
GRUPA SZKOLNA/	10	<ul style="list-style-type: none"> • grupa dzieci/młodzieży w wieku do

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	WARUNKI
SCHOOL GROUP		25,99 r.ż., <ul style="list-style-type: none"> od 15 osób (na 14 dzieci/młodzieży przypada maks. 1 osoba dorosła), przejazd możliwy wyłącznie w kuszetkach;
RIT	94	podróże turystyczne organizowane z wykorzystaniem połączeń kolejowych
FIP COUPON	98	dla posiadaczy biletu FIP lub OSŽD na przejazd prywatny, ważnego na całą trasę przejazdu
PRZEWODNIK OSOBY NIEWIDOMEJ/ ACCOMPANYING PERSON	97	<ul style="list-style-type: none"> dla przewodnika osoby niewidomej, dla podróżnych o ograniczonej sprawności ruchowej, którzy posiadają kartę uprawniającą do przejazdu z przewodnikiem;
FIP 50%	90	<ul style="list-style-type: none"> dla posiadaczy karty zniżek FIP 50%
FIP DUTY	99	<ul style="list-style-type: none"> dla posiadaczy biletów/kart służbowych FIP lub OSŽD przy przejeździe służbowym,

Bcmz⁸³⁴



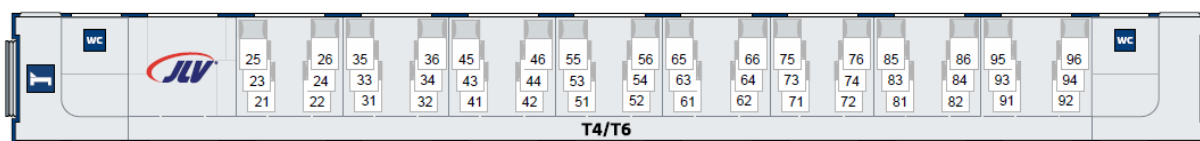
15.3. PRAHA – GDYNIA 50460/50461 – KUSZETKA

- obowiązują ceny wg Taryfy IRT (cena globalna), w momencie zakupu mogą być dostępne różne poziomy cenowe, bilety wystawiane na zasadach określonych w SCIC-NRT nie są honorowane w kuszetce,
- przewoźnik określający warunki przewozu i ofertę taryfową: ČD (kod przewoźnika 1154),
- przewoźnicy <1154>, <1251>,
- numer rezerwacyjny: 50460/50461,
- miejsca dostępne w ofercie przewozu: kuszetki Bcmz 2-klasy (6 i 4 miejsca w przedziale),
- dostępny również przedział na wyłączność, przedział damski,

- dzieci:
 - poniżej 6 lat, jeśli nie żąda się dla nich oddzielnego miejsca, podróżują bez dodatkowych opłat (na podstawie biletu osoby dorosłej);
 - poniżej 6 lat dla których żąda się oddzielnego miejsca podróżują na podstawie biletu wg taryfy dziecko z zastosowaniem kodu 73;
 - dzieci powyżej 6 lat muszą posiadać oddzielne miejsce (bilet wg taryfy dziecko z zastosowaniem kodu 73),
- przewóz rowerów lub zwierząt jest niedozwolony, wyjątek stanowi pies przewodnik podróżnego o ograniczonej sprawności ruchowej, w takim przypadku należy zarezerwować cały przedział w kuszecie,
- okres przedsprzedaży wynosi 90 dni, jednak może on ulec skróceniu ze względu na planowane prace budowlane (od 26 czerwca do 29 sierpnia 2026 r.),
- oferta nie uwzględnia możliwości sprzedaży biletów na połączenia w komunikacji krajowej (obsługiwane przez ČD na terenie Czech),
- podróżni bez biletów/rezerwacji są zobowiązani do zakupu biletów/rezerwacji na pokładzie pociągu u obsługi, jeśli są dostępne miejsca (dostępne kody 72, 73, 18, 44, 49, 90, 97, 98),
- nie ma możliwości wymiany biletu,
- zwroty należności:
 - do 15 dni (włącznie) przed wyjazdem podróżny otrzymuje 100% wartości biletu, (w przypadku biletów nakładu PKP IC podróżny otrzymuje 90% wartości biletu),
 - od 14 do 1 dnia przed wyjazdem podróżny otrzymuje 50% wartości biletu, odstępnę wynosi nie mniej niż 15 EUR,
 - w dniu wyjazdu lub później zwrot nie jest możliwy,
- uwaga: wagony nie są przystosowane do przewozu osób o ograniczonej sprawności ruchowej poruszających się na wózkach (PRM),
- bilety promocyjne SparNight nie podlegają zwrotowi.

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	WARUNKI
DOROSŁY/ADULT	72	<ul style="list-style-type: none"> • cena globalna, • występuje kilka poziomów cenowych
DZIECKO/CHILD	73	<ul style="list-style-type: none"> • dzieci od 6 do 14,99 r.ż. • dzieci podróżujące bez opieki lub pod

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	WARUNKI
		opieką
SUPPLEMENT/PASS	44	<ul style="list-style-type: none"> dla posiadaczy biletów RPT (Interrail/Eurail) – posiadający bilet na całą trasę przejazdu
PARTIAL PASS	49	<ul style="list-style-type: none"> dla posiadaczy biletów RPT (Interrail/Eurail) – nieposiadających biletu na całą trasę przejazdu (+FIP, In Karta 100, In Business)
CARD	18	<ul style="list-style-type: none"> dla posiadaczy kart: ČD In Karta (25, 50),
SPARNIGHT	65	<ul style="list-style-type: none"> oferta kontyngentowana, kilka poziomów cenowych, bez zwrotu;
GRUPA DOROSLYCH/ GROUP ADULT	92	<ul style="list-style-type: none"> co najmniej 6 osób, każda osoba w wieku powyżej 15 lat;
GRUPA SZKOLNA/ SCHOOL GROUP	10	<ul style="list-style-type: none"> grupa dzieci/młodzieży w wieku do 25,99 r.ż., od 15 osób (na 14 dzieci/młodzieży przypada maks. 1 osoba dorosła), przejazd możliwy wyłącznie w kuszetkach;
RIT	94	podróże turystyczne organizowane z wykorzystaniem połączeń kolejowych
FIP COUPON	98	dla posiadaczy biletu FIP lub OSŽD na przejazd prywatny, ważnego na całą trasę przejazdu
PRZEWODNIK OSOBY NIEWIDOMEJ/ ACCOMPANYING PERSON	97	<ul style="list-style-type: none"> dla przewodnika osoby niewidomej, dla podróżnych o ograniczonej sprawności ruchowej, którzy posiadają kartę uprawniającą do przejazdu z przewodnikiem;
FIP 50%	90	<ul style="list-style-type: none"> dla posiadaczy karty zniżek FIP 50%
FIP DUTY	99	<ul style="list-style-type: none"> dla posiadaczy biletów/kart służbowych FIP lub OSŽD przy przejeździe służbowym,

Bcmz⁸³⁴

15.4. PRAHA – WARSZAWA 10443/10407 – WAGON SYPIALNY

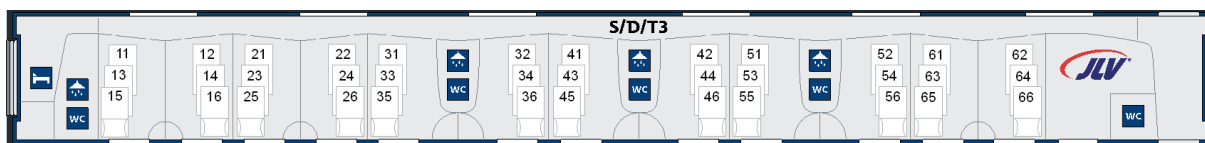
- obowiązują ceny wg Taryfy IRT (cena globalna), w momencie zakupu mogą być dostępne różne poziomy cenowe, bilety wystawiane na zasadach określonych w SCIC-NRT nie są honorowane w wagonie sypialnym,
- przewoźnik określający warunki przewozu i ofertę taryfową: ČD (kod przewoźnika 1154),
- przewoźnicy <1154>, <1251>,
- numer rezerwacyjny: 10443/10407, podczas prac infrastrukturalnych, pociąg, przy wcześniejszym odjeździe z Pragi, kursuje pod numerem 11443/10407,
- miejsca dostępne w ofercie przewozu: wagon sypialny WLABmz, 2 klasa w przedziałach kategorii Single, Double, Triple oraz w przedziałach Deluxe,
- dzieci:
 - poniżej 6 lat, jeśli nie żąda się dla nich oddzielnego miejsca, podróżują bez dodatkowych opłat (na podstawie biletu osoby dorosłej);
 - poniżej 6 lat dla których żąda się oddzielnego miejsca podróżują na podstawie biletu wg taryfy dziecko z zastosowaniem kodu 73;
 - dzieci powyżej 6 lat muszą posiadać oddzielne miejsce (bilet wg taryfy dziecko z zastosowaniem kodu 73),
- przewóz rowerów lub zwierząt jest niedozwolony, wyjątek stanowi pies przewodnik podróżnego o ograniczonej sprawności ruchowej, w takim przypadku należy zarezerwować cały przedział w wagonie sypialnym,
- okres przedsprzedaży wynosi 90 dni, jednak może on ulec skróceniu ze względu na planowane prace budowlane,
- oferta nie uwzględnia możliwości sprzedaży biletów na połączenia w komunikacji krajowej (obsługiwane przez ČD na terenie Czech),
- podróżni bez biletów/rezerwacji są zobowiązani do zakupu biletów/rezerwacji na pokładzie pociągu u obsługi, jeśli są dostępne miejsca (dostępne kody 72, 73, 18, 44, 49, 90, 97, 98),

- nie ma możliwości wymiany biletu,
- zwroty należności:
 - do 15 dni (włącznie) przed wyjazdem podróżny otrzymuje 100% wartości biletu, (w przypadku biletów nakładu PKP IC podróżny otrzymuje 90% wartości biletu),
 - od 14 do 1 dnia przed wyjazdem podróżny otrzymuje 50% wartości biletu, odstępnę wynosi nie mniej niż 15 EUR,
 - w dniu wyjazdu lub później zwrot nie jest możliwy,
- uwaga: wagony nie są przystosowane do przewozu osób o ograniczonej sprawności ruchowej poruszających się na wózkach (PRM),
- bilety promocyjne SparNight nie podlegają zwrotowi.

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	WARUNKI
DOROSŁY/ADULT	72	<ul style="list-style-type: none"> • cena globalna, • występuje kilka poziomów cenowych
DZIECKO/CHILD	73	<ul style="list-style-type: none"> • dzieci od 6 do 14,99 r.ż. • dzieci podróżujące bez opieki lub pod opieką
SUPPLEMENT/PASS	44	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletów RPT (Interrail/Eurail) – posiadający bilet na całą trasę przejazdu
PARTIAL PASS	49	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletów RPT (Interrail/Eurail) – nieposiadających biletu na całą trasę przejazdu (+FIP, In Karta 100, In Business)
CARD	18	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy kart: ČD In Karta (25, 50),
SPARNIGHT	65	<ul style="list-style-type: none"> • oferta kontyngentowana, • kilka poziomów cenowych, • bez zwrotu;
GRUPA DOROSŁYCH/ GROUP ADULT	92	<ul style="list-style-type: none"> • co najmniej 6 osób, • każda osoba w wieku powyżej 15 lat;
GRUPA SZKOLNA/ SCHOOL GROUP	10	<ul style="list-style-type: none"> • grupa dzieci/młodzieży w wieku do 25,99 r.ż., • od 15 osób (na 14 dzieci/młodzieży przypada maks. 1 osoba dorosła), • przejazd możliwy wyłącznie w kuszetkach;
RIT	94	podróże turystyczne organizowane

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	WARUNKI
		z wykorzystaniem połączeń kolejowych
FIP COUPON	98	dla posiadaczy biletu FIP lub OSŽD na przejazd prywatny, ważnego na całą trasę przejazdu
PRZEWODNIK OSOBY NIEWIDOMEJ/ ACCOMPANYING PERSON	97	<ul style="list-style-type: none"> dla przewodnika osoby niewidomej, dla podróżnych o ograniczonej sprawności ruchowej, którzy posiadają kartę uprawniającą do przejazdu z przewodnikiem;
FIP 50%	90	<ul style="list-style-type: none"> dla posiadaczy karty zniżek FIP 50%
FIP DUTY	99	<ul style="list-style-type: none"> dla posiadaczy biletów/kart służbowych FIP lub OSŽD przy przejeździe służbowym,

WLABmz⁸²⁶ 61



15.5. PRAHA – BUDAPEST 10577/10476

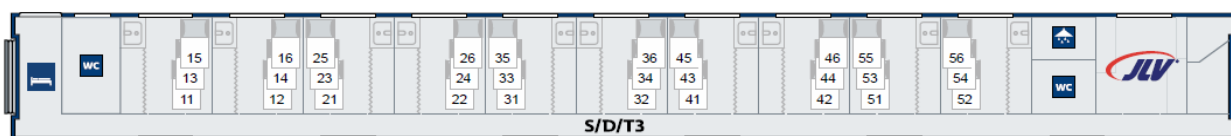
- obowiązują ceny wg Taryfy IRT (cena globalna), w momencie zakupu mogą być dostępne różne poziomy cenowe, bilety wystawiane na zasadach określonych w SCIC-NRT nie są honorowane,
- przewoźnik określający warunki przewozu i ofertę taryfową: ČD (kod przewoźnika 1154),
- przewoźnicy <1154>, <1156>, <1155>,
- numer rezerwacyjny: 10577/10476,
- miejsca dostępne w ofercie przewozu: kuszetki Bcmz 2-klasy (6 i 4 miejsca w przedziale), wagon sypialny WLABmee w przedziale kategorii Triple, Double oraz Single,
- dostępny również przedział na wyłączność, przedział damski w kuszecie,
- dzieci poniżej 6 lat, jeśli nie żąda się dla nich oddzielnego miejsca, podróżują bez dodatkowych opłat (na podstawie biletu osoby dorosłej); dzieci powyżej 6 lat muszą posiadać oddzielne miejsce (wydawany jest wówczas bilet wg taryfy dziecko z zastosowaniem kodu 73),

- przewóz rowerów lub zwierząt jest niedozwolony, wyjątek stanowi pies przewodnik podróżnego o ograniczonej sprawności ruchowej, w takim przypadku należy zarezerwować cały przedział w wagonie sypialnym/kuszetce,
- okres przedsprzedaży wynosi 180 dni, jednak może on ulec skróceniu ze względu na planowane prace budowlane,
- oferta nie uwzględnia możliwości sprzedaży biletów na połączenia w komunikacji krajowej (obsługiwane przez ČD na terenie Czech, ŽSSK na terenie Słowacji, MÁV na terenie Węgier),
- podróżni bez biletów/rezerwacji są zobowiązani do zakupu biletów/rezerwacji na pokładzie pociągu u obsługi, jeśli są dostępne miejsca (dostępne kody 72, 73, 18, 44, 49, 90, 97, 98),
- nie ma możliwości wymiany biletu,
- zwroty należności:
 - do 15 dni (włącznie) przed wyjazdem podróżny otrzymuje 100% wartości biletu,
 - od 14 do 1 dnia przed wyjazdem podróżny otrzymuje 50% wartości biletu, odstępnę wynosi nie mniej niż 15 EUR,
 - w dniu wyjazdu lub później zwrot nie jest możliwy,
- uwaga: wagony nie są przystosowane do przewozu osób o ograniczonej sprawności ruchowej poruszających się na wózkach (PRM),
- bilety promocyjne SparNight nie podlegają zwrotowi.

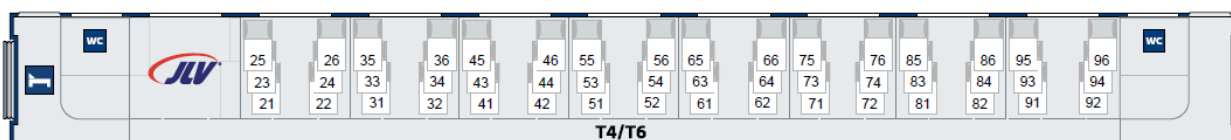
NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	WARUNKI
DOROSŁY/ADULT	72	<ul style="list-style-type: none"> • cena globalna, • występuje kilka poziomów cenowych
DZIECKO/CHILD	73	<ul style="list-style-type: none"> • dzieci od 6 do 14,99 r.ż. • dzieci podróżujące bez opieki lub pod opieką
SUPPLEMENT/PASS	44	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletów RPT (Interrail/Eurail) – posiadający bilet na całą trasę przejazdu
PARTIAL PASS	49	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletów RPT (Interrail/Eurail) – nieposiadających biletu na całą trasę przejazdu (+FIP, In Karta 100, In Business), MAXI KLASIK
CARD	18	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy kart: ČD In Karta (25,

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	WARUNKI
		50), karty ŽSSK JUNIOR oraz KLASIK
SPARNIGHT	65	<ul style="list-style-type: none"> • oferta kontyngentowana, • kilka poziomów cenowych, • bez zwrotu;
GRUPA DOROSŁYCH/ GROUP ADULT	92	<ul style="list-style-type: none"> • co najmniej 6 osób, • każda osoba w wieku powyżej 15 lat;
GRUPA SZKOLNA/ SCHOOL GROUP	10	<ul style="list-style-type: none"> • grupa dzieci/młodzieży w wieku do 21,99 r.ż., • od 15 osób (na 14 dzieci/młodzieży przypada maks. 1 osoba dorosła), • przejazd możliwy wyłącznie w kuszetkach;
RIT	94	podróże turystyczne organizowane z wykorzystaniem połączeń kolejowych
FIP COUPON	98	dla posiadaczy biletu FIP lub OSŽD na przejazd prywatny, ważnego na całą trasę przejazdu
PRZEWODNIK OSOBY NIEWIDOMEJ/ ACCOMPANYING PERSON	97	<ul style="list-style-type: none"> • dla przewodnika osoby niewidomej, • dla podróżnych o ograniczonej sprawności ruchowej, którzy posiadają kartę uprawniającą do przejazdu z przewodnikiem;
FIP 50%	90	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy karty zniżek FIP 50%
FIP DUTY	99	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletów/kart służbowych FIP lub OSŽD przy przejeździe służbowym,

WLABmee⁸²³⁶¹



Bcmz⁸³⁴



CFR CALATORI

1153

1. RELACJE

RELACJA	NUMER POCIĄGU	POZIOM CENOWY
Bucharest – Budapest Bucharest – Wien	78/79, 472/473 346/347	6
wszystkie połączenia CFR CALATORI w komunikacji krajowej	78/79, 346/347, 472/473	6
	pociągi krajowe	1

2. CENY (€)

poziom cenowy	przedział w wagonie z miejscami do leżenia		przedział w wagonie sypialnym		
	Bc		WL		
	Bc 6	Bc 4	Triple	Double	Single
1	14,00	20,00	24,00	30,00	70,00
6	16,00	20,00	28,00	42,00	98,00

3. DZIECI

Obowiązują zasady określone w niniejszych SCIC-NT oraz w SCIC-NRT.

4. GRUPY

Obowiązują zasady określone w niniejszych SCIC-NT oraz w SCIC-NRT.

5. POSIADACZE BILETU RAIL PASS (RPT) – INTERRAIL/EURAIL

Posiadacze biletów Interrail lub Eurail Pass, mogą podróżować kuszetkami i wagonami sypialnymi CFR CALATORI, jeśli uiszczą wszystkie obowiązujące na nie opłaty dodatkowe.

6. POSIADACZE KART STAŁEGO KLIENTA (LOJALNOŚCIOWYCH)

-

7. PRZEWÓZ ZWIERZĄT

Obowiązują zasady określone w niniejszych SCIC-NT oraz w SCIC-NRT.

8. PRZEWÓZ ROWERÓW

Obowiązują zasady określone w niniejszych SCIC-NT oraz w SCIC-NRT.

9. WYMIANA ZAREZERWOWANEGO MIEJSCA LUB ZMIANA KLASY PODRÓŻY NA POKŁADZIE POCIĄGU

W przypadku ofert specjalnych (NoFlex i SemiFlex) zmiana kategorii miejsca nie jest dozwolona. W przypadku ofert standardowych (Flex) wymiana jest możliwa po opłaceniu różnicy w cenie biletu.

10. WYMIANA BILETU I ZWROT NALEŻNOŚCI

Wymiana jest równoznaczna ze zwrotem należności i wydaniem nowego biletu. W przypadku zwrotu należności za bilet dodatkowy na pociąg nocny, stosuje się następujące odstępnę:

- do jednego dnia przed odjazdem pociągu – odstępnę w wysokości 20% ceny biletu dodatkowego na pociąg nocny, nie mniej niż 3.00 € od podróżnego,
- w dniu odjazdu pociągu ale przed jego odjazdem – odstępnę w wysokości 50% ceny biletu dodatkowego na pociąg nocny, nie mniej niż 3,00 € od podróżnego,
- po odjeździe pociągu podróżnemu nie przysługuje żaden zwrot należności za bilet dodatkowy na pociąg nocny.

11. POCIĄGI I CENY NA PRZEJAZD POCIĄGAMI NA PODSTAWIE BILETU ZAWIERAJĄCEGO REZERWACJĘ MIEJSCA (IRT)

11.1 Wstęp

Na trasie między Rumunią a Węgrami oraz między Rumunią a Austrią (i z powrotem) kursują następujące pociągi nocne objęte cenami globalnymi, w których honorowane są również bilety NRT/RPT:

nr pociągu	Relacja
78/79	Bucharest – Budapest
472/473	Bucharest – Budapest
346/347	Bucharest – Wien

11.2 Usługi przewozu

W ofercie będą dostępne miejsca w wagonach z miejscami do siedzenia (2 kl.), z miejscami do leżenia (Bc 4 i Bc 6) oraz w wagonach sypialnych (Triple, Double, Single).

11.3 Bilety na przejazd/kody taryfowe

11.3.1 Bilety na przejazd

W ww. pociągach honorowane są następujące rodzaje biletów:

- IRT (bilety na przejazd zawierające rezerwację miejsca),
- NRT (bilety na przejazd nie zawierające obowiązkowej rezerwacji miejsca)
- Bilety typu pass (RPT) (Interrail i Eurail).

11.3.2 Kody taryfowe

Przy sprzedaży biletów na przejazd ww. pociągami należy korzystać z następujących kodów taryfowych (zarówno na przejazd w wagonach z miejscami do siedzenia, do leżenia, jak i z miejscami do spania):

NR POCIĄGU	NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	WARUNKI OFERTY TARYFOWEJ
	DOROSŁY/ ADULT	72	Dorosły – cena standardowa.
	DZIECKO/ CHILD	73	<ul style="list-style-type: none"> • dziecko między 6-15 r.ż., • oferta nie jest dostępna na przejazd w wagonie sypialnym w przedziale jednoosobowym (Single);

NR POCIĄGU	NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	WARUNKI OFERTY TARYFOWEJ
NA WSZYSTKIE POCIĄGI	NRT	44	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletu na przejazd nie zawierającego rezerwacji miejsca (NRT), na całą trasę przejazdu,
	PASS	45	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletu typu pass (oferta Interrail, Eurail), ważnego na całą trasę przejazdu, • dla posiadaczy biletu Partial Pass (One Country Pass) oraz biletu NRT
	FIP DUTY	99	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletu służbowego FIP (FIP Duty), ważnego na całą trasę przejazdu
	FIP LEISURE	98	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletu prywatnego FIP (FIP Leisure), ważnego na całą trasę przejazdu
	FIP 50%	90	<ul style="list-style-type: none"> • posiadacze Międzynarodowej Karty Zniżek FIP (MKZ 50%)
DODATKOWO DLA POCIĄGÓW DACIA NR 346/347 W KOMUNIKACJI POMIĘDZY	GRUPA DOROSŁYCH/ GROUP ADULT	92	<ul style="list-style-type: none"> • grupa składająca się z co najmniej 6 podróżnych, • nie jest dostępna w przedziałach Double i Single;

NR POCIĄGU	NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	WARUNKI OFERTY TARYFOWEJ
RUMUNIĄ (CFR) A AUSTRIĄ (ÖBB) DODATKOWO DLA POCIĄGÓW DACIA NR 346/347 W KOMUNIKACJI POMIĘDZY RUMUNIĄ (CFR) A AUSTRIĄ (ÖBB) ORAZ POMIĘDZY WĘGRAMI (MÁV) A AUSTRIĄ (ÖBB)	SPARSCIENE	65	<ul style="list-style-type: none"> • sprzedaż do jednego dnia przed odjazdem pociągu, • liczba miejsc ograniczona (kontyngentowana), • oferta Sparschiene jest dostępna tylko na przejazd: <ul style="list-style-type: none"> • w wagonach 2-ej klasy, • kuzetkach w przedziałach 6-osobowych (Bc6), • w wagonach sypialnych, w przedziałach trzyosobowych (Triple).
	VORTEILSCARD	18	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy karty zniżkowej ÖBB Vorteils card
	PARTIAL PASS	49	<ul style="list-style-type: none"> • dla posiadaczy biletu One Country Pass Austria (Interrail, Eurail)

11.4 Ceny

Ceny globalne (IRT) są ustalone na określone trasy przejazdu (ceny relacyjne), a ich wysokość jest identyczna w obu kierunkach przejazdu.

Ww. ceny globalne są dostępne w systemie rezerwacyjnym SEPA.

11.5 Kategorie podróżnych/ oferty taryfowe

Dzieci

Dzieci do 6 r.ż. podróżują bezpłatnie. Dzieci w wieku 6-15 lat podróżują na podstawie biletu dla dziecka. Na pokładzie pociągu osoby, które podróżują z dziećmi, są zobowiązane do udokumentowania ich wieku.

NRT

Oferta dotyczy podróżnych posiadających bilet NRT na całą trasę podróży od stacji wyjazdu do stacji przeznaczenia.

PASS

Dotyczy wszystkich podróżnych posiadających ze sobą bilet typu pass (np. przejazdu wg oferty Interrail Global Pass, Eurail Global Pass), który jest ważny na całą trasę podróży. Posiadacze biletów Partial pass, które są ważne jedynie na część trasy przejazdu (np. oferty Interrail Hungary Pass, Eurail Hungary Pass, itp.), muszą posiadać bilety NRT na tą część trasy przejazdu, której bilety typu pass nie obejmują.

Posiadaczom biletów typu Pass ważnych na odcinku austriackim wystawiany jest bilet z kodu taryfy 49.

FIP 50%

Oferta dotyczy osób posiadających Międzynarodową Kartę Zniżek FIP (50%), ważną na całą trasę przejazdu.

FIP DUTY

Oferta dotyczy osób posiadających bilet służbowy FIP (FIP Duty), ważny na całą trasę przejazdu.

FIP LEISURE

Oferta dotyczy osób posiadających bilet prywatny FIP (FIP Leisure), ważny na całą trasę przejazdu.

PARTIAL PASS

Oferta dotyczy osób posiadających bilet One Country Pass Austria (Interrail, Eurail).

SPARSCHIENE

Oferta obowiązuje przy przejeździe wyłącznie w pociągu nr 346/347 w komunikacji pomiędzy Rumunią (CFR), a Austrią (ÖBB). Sprzedaż biletów wg oferty możliwa jest najpóźniej w przeddzień odjazdu pociągu. Bilety nie podlegają wymianie ani zwrotowi.

VORTEILSCARD

Oferta dotyczy osób posiadających kartę zniżkową ÖBB VORTEILSCARD.

Przewóz psów

Możliwy jest przewóz zwierząt na pokładzie pociągów – psów, kotów, małych zwierząt domowych (do wielkości kota domowego), które nie są niebezpieczne i są przewożone w pojemniku/transporterze jako bagaż podręczny.

Na przewóz psów w:

- w wagonach z miejscami do siedzenia – wydaje się bilet NRT. Psy asystujące osobom niewidomym i małe zwierzęta domowe (do wielkości kota domowego) przewożone są bezpłatnie jako bagaż podręczny,
- w kuszetkach oraz w wagonach sypialnych – należy wykupić cały przedział (wszystkie miejsca w przedziale) do osobistego użytku oraz uiścić opłatę za przewóz psa.

11.6 Wymiana biletu/zwrot należności za bilet

Wymiana biletu jest równoznaczna ze zwrotem należności i nowym wystawieniem biletu.

Jeśli klient rezygnuje z podróży, bilet IRT musi zostać anulowany w elektronicznym systemie rezerwacji. Poświadczenie o niewykorzystaniu biletu jest nanoszone na bilet IRT, który nie został wykorzystany.

Wnioski o zwrot należności są rozpatrywane przez przedsiębiorstwo wydania biletu.

Zwrot należności za bilet IRT odbywa się zgodnie z następującymi warunkami:

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	WARUNKI ZWROTU NALEŻNOŚCI ZA PRZEJAZD
DOROŚLI/ADULT	<p>Wysokość odstępnego wynosi:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 20%, nie mniej niż 3 € za osobę, gdy anulowania dokonano najpóźniej jeden dzień przed odjazdem pociągu, • 50%, nie mniej niż 3 € za osobę, gdy anulowania dokonano w dniu odjazdu jednak przed odjazdem pociągu • 100% gdy anulowania dokonano po odjeździe pociągu.
DZIECI/CHILD	
PARTIAL PASS	
FIP DUTY	
FIP LEISURE	
FIP 50%	
GRUPA DOROSŁYCH/ GROUP ADULT	
NRT	
PASS	
VORTEILSCARD	
SPARSCHIENE	Należność nie podlega zwrotowi

Nie udziela się częściowego zwrotu należności.

W przypadku, gdy podróż staje się niemożliwa z przyczyn leżących po stronie przewoźnika kolejowego (strajki, odwołanie pociągu, utrata połączenia itp.), wszystkie należności za bilety zostaną zwrócone w całości po złożeniu wniosku do przedsiębiorstwa, które je wystawiło, jednak nie później niż w ciągu 1 miesiąca od daty odwołanej podróży.

11.7 Zniszczenie, utrata lub kradzież biletu

W przypadku zniszczenia, utraty lub kradzieży biletu nie będzie wystawiany ani bilet zastępczy, ani nie będzie zwracana należność za bilet.

12. CENY IRT

Zobacz pkt. 2 oraz 11.

13. AUTOKUSZETY

-

14. OBOWIĄZKOWA REZERWACJA

W pociągach nocnych, uruchamianych w komunikacji międzynarodowej oraz krajowej, obowiązuje rezerwacja miejsca. Pasażerowie nieposiadający rezerwacji muszą ją nabyć na pokładzie pociągu.

HŽPP

1178

1. RELACJE

RELACJA	NUMER POCIĄGU	POZIOM CENOWY
wszystkie połączenia HŽPP na terenie kraju		HŽ 1
Zagreb Gl. Kol – Stuttgart*		IRT
Zagreb Gl. Kol. – Zürich*		IRT

*przejazd na podstawie biletów z obowiązkową rezerwacją miejsca (IRT)

2. CENY BILETÓW DODATKOWYCH (REZERWACYJNYCH) (€)

POZIOM CENOWY	MIEJSCE DO SIEDZENIA	KUSZETKA		WAGON SYPIALNY				
		Bc 6	Bc 4	TRIPLE	DOUBLE	T2	SPECIAL	SINGLE
HŽ 1	-	7,00	-	9,00	13,00	-	-	25,00

Kody taryfowe i warunki przewozu zobacz w części ÖBB niniejszych SCIC-NT.

MÁV

1155

1.RELACJE

RELACJE	NUMERY POCIĄGÓW	POZIOM CENOWY
Budapest – Braşov	407/ 406	1
Budapest – Stuttgart	50462/50237	IRT
Budapest – Zürich	40462/40467	IRT
Budapest – Berlin	40476/40457	IRT
Budapest - Koper	1246/1247	1
Budapest - Rijeka	1246/40480	1

2. CENY BILETÓW DODATKOWYCH (REZERWACYJNYCH) (€)

POZIOM CENOWY	KUSZETKA		WAGON SYPIALNY		
	BC 6	BC 4	TRIPLE	DOUBLE	SINGLE
1	14,00	20,00	27,00	40,00	70,00

Ceny na przejazd w pociągach IRT objętych ceną globalną, na podstawie biletu zawierającego rezerwację miejsca zobacz pkt 12, obowiązuje wyłącznie cena wskazana w elektronicznym systemie rezerwacyjnym.

3. DZIECI

Dzieci poniżej 6 r.ż. (5,99) mogą podróżować bezpłatnie, gdy dzielą miejsce do spania/leżenia z dorosłym podróżnym albo innym dzieckiem.

Dzieci w wieku od 6 do 15 r.ż. (14,99), jak również dzieci poniżej 6 r.ż., które zajmują oddzielne miejsce do spania/leżenia podróżują z 50% zniżką na przejazd na podstawie biletu niezawierającego rezerwacji miejsca (NRT) oraz biletu dodatkowego (rezerwacji) na pociąg nocny albo przy przejeździe pociągiem IRT (objętym ceną globalną) na podstawie biletu z kodem taryfowym 73.

W pociągach IRT miejsce do leżenia/spania może być współdzielone przez dwoje dzieci poniżej 6 r.ż. lub przez dorosłego i dziecko poniżej 6 r.ż.

Jeśli miejsce do leżenia/spania dzieli dwoje dzieci poniżej 6 r.ż., to jedno z nich musi posiadać bilet na przejazd (NRT) wraz z biletem dodatkowym na pociąg nocny (kod taryfowy 00) lub bilet na przejazd zawierający rezerwację (IRT) wystawiony według oferty taryfowej Dziecko (kod taryfowy 73).

Dzieci poniżej 10 r.ż. mogą podróżować w wagonach sypialnych lub w kuzetkach MÁV wyłącznie w towarzystwie osoby dorosłej. Jeśli dziecko poniżej 10 r.ż. będzie odbywać podróż samodzielnie, bez opieki osoby dorosłej, MÁV odmawia jego przewozu oraz może złożyć powiadomienie do organów administracji państwowej.

Dzieci powyżej 10 r.ż. mogą podróżować samodzielnie, bez opieki osoby dorosłej, na podstawie okazywanego pozwolenia, które zawiera pisemną zgodę osoby posiadającej władzę rodzicielską nad dzieckiem.

Podczas podróży dziecka, MÁV nie bierze za nie żadnej odpowiedzialności. Za jakiegokolwiek szkody i naruszenia umowy przewozu spowodowane przez dziecko odpowiedzialność ponosi jego rodzic.

Pozostałe warunki przewozu zostały uregulowane w części A w pkt. 16.

4. GRUPY

Bilety na przejazd grupy pociągami objętymi opłatami globalnymi (IRT) wystawia się dla co najmniej 6 dorosłych podróżnych, którzy odbywają przejazd razem. Dorośli członkowie grupy są odprawiani wg biletów ze zniżką (TC92).

Pozostałe warunki przewozu są uregulowane w części B niniejszych SCIC-NT.

4.1 Grupy szkolne

W pociągach objętymi opłatami globalnymi (IRT) grupa składająca się przynajmniej z 1 nauczyciela (dorosłego towarzyszącego uczniom) i 15 uczniów (do 18,99 r.ż.) jest uprawniona do odbywania podróży na podstawie opłaty za przejazd ze zniżką. Grupa nie może liczyć więcej niż 35 podróżnych. Jeden nauczyciel na 15 uczniów, dwóch nauczycieli w grupie powyżej 16 uczniów, trzech nauczycieli w grupie powyżej 30 uczniów może podróżować na podstawie tego samego wymiaru zniżki (kod taryfowy 10). Terminy w których obowiązują zniżki:

- od 5 stycznia do 15 kwietnia 2026 r.,
- od 20 kwietnia do 30 kwietnia 2026 r.,

- od 4 maja do 5 czerwca 2026 r.,
- od 8 czerwca do 30 czerwca 2026 r.,
- od 1 września do 12 grudnia 2026 r.

5. BILETY TYPU PASS, KARTY ZNIŻKOWE

5.1 Posiadacze biletów typu pass

Dopłaty (rezerwacje) do biletów typu pass (biletów RPT – np. Interrail) obejmujących całą trasę przejazdu są wystawiane na pociągi IRT z kodem taryfowym 44, a na pociągi NRT z kodem taryfowym 00.

5.2 Posiadacze biletów odcinkowych (partial pass)

Jeśli bilet typu pass (oferta Interrail One Country Pass) nie obejmuje całej trasy podróży pociągiem objętym opłatami globalnymi (IRT), opłata za przejazd na podstawie biletu Partial pass na pozostałe nieopłacone odcinki podróży jest wystawiana z kodem taryfowym 49.

Jako równoważne do ww. biletu Partial pass, MÁV uznaje:

- START-Klub Bónusz i VIP (MÁV)
- ÖsterreichCard i Klimaticket Ö (ÖBB)
- Swiss Pass Generalabo (SBB)
- BahnCard 100 (DB)
- Maxi Klasik (ZSSK)
- InKarta 100 (ČD)

5.3 Kartyniżkowe

W pociągach objętych opłatami globalnymi (IRT) posiadacze wszystkich kartniżkowych, są uprawnieni do przejazdu ze zniżką na podstawie kodu taryfowego 18. Poniżej wymienione są niektóre karty, które honorowane są przez MÁV:

- START-Klub (MÁV)
- VorteilsCard (ÖBB)
- Swiss Pass Halbtaxabo (SBB)
- BahnCard 25 i 50 (DB)
- Klasik (ZSSK)
- InKarta 25 i 50 (ČD)

6. PRZEWÓZ ZWIERZĄT

Przewóz zwierząt (z wyjątkiem psów przewodników) w wagonach sypialnych i w kuszetkach jest niedozwolony.

7. ROWERY

Mogą być przewożone w przewidzianych przypadkach, wyłącznie rowery składane. Jeden podróżny może zabrać ze sobą jeden rower.

8. ZMIANA KLASY/KATEGORII PODRÓŻY NA POKŁADZIE POCIĄGU

Jeżeli podróżny chciałby zmienić klasę podróży na pokładzie pociągu, istnieją następujące możliwości w przypadku:

1. biletu wg oferty START Night i START Night Plus – wymiana jest możliwa po uiszczeniu różnicy w cenie biletów (między posiadany bilet, a bilet w opłacie standardowej TC72) oraz opłaty za wydanie biletu dla każdej osoby,
2. biletu NRT wraz z biletami dodatkowymi oraz każdego biletu IRT – musi zostać zapłacona różnica w cenie między obiema kategoriami.

9. WYMIANA BILETU I ZWROT NALEŻNOŚCI

Wymiana biletu nie jest możliwa.

Oferta START Night oraz rezerwacja miejsca do siedzenia (z kodem taryfowym 00): brak możliwości zwrotu należności za przejazd.

W przypadku opłat dodatkowych oraz biletów IRT z ograniczonymi możliwościami zwrotu:

- zwrot co najmniej 15 dni przed odjazdem pociągu: brak dodatkowych opłat,
- zwrot w okresie od 14 do 1 dnia przed odjazdem pociągu: 50% opłaty manipulacyjnej (odstępnego), nie mniej niż 15 € za miejsce i za noc,
- zwrot w dniu odjazdu pociągu nie jest możliwy.

W przypadku biletów IRT bez żadnych ograniczeń:

- zwrot co najmniej na 1 dzień przed odjazdem pociągu: brak dodatkowych opłat,

- zwrot w dniu odjazdu pociągu nie jest możliwy.

Obowiązujące warunki zwrotu stosuje się dla kodów taryfowych wskazanych w tabeli w pkt. 11.

10. INNE INFORMACJE

Śniadanie jest wliczone w cenę na wszystkich trasach.

11. KODY TARYFOWE

KOD TARYFY	OPIS TARYFY	MOŻLIWOŚĆ ZMIANY KLASY NA WYŻSZĄ
10	Grupy szkolne	ograniczona
18	Karty zniżkowe wskazane w pkt. 5.3	tak
44	Dopłata dla podróżnych posiadających bilet typu pass (zob. pkt.5.1)	ograniczona
49	Dopłata dla posiadaczy biletów Partial pass, jeśli podróżny ma bilet ważny wyłącznie na jeden kraj lub tylko na część podróży (zob. pkt 5.2)	ograniczona
58/57/56	START Night Plus	tak
65/64/63	START Night	tak
72	Night Flex	tak
73	Child (Dziecko)	tak
85/86/87	Przedział prywatny (dla pociągów nr 1204/1205)	ograniczona
92	Group (Grupa)	ograniczona
94	RIT Adult (Dorosły)	ograniczona
90	Karta zniżek FIP (50%)	tak
97	Assistant of disabled person (Osoba towarzysząca osobie z niepełnosprawnością)	tak
98	FIP Coupon	ograniczona

12. POCIĄGI I CENY BILETÓW IRT

EN 40462/40467 Budapest-Zürich

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	CENY (w €)						KOD TARYFY
	MIEJSCE DO SIEDZENIA	KUSZETKA		WAGON SYPIALNY			
		BC6	BC4	TRIPLE	DOUBLE	SINGLE	
START Night 1*	29,00	56,00	66,00	79,00	102,00	179,00	65
START Night 2*	37,00	64,00	74,00	89,00	110,00	189,00	64
START Night 3	45,00	78,00	86,00	95,00	126,00	199,00	63
START Night Plus 1	71,00	98,00	106,00	115,00	146,00	223,00	58
START Night Plus 2	91,00	118,00	126,00	137,00	168,00	243,00	57
START Night Plus 3	101,00	130,00	140,00	155,00	188,00	263,00	56
Night Flex	139,00	164,00	174,00	199,00	224,00	299,00	72
Child (Dziecko)	15,00	40,00	50,00	65,00	90,00	-	73
Cards (Karty zniżkowe)	108,00	135,00	145,00	158,00	185,00	258,00	18
Group (Grupa)	95,00	118,00	128,00	151,00	168,00	245,00	92
School group (Grupa szkolna)	41,00	68,00	76,00	-	-	-	10
Passes (Interrail, Eurail etc)	17,00	44,00	51,00	71,00	94,00	167,00	44
Partial ticket	108,00	135,00	145,00	158,00	185,00	258,00	49
RIT adult (RIT dorosły)	112,00	137,00	147,00	162,00	187,00	262,00	94
Assistant of the disabled (Osoba towarzysząca osobie z niepełnosprawnością)	17,00	40,00	50,00	67,00	90,00	-	97
FIP coupon (100%)	70,00	99,00	111,00	128,00	151,00	226,00	98
Karta zniżek FIP (50 %)	15,00	40,00	48,00	67,00	90,00	165,00	90

*brak sprzedaży w komunikacji pomiędzy ÖBB-SBB

EN 50462/50237 Budapest – Stuttgart

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	CENY (w €)						KOD TARYFY
	MIEJSCE DO SIEDZENIA	KUSZETKA		WAGON SYPIALNY			
		Bc6	Bc4	Triple	Double	Single	
START Night 1*	27,00	50,00	62,00	79,00	99,00	175,00	65
START Night 2*	37,00	60,00	70,00	85,00	109,00	185,00	64
START Night 3	47,00	70,00	82,00	97,00	122,00	199,00	63
START Night Plus 1	67,00	96,00	107,00	120,00	146,00	215,00	58
START Night Plus 2	85,00	116,00	126,00	141,00	166,00	243,00	57
START Night Plus 3	105,00	130,00	140,00	157,00	186,00	261,00	56
Night Flex	139,00	164,00	179,00	189,00	219,00	289,00	72
Child (Dziecko)	15,00	38,00	50,00	63,00	90,00	-	73
Cards	109,00	135,00	145,00	159,00	181,00	264,00	18
Grupa	95,00	119,00	129,00	149,00	175,00	247,00	92
Grupa szkolna	42,00	66,00	76,00	-	-	-	10
Pass	19,00	40,00	49,00	61,00	91,00	161,00	44
Partial Pass	109,00	135,00	145,00	159,00	181,00	264,00	49
RIT Dorosły	112,00	137,00	147,00	162,00	187,00	262,00	94
Assistant of the disabled p. (Osoba towarzysząca osobie z niepełnosprawnością)	15,00	44,00	52,00	67,00	92,00	-	97
FIP coupon (100%)	70,00	95,00	107,00	120,00	145,00	226,00	98
Karta zniżek FIP (50 %)	15,00	40,00	48,00	63,00	87,00	159,00	90

*brak sprzedaży w komunikacji pomiędzy ÖBB-DB

EN 40476/40457 Budapest-Berlin

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	CENY (w €)						KOD TARYFY
	MIEJSCE DO SIEDZENIA	KUSZETKA		WAGON SYPIALNY			
		Bc6	Bc4	Triple	Double	Single	
START Night 1*	33,00	56,00	67,00	77,00	99,00	183,00	65
START Night 2*	43,00	66,00	77,00	89,00	117,00	103,00	64
START Night 3	47,00	76,00	87,00	99,00	127,00	203,00	63
START Night Plus 1	65,00	92,00	107,00	115,00	147,00	223,00	58
START Night Plus 2	85,00	107,00	120,00	133,00	164,00	239,00	57
START Night Plus 3	99,00	127,00	139,00	153,00	174,00	259,00	56
Night Flex	129,00	154,00	164,00	179,00	214,00	299,00	72
Child (Dziecko)	13,00	40,00	52,00	65,00	95,00	-	73
Cards	109,00	130,00	137,00	155,00	177,00	252,00	18
Grupa	95,00	119,00	127,00	137,00	169,00	247,00	92
Grupa szkolna	42,00	59,00	69,00	-	-	-	10
Pass	21,00	47,00	54,00	69,00	99,00	169,00	44
Partial Pass	109,00	130,00	137,00	155,00	177,00	252,00	49
RIT Dorosły	112,00	137,00	147,00	162,00	187,00	262,00	94
Assistant of the disabled p. (Osoba towarzysząca osobie z niepełnosprawnością)	20,00	38,00	52,00	61,00	90,00	-	97
FIP coupon (100%)	72,00	90,00	105,00	124,00	149,00	219,00	98
Karta zniżek FIP (50 %)	15,00	37,00	48,00	60,00	90,00	160,00	90

*brak sprzedaży w komunikacji pomiędzy ŽSSK-ČD / ŽSSK-DB / ČD-DB

ÖBB Nightjet i EuroNight

1181 i Partnerzy

1.RELACJE

NIGHTJET TRAINS (NJ)	NUMER POCIĄGU
Wien – Graz - Villach - Bologna - Firenze - Roma	40233
Roma - Firenze - Bologna - Villach - Graz - Wien	40294
München - Salzburg - Villach - Bologna - Firenze - Roma	295
Roma - Firenze - Bologna - Villach - Salzburg - München	294
Wien - Linz - Salzburg - Villach - Udine - Venezia	40466
Venezia - Udine - Villach - Salzburg - Linz - Wien	40236
Stuttgart - München - Salzburg - Villach - Udine - Venezia	237
Venezia - Udine - Villach - Salzburg - München - Stuttgart	236
Wien - Arlberg - Feldkirch - Bregenz	446
Bregenz - Feldkirch - Arlberg - Wien	447
Wien - Linz - Zürich	466
Zürich - Linz - Wien	467
(Graz) - Wien - Dresden - Berlin	456
Berlin - Dresden - Wien - (Graz)	457
Graz - Klagenfurt - Feldkirch - Zürich	464
Zürich - Feldkirch - Klagenfurt - Graz	465
Zürich - Basel - Freiburg - Hannover - Hamburg	470*
Hamburg - Hannover - Freiburg - Basel - Zürich	471*

Zürich - Basel - Freiburg - Leipzig - Berlin	409*
Berlin - Leipzig- Freiburg - Basel - Zürich	408*
Zürich - Basel - Amsterdam	402*
Amsterdam - Basel – Zürich	403*
Wien - Linz - Amsterdam	40490
Amsterdam - Linz - Wien	40421
Wien - Linz - Salzburg - Köln - Brussel	448/468
Brussel - Köln - Salzburg - Linz - Wien	469
Wien - Linz - Hannover - Hamburg	490/498/492
Hamburg - Hannover - Linz - Wien	491/499/493
Innsbruck - München - Hannover - Hamburg	40420
Hamburg - Hannover - München - Innsbruck	40491
Innsbruck - München - Amsterdam	420
Amsterdam - München - Innsbruck	421
Berlin - Köln - Brussel	424
Brussel - Köln - Berlin	425
Wien - Linz - Passau - Hannover - Hamburg	490
Hamburg - Hannover - Passau - Linz - Wien	491
Innsbruck - München - Hannover - Hamburg	40420
Hamburg - Hannover - München - Innsbruck	40491
Innsbruck - München - Amsterdam	420
Amsterdam - München - Innsbruck	421
Graz - Wien - Praha - Berlin	456
Berlin - Praha - Wien - Graz	457

* Dostępne tylko kuszetki i wagony sypialne (miejsca siedzące dostępne w pociągach kategorii IC/EC).

POCIĄGI EURO NIGHT (EN) UDOSTĘPNIANE DO SPRZEDAŻY WE WSPÓLPRACY Z INNYM PRZEWOŹNIKIEM

RELACJA	NUMER POCIĄGU
Zagreb - Villach - Feldkirch - Zürich	40414
Zürich - Feldkirch - Villach - Zagreb	40465
Stuttgart - München - Salzburg - Ljubljana - Zagreb	40237
Zagreb - Ljubljana - Salzburg - München - Stuttgart	414
Wien - Graz - Split	1273
Split - Graz - Wien	1272
Warszawa -Wien - Salzburg - München	40407*
München - Salzburg - Wien -Warszawa	40406*
Przemyśl - Wien - Salzburg - München	40417*
München - Salzburg - Wien - Przemyśl	40416*

Te same warunki mają zastosowanie do tych pociągów, tylko zakres usług w pociągu może odbiegać od usługi Nightjet.

2. OFERTA

Wszystkie pociągi na połączenia wskazane w pkt. 1 powyżej są dostępne tylko na podstawie biletów zawierających rezerwację miejsca (IRT).

Bilety zawierające rezerwację miejsca (IRT) zawiera opłatę za przejazd, rezerwację w odpowiedniej kategorii usługi oraz opłatę za usługi dodatkowe (jedynie w przedziałach

z miejscami do leżenia i w przedziałach z miejscami do spania) oraz jest ważny jedynie na zarezerwowany pociąg, dzień podróży i odcinek przejazdu.

Ze wszystkich kategorii usługi przewozu można skorzystać na podstawie biletów 2-ej klasy.

Zasadniczo bilety są sprzedawane na 180 dni przed odjazdem pociągu. Okres ten może być krótszy na daty podróży od połowy grudnia ze względu na zmianę rozkładu jazdy w całej Europie, a także przez cały rok ze względu na ograniczenia operacyjne, takie jak prace budowlane i zamknięcia tras. Niemniej jednak, w większości przypadków rezerwacja jest możliwa za pośrednictwem strony www.nightjet.com, nawet gdy wszystkie inne kanały sprzedaży są zamknięte.

Godzina odjazdu i przyjazdu pociągu podana na zakupionym bilecie może ulec zmianie w dowolnym momencie z przyczyn operacyjnych. Dlatego przed rozpoczęciem podróży należy sprawdzić prawidłową godzinę odjazdu pociągu (np. na stronie www.nightjet.com).

Miejsca w pociągu muszą być zajęte najpóźniej w ciągu 15 minut po jego odjeździe, po tym czasie, prawo do zarezerwowanego miejsca wygasa. Obsługa pociągu jest wówczas uprawniona do wyznaczenia tych miejsc innym podróżnym.

3. KATEGORIE PRZEJAZDU

W ofercie tradycyjnych pociągów Nightjet oraz EuroNight (w zależności od typu wagonu):

- wagon z miejscami do siedzenia, przedział z 6 miejscami,
- wagon z miejscami do siedzenia, przedział na wyłączność,
- wagon z miejscami do leżenia Bc6,
- wagon z miejscami do leżenia Bc4,
- wagon z miejscami do leżenia komfort z 4 miejscami,
- wagon z miejscami do leżenia, przedział na wyłączność,
- wagon z miejscami do leżenia komfort, przedział na wyłączność,
- przedział z miejscami do leżenia wyłącznie dla kobiet z 4 albo 6 miejscami,
- przedział z miejscami do leżenia komfort wyłącznie dla kobiet z 4 miejscami,
- przedział dla osób korzystających z wózka inwalidzkiego (1 PRM + osoba towarzysząca),

- WL, przedział z miejscami do spania dla trzech osób (Triple),
- WL, przedział z miejscami do spania dla dwóch osób (Double),
- WL, przedział z miejscem do spania dla jednej osoby (Single),
- WL, przedział Plus/Deluxe, z miejscami do spania dla trzech osób, toaletą i prysznicem (Triple Deluxe),
- WL, przedział Plus/Deluxe, z miejscami do spania dla dwóch osób, toaletą i prysznicem (Double Deluxe),
- WL, przedział Plus/Deluxe, z miejscem do spania dla jednej osoby, toaletą i prysznicem (Single Deluxe).

W nowych składach pociągów Nightjet (pociągi są wymienione na stronie www.nightjet.com):

- wagon bezprzedziałowy z miejscami do siedzenia komfort,
- wagon z miejscami do leżenia komfort z 4 miejscami,
- wagon z miejscami do leżenia komfort, przedział na wyłączność,
- przedział z miejscami do leżenia komfort wyłącznie dla kobiet z 4 miejscami,
- przedział komfort dla osób korzystających z wózka inwalidzkiego (max. 2 PRM + 2 osoby towarzyszące, możliwość rezerwacji przedziału współdzielonego albo przedziału na wyłączność),
- przedział komfort „mini kabina” (mała kabina dla jednej osoby w wieku od 10 lat, zakaz dzielenia łóżka z dziećmi i zakaz przewozu psów),
- WL, przedział komfort, z miejscami do spania dla dwóch osób i toaletą (Double comfort),
- WL, przedział komfort, z miejscem do spania dla jednej osoby i toaletą (Single comfort),
- WL, przedział komfort plus, z miejscami do spania dla dwóch osób, toaletą i prysznicem (Double comfort plus),
- WL, przedział komfort plus, z miejscem do spania dla jednej osoby, toaletą i prysznicem (Single comfort plus).

Zasady ogólne dotyczące osób różnej płci

Gdy podróżujący razem pasażerowie nie rezerwują całego przedziału, mogą zarezerwować pojedyncze miejsca w przedziale mieszanym dla przedstawicieli obu płci

lub w przedziale damskim. Dotyczy to zarówno wagonów sypialnych, jak i wagonów z miejscami do leżenia.

Usługi na pokładzie pociągu

Na miejscu do spania: pakiet powitalny i śniadanie wliczone w cenę,
na miejscu do leżenia: woda mineralna i śniadanie wliczone w cenę.

We wszystkich pociągach Nightjet można kupić inne napoje i przekąski.

Przedziały na wyłączność

Przedziały do prywatnego użytku w wagonie z miejscami do siedzenia są dostępne w sprzedaży według stawki zryczałtowanej dla od 1 do 3 osób, w tym przynajmniej dla 1-ej osoby dorosłej. Oferta jest ograniczona.

Przedziały do prywatnego użytku w kuszetce są dostępne w sprzedaży według stawki zryczałtowanej dla od 1 do 3 dorosłych. Miejsca niezajęte (łącznie w przedziale nie więcej niż 6 osób a w przedziale typu „comfort” nie więcej niż 4 osoby), mogą być wykorzystane przez dzieci (do 14 r.ż. włącznie). Oferta jest ograniczona.

Należy prawidłowo wprowadzić liczbę podróżnych do systemu rezerwacji.

Przedziały dla kobiet

W wagonach sypialnych oraz w wagonach z miejscami do leżenia znajdują się przedziały przeznaczone wyłącznie dla kobiet i dziewcząt (dozwolone jest dzielenie miejsca w przedziale z dziećmi w wieku do 5 r.ż. włącznie niezależnie od płci).

Przedziały dla podróżnych na wózku inwalidzkim

Przedział przystosowany do podróży osób na wózku inwalidzkim jest dostępny w sprzedaży w wielu pociągach Nightjet.

Bilet dla osoby na wózku inwalidzkim obejmuje również usługi świadczone na pokładzie pociągu. Bilet ten obejmuje również przejazd jednej osoby towarzyszącej.

Udzielenie wsparcia osobie z niepełnosprawnością musi być zgłoszone z wyprzedzeniem pod numerem telefonu 0043 5 1717 5.

Niewidomi podróżni, którzy odbywają przejazd z psem przewodnikiem również mogą korzystać z tego przedziału.

W nowych pociągach Nightjet przedział ten jest oferowany dla 2 osób o ograniczonej możliwości poruszania się. W przypadku rezerwacji jednego miejsca

przedział jest dzielony z innym podróżnym. Jeśli oba miejsca dla PRM zostaną zarezerwowane w tym samym czasie przez jedną osobę, z przedziału można korzystać jak z przedziału na wyłączność.

4. KODY TARYFOWE

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFOWY	UWAGI
Sparschiene Adult (Dorosły)	65	Oferta specjalna, ograniczona, bez możliwości zwrotu
Sparschiene Child (Dziecko)	67	Ograniczona do 4 dzieci przypadających na jedną osobę dorosłą Oferta specjalna, ograniczona, bez możliwości zwrotu; ważna tylko w połączeniu z ofertą TC 65
Sparschiene Comfort Adult (Dorosły)	58	Oferta specjalna, średnio-elastyczna, patrz warunki zwrotu
Sparschiene Comfort Child (Dziecko)	61	Ograniczona do 4 dzieci przypadających na jedną osobę dorosłą, Oferta specjalna, średnio-elastyczna, patrz warunki zwrotu, ważna tylko w połączeniu z ofertą TC 58
Sparschiene Comfort Group (Grupa)	92	Co najmniej 6 osób podróżujących razem
Sparschiene Comfort Group Child (Grupa Dzieci)	93	Co najmniej 6 osób podróżujących razem
Sparschiene Comfort School group (Grupa szkolna)	10	Grupa szkolna składająca się z co najmniej 15 uczniów i więcej
Standard Adult (Dorosły)	72	Dla wszystkich od 15 lat i więcej
Standard Child (Dziecko)	73	Dla dzieci w wieku od 6 do 14 lat
Standard Card	18	Określone karty zniżkowe
Standard Partial ticket	49	Razem z biletem typu pass, jeśli nie jest ważny na wszystkie kraje przejazdu
Standard Accompanying person (Osoba towarzysząca)	97	opiekun osoby niewidomej i osoby upoważnione z dokumentem tożsamości uprawniającym do skorzystania z oferty
Rezerwacja Pass	44	Razem z biletem typu pass, jeśli jest ważny na wszystkie kraje przejazdu

Sparschiene

Sparschiene jest zniżkową ofertą specjalną dostępną w różnych poziomach cenowych:

- kontyngentowaną – nie jest dostępna codziennie w każdej kategorii cenowej,
- bilety wg oferty Sparschiene mogą być łączone z jakąkolwiek ofertą wystawianą według opłaty globalnej IRT,
- nie podlegającą wymianie/zwrotowi należności za przejazd,
- nie łączącą się z innymi promocjami,

Sparschiene Komfort oraz Rezerwacja

Takie same warunki jak w przypadku oferty Sparschiene, ale ze średnio-elastycznymi warunkami zwrotu:

- na co najmniej 15 dni przed pierwszym dniem ważności: możliwy całkowity zwrot pieniędzy,
- od 14 do 1 dnia przed pierwszym dniem ważności: możliwy zwrot kosztów z potrąceniem w wysokości 50% ceny biletu lub minimum 15, - euro za osobę,
- od pierwszego dnia ważności: zwrot nie jest możliwy.

Oferta Standard

Dostępna do odjazdu pociągu, pod warunkiem dostępności wolnych miejsc. Obowiązują elastyczne warunki zwrotu:

- na co najmniej 1 dzień przed podróżą: możliwy całkowity zwrot pieniędzy.

Dorosły

Każda osoba od 15 r.ż.

Dziecko

Dzieci do 5 r.ż. włącznie, w towarzystwie osoby dorosłej uiszczającej opłatę za przejazd nie potrzebują biletu, jeśli dziecko nie zajmuje oddzielnego miejsca. Maksymalna liczba osób korzystających z jednego przedziału sypialnego lub przedziału z miejscami do leżenia to jedna osoba dorosła i jedno dziecko poniżej 6 r.ż. (z wyjątkiem „mini kabin”).

Dzieci od 6 r.ż. do 14 r.ż. włącznie, a także młodsze dzieci, które zajmują oddzielne miejsce, muszą posiadać bilet dla dziecka.

Dzieci do 14 r.ż. włącznie mogą podróżować wyłącznie w towarzystwie osoby dorosłej.

Karty zniżkowe

Jeśli podróż pociągiem nocnym, wymienionym w pkt. 1, obejmuje częściowo lub w całości sieć kolei wydającej karty zniżkowe, klient otrzymuje zniżkę na podstawie kart:

- ÖBB Vorteilscard na przejazdy w Austrii oraz między Austrią a innymi krajami,

- ÖBB Businesskonto na przejazdy w Austrii oraz między Austrią i Niemcami a innymi krajami,
- DB Bahncard 25/50 na przejazdy w Niemczech oraz między Niemcami a innymi krajami,
- SBB Halbtax Abonnement (HA) na przejazdy w Szwajcarii oraz między Szwajcarią a innymi krajami,
- Trenitalia Green Card/Carta Verde lub Silver Card/Carta Argento na przejazdy we Włoszech oraz między Włochami a innymi krajami,
- In Karta ČD 25/50 na przejazdy w Republice Czeskiej oraz między Republiką Czeską a innymi krajami.

Ważną kartę zniżkową należy okazać w pociągu wraz z biletem.

Grupy

Grupy liczące 6 lub więcej osób (w tym dzieci w wieku 6 lat i starsze) mogą skorzystać z oferty dla grup. Członkowie grupy mogą rezerwować miejsca w różnych kategoriach przejazdu. Na jedną osobę dorosłą może przypadać maksymalnie 4 dzieci.

Grupy szkolne

Dla grup szkolnych liczących co najmniej 15 uczniów w wieku do 19 lat włącznie jest dedykowana specjalna oferta, która jest limitowana i dostępna w następujących kategoriach przejazdu:

- w wagonie z miejscami do siedzenia,
- w wagonie z miejscami do leżenia, w przedziałach 6 lub 4 osobowych,
- w wagonie wyposażonym w przedziały "mini kabina" – dotyczy przejazdu dla uczniów od 10 r.ż.

Na każdą grupę 15 uczniów przypada rezerwacja dla jednego nauczyciela, który podróżuje jako dorosła osoba towarzysząca grupie i korzysta z tej samej oferty. Jeśli nie zostanie osiągnięta minimalna liczba uczniów dla kolejnego nauczyciela, osoba ta jest odprowadzana według najkorzystniejszej, ogólnie dostępnej oferty. W pociągu nauczyciel musi okazać imienną listę uczniów, potwierdzoną przez szkołę, jeśli zostanie o to poproszony.

Partial ticket

W przypadku, gdy w nocnych pociągach międzynarodowych jedna z poniższych zniżek ma zastosowanie tylko do jednego, a nie do wszystkich krajów przez, które dany pociąg przejeżdża, wtedy podróżny jest odprawiany na podstawie biletu Partial ticket:

- Eurail One Country Pass lub Interrail One Country Pass,
- General Abonnement; SBB Junior-Karte, SBB Kinder-Mitfahrkarte (Szwajcaria),
- KlimaTicket Ö (Austria),
- DB Bahncard 100 (Niemcy),
- DB NetzCard dla posiadaczy German Mandate (Niemcy),
- In Karta ČD 100.

Pass

Rezerwację Pass muszą nabyć posiadacze następujących zniżek albo kombinacji tych zniżek, które razem są ważne na całą trasę przejazdu:

- Eurail Pass lub Interrail Pass (ważny dla każdego kraju tranzytowego),
- Klimaticket Ö na przejazdy na terenie Austrii w każdej klasie komfortu poza wagonem z miejscami do siedzenia; w wagonach z miejscami do siedzenia na terenie Austrii rezerwacja miejsca jest opcjonalna,
- DB Bahncard 100 na przejazdy na terenie Niemiec,
- DB NetzCard dla posiadaczy German Mandate na przejazdy na terenie Niemiec,
- General Abonnement (Szwajcaria).

Osoba towarzysząca

Osoba towarzysząca podróżnemu poruszającemu się na wózku inwalidzkim, jest uwzględniona na bilecie tej osoby i odbywa przejazd razem z nią w przedziale dedykowanym dla przewozu osób na wózkach. Osoba towarzysząca nie potrzebuje dodatkowej rezerwacji ani biletów.

Wszystkie inne osoby towarzyszące podróżnym z niepełnosprawnością, których orzeczenie o niepełnosprawności zawiera uwagę "Posiadacz tego biletu wymaga osoby towarzyszącej", muszą dokonać płatnej rezerwacji.

Wszystkie osoby o ograniczonej możliwości poruszania się muszą zapłacić za bilet według najkorzystniejszej, ogólnodostępnej oferty.

Rail inclusive Tours (RIT)

Wszyscy organizatorzy wycieczek mogą wystawiać bilety RIT w ramach pakietu "all inclusive" na pociągi nocne, który musi zawierać co najmniej jedną rezerwację na nocleg. Bilet kolejowy i rezerwacja noclegu muszą być oferowane przez tego samego organizatora. Przy okazywaniu biletu RIT w pociągu podróżny musi przedstawić dowód zawarcia umowy pakietowej. Można to zrobić poprzez okazanie faktury łącznej lub dokumentów podróжных. Jeżeli nie można przedstawić takiego dowodu, klienta traktuje się jak podróżnego bez ważnego biletu. Na bilecie RIT nie jest podana cena (TC 94 RIT Adult, TC 95 RIT Child, warunki jak oferta Sparschiene Komfort).

5. ZWIERZĘTA

Psy mogą być zabierane na pokład pociągu jeżeli ich właściciel oraz towarzyszące mu osoby posiadają bilety wykupione na wszystkie miejsca w przedziale do prywatnego użytku (odpowiednio z miejscami do siedzenia, do leżenia lub do spania). Na każdy przejazd bilet na przewóz psa musi być zakupiony na pokładzie pociągu. Pies przewodnik i pies asystujący jest przewożony nieodpłatnie. W przedziale „mini kabina” przewóz psów nie jest dozwolony.

Pozostałe zwierzęta, które są małe i nie stanowią zagrożenia, mogą być przewożone bezpłatnie w zamkniętych i odpowiednich do tego celu pojemnikach, pod warunkiem że pojemniki te mają takie same wymiary jak bagaż i można je umieścić w przestrzeni bagażowej. Przewóz zwierząt w odpowiednim pojemniku/kontenerze jest możliwy w wagonie sypialnym i wagonie z miejscami do leżenia tylko wtedy, jeśli zostanie zarezerwowany cały przedział.

6. PRZEWÓZ BAGAŻU I ROWERÓW

Bagaż można zabrać ze sobą do pociągu bezpłatnie, pod warunkiem, że jest on przechowywany na dedykowanych do tego półkach bagażowych, które są umieszczone nad lub pod siedzeniem lub w miejscach przeznaczonych na bagaż podręczny. Bagaż nie może przekraczać maksymalnych wymiarów 90 cm x 60 cm x 40 cm.

W przypadku przewozu rowerów wymagana jest rezerwacja, za którą pobierana jest opłata. Na stronie www.nightjet.com można sprawdzić, które pociągi oferują przewóz rowerów.

Rowery składane i hulajnogi o maksymalnych wymiarach 90 cm x 60 cm x 40 cm są przewożone bezpłatnie we wszystkich pociągach, o ile mogą być przechowywane na półkach bagażowych w zarezerwowanym przedziale i nie przeszkadzają ani nie blokują innych podróżnych, jak również nie zagrażają systemom bezpieczeństwa w pociągu.

7. ZMIANA KATEGORII PRZEJAZDU NA POKŁADZIE POCIĄGU

Zmiany kategorii podróży (w wagonie z miejscami do siedzenia, w kuszetce lub w wagonie sypialnym), na pokładzie pociągu Nightjet, można dokonać za dopłatą, jeśli są dostępne wolne miejsca. Informację można uzyskać u drużyny konduktorskiej.

8. ZWROTY BILETÓW/ZWROTY NALEŻNOŚCI

Wymiana jest traktowana jako zwykły zwrot biletu. Przerwanie podróży jest niedozwolone. Za częściowo niewykorzystane bilety nie przysługuje zwrot kosztów. Wszystkie bilety (zarezerwowane miejsca), które zostały zwrócone muszą zostać zgłoszone za pośrednictwem systemu rezerwacyjnego jako zwolnione do sprzedaży.

9. INNE INFORMACJE

Cisza nocna w pociągach Nightjet obowiązuje między godziną 21:00 a 8:00 rano.

10. CENY

Ceny są określane na przejazd jednej osoby w jedną stronę oraz mogą podlegać dynamicznym zmianom. Obowiązują opłaty za przejazd generowane w systemach sprzedaży na podstawie funkcji „zapytanie o cenę”. Bieżące ceny dostępne są na stronie www.nightjet.com.

11. PRZEWÓZ SAMOCHODÓW I MOTOCYKLI NA POKŁADZIE POCIĄGU

Przewóz pojazdów pociągami jest oferowany w następujących pociągach oraz relacjach:

446 Wien – Feldkirch

447 Feldkirch – Wien

464 Graz – Feldkirch

465 Feldkirch – Graz

1273 Wien – Split

1272 Split – Wien

Dostępne są również w sprzedaży bilety Sparschiene na przewóz pojazdów (kod taryfowy 65)

ÖBB Nightjet – bilety i informacja

www.nightjet.com

ÖBB dział obsługi klientów 0043 5 1717

PKP IC

1251

1.RELACJE

RELACJE	NUMER POCIĄGU	POZIOM CENOWY
wszystkie połączenia krajowe obsługiwane przez PKP IC		1
Bohumín – Łeba	403/402	2*
Bohumín – Hel	403/402 (rezerwacje nr 55170/402 403/50171)	2*
Gdynia – Praha	50461/50460 – wagony sypialne	IRT** (wyłącznie wagony sypialne)
Warszawa – Budapeszt	407/477; 476/406	4
Warszawa – Kraków – Wiedeń – Monachium	40407/40406 – wagony sypialne/ z miejscami do leżenia 407/406 – wagony z miejscami do siedzenia	IRT** (wyłącznie wagony sypialne/z miejscami do leżenia)
Kraków – Budapeszt	407/477; 476/406 417/477; 476/416	3
Przemyśl – Rzeszów – Wiedeń – Monachium	40417/40416 – wagony sypialne/ z miejscami do leżenia 417/416 – wagony z miejscami do siedzenia	IRT** (wyłącznie wagony sypialne/z miejscami do leżenia)
Przemyśl – Rzeszów – Budapeszt	417/477; 476/416	4
Warszawa – Rijeka (Koper***)	1277/1276	IRT**

* tylko wagony sypialne

**zobacz ceny w tabeli w pkt. 13

***wyłącznie wagony z miejscami do siedzenia

2. CENY BILETÓW DODATKOWYCH (REZERWACYJNYCH) (€)

POZIOM CENOWY	KUSZETKA		WAGON SYPIALNY		
	BC6	BC4	TRIPLE	DOUBLE	SINGLE
1	15,00	17,50	20,00	40,00	75,00
2	13,40	20,00	20,00	40,00	75,00
3	13,40	20,00	23,00	33,00	70,00
4	17,00	23,00	32,00	44,00	83,00

3. DZIECI

W przypadku przejazdu dziecka poniżej 6 lat (5,99) dla którego wymagane jest oddzielne miejsce do spania/kuszetka/miejsce do siedzenia i które podróżuje w towarzystwie osoby dorosłej (posiadającej bilet oraz rezerwację miejsca) należy nabyć wyłącznie odpowiednią rezerwację miejsca (ewentualną dopłatę). W takim przypadku oddzielny bilet na przejazd dla dziecka nie jest wymagany. Jeśli z osobą dorosłą podróżuje więcej niż jedno dziecko poniżej 6 lat (5,99), to przy przejeździe na oddzielnym miejscu wymagany jest bilet NRT z 50% zniżką oraz rezerwacja.

Dzieci od 6 do 16 lat (15,99) otrzymują 50% zniżki od pełnej ceny biletu NRT.

Jedno łóżko/kuszetka może być dzielona między dwoje dzieci do 10 lat lub między osobę dorosłą i dziecko do 10 lat (9,99).

Jeśli dwoje dzieci poniżej 6 lat dzieli jedno łóżko/kuszetkę, jedno z dzieci musi posiadać bilet NRT dla dziecka (50% zniżki na bilet NRT) z dopłatą/rezerwacją.

W przypadku pociągów IRT (które są wskazane w punkcie 13 poniżej):

- do przejazdu dzieci do 6 lat (5,99), dla których nie żąda się oddzielnego miejsca do spania/kuszetki/miejsca do siedzenia nie jest wymagany bilet, podróżują na podstawie biletu osoby dorosłej,

- do przejazdu dzieci do 6 lat (5,99), dla których żąda się oddzielnego miejsca do spania/kuszetki/miejsca do siedzenia, wymagany jest bilet IRT dla dziecka (kod taryfowy 73),
- do przejazdu dzieci od 6 do 10 lat (9,99), dla których żąda się oddzielnego miejsca do spania/kuszetki/miejsca do siedzenia wymagany jest bilet IRT dla dziecka (kod taryfowy 73),
- do przejazdu dzieci od 6 do 10 lat (9,99), dla których nie żąda się oddzielnego miejsca do spania/kuszetki/miejsca do siedzenia, wymagany jest bilet ze zniżką 50% od opłat bazowych NRT, przejazd odbywa się zgodnie z zasadą, że jedno łóżko/kuszetka może być dzielona między dwoje dzieci do 10 lat lub między osobę dorosłą i dziecko do 10 lat (9,99) – nie dotyczy przejazdu pociągami nr 50460/50461 oraz 1277/1276,
- do przejazdu dzieci od 6 do 15 lat (14,99) pociągami nr 50460/50461 oraz 1277/1276 wymagany jest bilet IRT dla dziecka (kod taryfowy 73),
- do przejazdu dzieci od 10 do 15 lat (14,99) wymagany jest bilet IRT dla dziecka (kod taryfowy 73).

Jedno łóżko/kuszetka może być dzielona między dwoje dzieci poniżej 10 lat lub między osobę dorosłą i dziecko do 10 (9,99) lat.

Jeżeli dwoje dzieci w wieku poniżej 10 lat dzieli jedno łóżko/kuszetkę, jedno z dzieci musi posiadać bilet IRT dla dziecka (kod taryfowy 73).

4. GRUPY

Obowiązują zasady określone w niniejszych SCIC-NT oraz w SCIC-NRT.

5. POSIADACZE BILETÓW TYPU PASS

Posiadacze biletów Interrail lub Eurail Pass mogą podróżować kuzetkami i wagonami sypialnymi obsługiwanymi przez PKP IC pod warunkiem, że uiszczą wszystkie opłaty dodatkowe.

6. KARTY (STAŁEGO KLIENTA) LOJALNOŚCIOWE

-

7. PRZEWÓZ ZWIERZĄT

Przewóz zwierząt w wagonach z miejscami do leżenia/miejscami do spania kursujących między Polską a Republiką Czeską (albo w tranzycie przez Republikę Czeską), co do zasady nie jest dozwolony (włącznie z przewozem w pojemnikach do transportu zwierząt). Przewóz zwierząt jest dozwolony wyłącznie w wagonach z miejscami do leżenia/miejscami do spania w pociągach nr:

- 40407/40406,
 - 40417/40416
- z/do Austrii oraz z/do Niemiec,
- 1277/1276.

8. ROWERY

Obowiązują zasady określone w niniejszych SCIC-NT oraz w SCIC-NRT.

9. ZMIANA WARUNKÓW PRZEWOZU NA POKŁADZIE POCIĄGU

Nie dotyczy przejazdu w pociągach:

- nr 407/477 relacji Warszawa-Budapeszt,
- nr 476/406 relacji Budapeszt-Warszawa,
- nr 417/477 relacji Przemyśl-Budapeszt,
- nr 476/416 relacji Budapeszt-Przemyśl,

w wagonach sypialnych należących do PKP IC.

10. WYMIANA I ZWROT NALEŻNOŚCI

Zwrot należności za podróż kuszetką/wagonem sypialnym, może zostać dokonany jedynie przez przewoźnika wystawiającego bilet. W przypadku zwrotu mają zastosowanie następujące zasady:

- a) jeżeli miejsce zostało anulowane najpóźniej 1 dzień przed podróżą, odstępnę wynosi 10%, minimum 3 € za miejsce i noc,
- b) jeżeli miejsce zostało anulowane w dniu wyjazdu (przed odjazdem), odstępnę wynosi 50%, minimum 3 € za miejsce i noc,

c) jeżeli miejsce zostało anulowane po odjeździe pociągu lub nie dokonano jego anulowania, nie ma podstawy do zwrotu należności w jakiegokolwiek wysokości.

11. INNE INFORMACJE

W pociągach:

- nr 407/477 relacji Warszawa-Budapeszt,
- nr 476/406 relacji Budapeszt-Warszawa,
- nr 417/477 relacji Przemyśl-Budapeszt,
- nr 476/416 relacji Budapeszt-Przemyśl,

w wagonach sypialnych należących do PKP IC na pokładzie pociągu nie prowadzi się sprzedaży biletów na przejazd w całej relacji międzynarodowej.

Sprzedaż biletów i rezerwacji miejsc możliwa jest do czasu odjazdu pociągu (zgodnego z rozkładem jazdy) ze stacji wsiadania podróżnego.

W wagonach sypialnych/z miejscami do leżenia należących do PKP IC cisza nocna obowiązuje od godziny 22:00 do godziny 6:00.

12. KODY TARYFOWE

W pociągu nr 1277/1276 obowiązują następujące kody taryfowe:

KOD TARYFY	OFERTA TARYFOWA	UWAGI
44	Pass	Opłata rezerwacyjna w wysokości 4 EUR na miejsce do siedzenia oraz 25 EUR na miejsce do leżenia, wydawana dla: <ul style="list-style-type: none"> – posiadaczy biletów ważnych na całą trasę przejazdu np. Interrail/Eurail Global Pass, – przewodnika osoby niewidomej.
49	Partial Pass	Bilet ze zniżką 50% od opłaty podstawowej (Standard) na przejazd w wagonie z miejscami do siedzenia oraz w wagonach z miejscami do leżenia. Bilet jest wydawany dla posiadaczy biletów ważnych na części trasy przejazdu np. biletów sieciowych (z wyłączeniem biletów Interrail/Eurail One Country Pass, które w 2026 roku nie będą honorowane).

74	Super Promo International	Kontyngentowana oferta promocyjna, sprzedawana według 5 poziomów cenowych.
72	Standard	Bilet dla osoby dorosłej tj. osoby powyżej 15 lat.
73	Dziecko	Bilet dla dziecka w wieku od 6 do 15 lat (14,99). Stanowi 50% opłaty podstawowej (Standard) w wagonach z miejscami do siedzenia oraz w wagonach z miejscami do leżenia.
90	FIP CARD	Bilet ze zniżką 50% od opłaty podstawowej (Standard) na przejazd w wagonie z miejscami do siedzenia oraz w wagonach z miejscami do leżenia. Bilet jest wydawany dla posiadaczy Międzynarodowej Karty Zniżek FIP.
98	FIP Leisure	Bilet z opłatą rezerwacyjną na przejazd w wagonie z miejscami do siedzenia (4 EUR) oraz w wagonie z miejscami do leżenia (25 EUR). Bilet jest wydawany dla posiadaczy biletu prywatnego FIP.
99	FIP Duty	Bilet z opłatą rezerwacyjną na przejazd w wagonie z miejscami do siedzenia (4 EUR) oraz w wagonie z miejscami do leżenia (25 EUR). Bilet jest wydawany dla posiadaczy biletu służbowego FIP.

13. CENY IRT

Podane ceny w tabelach poniżej, obowiązują pod warunkiem, że rozkład jazdy przewiduje zatrzymanie na danej stacji oraz jeśli zestawienie pociągów przewiduje kursowanie danego rodzaju wagonu.

Ceny uwzględniają odległości pomiędzy poszczególnymi stacjami w Polsce oraz stacjami w innych krajach i są zawarte w tabelach w zależności od odległości.

Pociąg nr 40407/40406

Przedział kategorii Triple

Relacja	
z/do	do/z
Warszawa, Opoczno, Włoszczowa, Zawiercie, Dąbrowa Górnicza, Sosnowiec, Katowice, Miechów, Kraków, Oświęcim, Rybnik, Czechowice-Dziedzice, Chałupki, Zebrzydowice	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	204,90	209,90	214,90	224,90	234,90	254,90	269,90	-	-	-
Grupa dorosłych	92	104,90	114,90	119,90	129,90	134,90	144,90	154,90	164,90	169,90	-
Dziecko	73	104,90	109,90	114,90	124,90	134,90	139,90	-	-	-	-
Partial Pass	49	144,90	149,90	154,90	164,90	179,90	189,90	-	-	-	-
FIP Leisure	98	79,90	84,90	89,90	99,90	109,90	114,90	124,90	134,90	144,90	149,90
FIP Duty	99										
Pass	44	79,90	84,90	89,90	99,90	109,90	114,90	124,90	134,90	144,90	149,90
FIP CARD	90	89,90	94,90	114,90	144,90	174,90	219,90	254,90	-	-	-
Przewodnik osoby niewidomej	97	19,90	24,90	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	74,90	104,90	129,90	149,90	169,90	179,90	189,90	199,90	214,90	224,90

Przedział kategorii Double

Relacja	
z/do	do/z
Warszawa, Opoczno, Włoszczowa, Zawiercie, Dąbrowa Górnicza, Sosnowiec, Katowice, Miechów, Kraków, Oświęcim, Rybnik, Czechowice-Dziedzice, Chałupki, Zebrzydowice	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	224,90	229,90	234,90	249,90	259,90	284,90	299,90	-	-	-
Grupa dorosłych	92	114,90	119,90	124,90	134,90	144,90	149,90	164,90	174,90	179,90	189,90
Dziecko	73	119,90	124,90	129,90	134,90	149,90	159,90	-	-	-	-
Partial Pass	49	159,90	164,90	174,90	179,90	199,90	209,90	-	-	-	-
FIP Leisure	98	99,90	104,90	109,90	119,90	129,90	139,90	149,90	164,90	174,90	184,90
FIP Duty	99										
Pass	44	99,90	104,90	109,90	119,90	129,90	139,90	149,90	164,90	174,90	184,90
FIP CARD	90	99,90	104,90	129,90	159,90	194,90	244,90	284,90	-	-	-
Przewodnik osoby niewidomej	97	24,90	29,90	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	84,90	119,90	139,90	164,90	189,90	199,90	214,90	224,90	234,90	249,90

Przedział kategorii Single

Relacja	
z/do	do/z
Warszawa, Opoczno, Włoszczowa, Zawiercie, Dąbrowa Górnicza, Sosnowiec, Katowice, Miechów, Kraków, Oświęcim, Rybnik, Czechowice-Dziedzice, Chałupki, Zebrzydowice	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	304,90	314,90	319,90	329,90	349,90	369,90	424,90	469,90	514,90	539,90
Grupa dorosłych	92	154,90	164,90	179,90	189,90	214,90	239,90	279,90	309,90	329,90	344,90
Dziecko	73	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Partial Pass	49	214,90	219,90	224,90	229,90	244,90	259,90	294,90	329,90	359,90	379,90
FIP Leisure	98	159,90	164,90	184,90	204,90	234,90	259,90	304,90	344,90	369,90	389,90
FIP Duty	99										
Pass	44	159,90	164,90	184,90	204,90	234,90	259,90	304,90	344,90	369,90	389,90
FIP CARD	90	139,90	144,90	149,90	154,90	204,90	274,90	349,90	439,90	514,90	-
Przewodnik osoby niewidomej	97	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	109,90	159,90	199,90	234,90	279,90	314,90	364,90	404,90	424,90	444,90

Przedział kategorii Double Deluxe

Relacja	
z/do	do/z
Warszawa, Opoczno, Włoszczowa, Zawiercie, Dąbrowa Górnicza, Sosnowiec, Katowice, Miechów, Kraków, Oświęcim, Rybnik, Czechowice-Dziedzice, Chałupki, Zebrzydowice	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	274,90	279,90	284,90	299,90	314,90	344,90	364,90	-	-	-
Grupa dorosłych	92	139,90	144,90	154,90	164,90	174,90	184,90	199,90	209,90	219,90	229,90
Dziecko	73	144,90	149,90	159,90	164,90	179,90	189,90	-	-	-	-
Partial Pass	49	194,90	199,90	209,90	219,90	244,90	254,90	-	-	-	-
FIP Leisure	98	129,90	139,90	149,90	159,90	174,90	184,90	199,90	219,90	229,90	244,90
FIP Duty	99										
Pass	44	129,90	139,90	149,90	159,90	174,90	184,90	199,90	219,90	229,90	244,90
FIP CARD	90	124,90	129,90	159,90	194,90	234,90	294,90	344,90	-	-	-
Przewodnik osoby niewidomej	97	29,90	34,90	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	99,90	144,90	169,90	199,90	229,90	244,90	259,90	274,90	284,90	299,90

Przedział kategorii Single Deluxe

Relacja	
z/do	do/z
Warszawa, Opoczno, Włoszczowa, Zawiercie, Dąbrowa Górnicza, Sosnowiec, Katowice, Miechów, Kraków, Oświęcim, Rybnik, Czechowice-Dziedzice, Chałupki, Zebrzydowice	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	369,90	379,90	389,90	399,90	419,90	449,90	514,90	569,90	624,90	654,90
Grupa dorosłych	92	189,90	199,90	214,90	234,90	259,90	289,90	339,90	379,90	399,90	419,90
Dziecko	73	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Partial Pass	49	259,90	264,90	269,90	279,90	294,90	314,90	359,90	399,90	439,90	459,90
FIP Leisure	98	204,90	214,90	239,90	264,90	299,90	334,90	394,90	449,90	479,90	504,90
FIP Duty	99										
Pass	44	204,90	214,90	239,90	264,90	299,90	334,90	394,90	449,90	479,90	504,90
FIP CARD	90	164,90	169,90	174,90	179,90	189,90	249,90	334,90	424,90	529,90	624,90
Przewodnik osoby niewidomej	97	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	134,90	194,90	239,90	284,90	339,90	384,90	439,90	489,90	514,90	544,90

Przedział kategorii Bc6 (6-osobowy)

Relacja	
z/do	do/z
Warszawa, Opoczno, Włoszczowa, Zawiercie, Dąbrowa Górnicza, Sosnowiec, Katowice, Miechów, Kraków, Oświęcim, Rybnik, Czechowice-Dziedzice, Chałupki, Zebrzydowice	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	124,90	129,90	134,90	139,90	154,90	164,90	-	-	-	-
Grupa dorosłych	92	64,90	69,90	74,90	79,90	84,90	89,90	94,90	99,90	104,90	-
Dziecko	73	64,90	69,90	74,90	79,90	84,90	-	-	-	-	-
Partial Pass	49	84,90	89,90	94,90	99,90	109,90	114,90	-	-	-	-
FIP Leisure	98	29,90	34,90	39,90	44,90	49,90	-	-	-	-	-
FIP Duty	99										
Pass	44	29,90	34,90	39,90	44,90	49,90	-	-	-	-	-
FIP CARD	90	54,90	59,90	69,90	89,90	104,90	134,90	154,90	-	-	-
Przewodnik osoby niewidomej	97	9,90	14,90	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	44,90	64,90	79,90	89,90	104,90	109,90	114,90	124,90	129,90	134,90

Przedział kategorii Bc4 (4-osobowy)

Relacja	
z/do	do/z
Warszawa, Opoczno, Włoszczowa, Zawiercie, Dąbrowa Górnicza, Sosnowiec, Katowice, Miechów, Kraków, Oświęcim, Rybnik, Czechowice-Dziedzice, Chałupki, Zebrzydowice	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	144,90	149,90	159,90	164,90	184,90	194,90	-	-	-	-
Grupa dorosłych	92	74,90	79,90	84,90	94,90	99,90	104,90	109,90	114,90	124,90	-
Dziecko	73	74,90	79,90	84,90	89,90	94,90	99,90	-	-	-	-
Partial Pass	49	99,90	104,90	109,90	114,90	129,90	134,90	-	-	-	-
FIP Leisure	98	39,90	44,90	49,90	54,90	59,90	64,90	69,90	74,90	79,90	-
FIP Duty	99										
Pass	44	39,90	44,90	49,90	54,90	59,90	64,90	69,90	74,90	79,90	-
FIP CARD	90	64,90	69,90	84,90	104,90	124,90	154,90	184,90	-	-	-
Przewodnik osoby niewidomej	97	14,90	19,90	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	54,90	74,90	89,90	104,90	119,90	129,90	134,90	144,90	149,90	159,90

Pociąg nr 40417/40416

Przedział kategorii Triple

Relacja	
z/do	do/z
Przemysł, Radymno, Jarosław, Przeworsk, Łańcut, Rzeszów, Sędziszów Małopolski, Ropczyce, Dębica, Tarnów, Brzesko Okocim, Bochnia, Kraków, Krzeszowice, Trzebinia, Jaworzno Szczakowa, Mysłowice, Katowice, Zabrze, Gliwice, Kędzierzyn-Koźle, Racibórz, Chałupki	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	204,90	209,90	214,90	224,90	234,90	254,90	269,90	-	-	-
Grupa dorosłych	92	104,90	114,90	119,90	129,90	134,90	144,90	154,90	164,90	169,90	-
Dziecko	73	104,90	109,90	114,90	124,90	134,90	139,90	-	-	-	-
Partial Pass	49	144,90	149,90	154,90	164,90	179,90	189,90	-	-	-	-
FIP Leisure	98	79,90	84,90	89,90	99,90	109,90	114,90	124,90	134,90	144,90	149,90
FIP Duty	99										
Pass	44	79,90	84,90	89,90	99,90	109,90	114,90	124,90	134,90	144,90	149,90
FIP CARD	90	89,90	94,90	114,90	144,90	174,90	219,90	254,90	-	-	-
Przewodnik osoby niewidomej	97	19,90	24,90	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	74,90	104,90	129,90	149,90	169,90	179,90	189,90	199,90	214,90	224,90

Przedział kategorii Double

Relacja	
z/do	do/z
Przemysł, Radymno, Jarosław, Przeworsk, Łańcut, Rzeszów, Sędziszów Małopolski, Ropczyce, Dębica, Tarnów, Brzesko Okocim, Bochnia, Kraków, Krzeszowice, Trzebinia, Jaworzno Szczakowa, Mysłowice, Katowice, Zabrze, Gliwice, Kędzierzyn-Koźle, Racibórz, Chałupki	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	224,90	229,90	234,90	249,90	259,90	284,90	299,90	-	-	-
Grupa dorosłych	92	114,90	119,90	124,90	134,90	144,90	149,90	164,90	174,90	179,90	189,90
Dziecko	73	119,90	124,90	129,90	134,90	149,90	159,90	-	-	-	-
Partial Pass	49	159,90	164,90	174,90	179,90	199,90	209,90	-	-	-	-
FIP Leisure	98	99,90	104,90	109,90	119,90	129,90	139,90	149,90	164,90	174,90	184,90
FIP Duty	99										
Pass	44	99,90	104,90	109,90	119,90	129,90	139,90	149,90	164,90	174,90	184,90
FIP CARD	90	99,90	104,90	129,90	159,90	194,90	244,90	284,90	-	-	-
Przewodnik osoby niewidomej	97	24,90	29,90	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	84,90	119,90	139,90	164,90	189,90	199,90	214,90	224,90	234,90	249,90

Przedział kategorii Single

Relacja	
z/do	do/z
Przemyśl, Radymno, Jarosław, Przeworsk, Łańcut, Rzeszów, Sędziszów Małopolski, Ropczyce, Dębica, Tarnów, Brzesko Okocim, Bochnia, Kraków, Krzeszowice, Trzebinia, Jaworzno Szczakowa, Mysłowice, Katowice, Zabrze, Gliwice, Kędzierzyn-Koźle, Racibórz, Chałupki	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	304,90	314,90	319,90	329,90	349,90	369,90	424,90	469,90	514,90	539,90
Grupa dorosłych	92	154,90	164,90	179,90	189,90	214,90	239,90	279,90	309,90	329,90	344,90
Dziecko	73	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Partial Pass	49	214,90	219,90	224,90	229,90	244,90	259,90	294,90	329,90	359,90	379,90
FIP Leisure	98	159,90	164,90	184,90	204,90	234,90	259,90	304,90	344,90	369,90	389,90
FIP Duty	99										
Pass	44	159,90	164,90	184,90	204,90	234,90	259,90	304,90	344,90	369,90	389,90
FIP CARD	90	139,90	144,90	149,90	154,90	204,90	274,90	349,90	439,90	514,90	-
Przewodnik osoby niewidomej	97	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	109,90	159,90	199,90	234,90	279,90	314,90	364,90	404,90	424,90	444,90

Przedział kategorii Double Deluxe

Relacja	
z/do	do/z
Przemyśl, Radymno, Jarosław, Przeworsk, Łańcut, Rzeszów, Sędziszów Małopolski, Ropczyce, Dębica, Tarnów, Brzesko Okocim, Bochnia, Kraków, Krzeszowice, Trzebinia, Jaworzno Szczakowa, Mysłowice, Katowice, Zabrze, Gliwice, Kędzierzyn-Koźle, Racibórz, Chałupki	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	274,90	279,90	284,90	299,90	314,90	344,90	364,90	-	-	-
Grupa dorosłych	92	139,90	144,90	154,90	164,90	174,90	184,90	199,90	209,90	219,90	229,90
Dziecko	73	144,90	149,90	159,90	164,90	179,90	189,90	-	-	-	-
Partial Pass	49	194,90	199,90	209,90	219,90	244,90	254,90	-	-	-	-
FIP Leisure	98	129,90	139,90	149,90	159,90	174,90	184,90	199,90	219,90	229,90	244,90
FIP Duty	99										
Pass	44	129,90	139,90	149,90	159,90	174,90	184,90	199,90	219,90	229,90	244,90
FIP CARD	90	124,90	129,90	159,90	194,90	234,90	294,90	344,90	-	-	-
Przewodnik osoby niewidomej	97	29,90	34,90	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	99,90	144,90	169,90	199,90	229,90	244,90	259,90	274,90	284,90	299,90

Przedział kategorii Single Deluxe

Relacja	
z/do	do/z
Przemysław, Radymno, Jarosław, Przeworsk, Łańcut, Rzeszów, Sędziszów Małopolski, Ropczyce, Dębica, Tarnów, Brzesko Okocim, Bochnia, Kraków, Krzeszowice, Trzebinia, Jaworzno Szczakowa, Mysłowice, Katowice, Zabrze, Gliwice, Kędzierzyn-Koźle, Racibórz, Chałupki	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	369,90	379,90	389,90	399,90	419,90	449,90	514,90	569,90	624,90	654,90
Grupa dorosłych	92	189,90	199,90	214,90	234,90	259,90	289,90	339,90	379,90	399,90	419,90
Dziecko	73	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Partial Pass	49	259,90	264,90	269,90	279,90	294,90	314,90	359,90	399,90	439,90	459,90
FIP Leisure	98	204,90	214,90	239,90	264,90	299,90	334,90	394,90	449,90	479,90	504,90
FIP Duty	99										
Pass	44	204,90	214,90	239,90	264,90	299,90	334,90	394,90	449,90	479,90	504,90
FIP CARD	90	164,90	169,90	174,90	179,90	189,90	249,90	334,90	424,90	529,90	624,90
Przewodnik osoby niewidomej	97	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	134,90	194,90	239,90	284,90	339,90	384,90	439,90	489,90	514,90	544,90

Przedział kategorii Bc6 (6-osobowy)

Relacja	
z/do	do/z
Przemysław, Radymno, Jarosław, Przeworsk, Łańcut, Rzeszów, Sędziszów Małopolski, Ropczyce, Dębica, Tarnów, Brzesko Okocim, Bochnia, Kraków, Krzeszowice, Trzebinia, Jaworzno Szczakowa, Mysłowice, Katowice, Zabrze, Gliwice, Kędzierzyn-Koźle, Racibórz, Chałupki	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	124,90	129,90	134,90	139,90	154,90	164,90	-	-	-	-
Grupa dorosłych	92	64,90	69,90	74,90	79,90	84,90	89,90	94,90	99,90	104,90	-
Dziecko	73	64,90	69,90	74,90	79,90	84,90	-	-	-	-	-
Partial Pass	49	84,90	89,90	94,90	99,90	109,90	114,90	-	-	-	-
FIP Leisure	98	29,90	34,90	39,90	44,90	49,90	-	-	-	-	-
FIP Duty	99										
Pass	44	29,90	34,90	39,90	44,90	49,90	-	-	-	-	-
FIP CARD	90	54,90	59,90	69,90	89,90	104,90	134,90	154,90	-	-	-
Przewodnik osoby niewidomej	97	9,90	14,90	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	44,90	64,90	79,90	89,90	104,90	109,90	114,90	124,90	129,90	134,90

Przedział kategorii Bc4 (4-osobowy)

Relacja	
z/do	do/z
Przemyśl, Radymno, Jarosław, Przeworsk, Łańcut, Rzeszów, Sędziszów Małopolski, Ropczyce, Dębica, Tarnów, Brzesko Okocim, Bochnia, Kraków, Krzeszowice, Trzebinia, Jaworzno Szczakowa, Mysłowice, Katowice, Zabrze, Gliwice, Kędzierzyn-Koźle, Racibórz, Chałupki	Wiedeń, Sankt Pölten, Linz, Attnang-Puchheim, Salzburg

Poziom cenowy (w EUR)	Kod taryfy	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Standard	72	144,90	149,90	159,90	164,90	184,90	194,90	-	-	-	-
Grupa dorosłych	92	74,90	79,90	84,90	94,90	99,90	104,90	109,90	114,90	124,90	-
Dziecko	73	74,90	79,90	84,90	89,90	94,90	99,90	-	-	-	-
Partial Pass	49	99,90	104,90	109,90	114,90	129,90	134,90	-	-	-	-
FIP Leisure	98	39,90	44,90	49,90	54,90	59,90	64,90	69,90	74,90	79,90	-
FIP Duty	99										
Pass	44	39,90	44,90	49,90	54,90	59,90	64,90	69,90	74,90	79,90	-
FIP CARD	90	64,90	69,90	84,90	104,90	124,90	154,90	184,90	-	-	-
Przewodnik osoby niewidomej	97	14,90	19,90	-	-	-	-	-	-	-	-
SPI	65	54,90	74,90	89,90	104,90	119,90	129,90	134,90	144,90	149,90	159,90

Pociąg nr 50461/50460

Relacja				
z/do		do/z		
Gdynia / Sopot / Gdańsk / Tczew / Laskowice Pomorskie / Malbork / Prabuty / Hawa / Jabłonowo Pomorskie / Wąbrzeźno / Kowalewo Pomorskie / Toruń / Solec Kujawski / Bydgoszcz / Inowrocław / Mogilno / Gniezno / Poznań / Kościan / Leszno / Rawicz / Żmigród / Oborniki Śląskie / Wrocław / Strzelin / Kamieniec Ząbkowicki / Kłodzko / Bystrzyca Kłodzka / Międzylesie		Lichkov / Jablonne nad Orlicí / Letohrad / Ústí nad Orlicí / Pardubice / Kolin / Praga		
Oferta	Kod taryfy	Ceny (w EUR)		
		Triple	Double	Single
Standard	72	100,00	115,00	155,00
Dziecko	73	50,00	57,50	77,50
Partial Pass	49	50,00	57,50	77,50
FIP Leisure	98	30,00	40,00	75,00
FIP Duty	99	30,00	40,00	75,00
FIP CARD	90	50,00	57,50	77,50
Pass	44	30,00	40,00	75,00
Przewodnik osoby niewidomej	97	30,00	40,00	-
SPI I	65	59,90	74,90	114,90
SPI II		74,90	94,90	134,90
SPI III		94,90	104,90	144,90

Pociąg nr 1277/1276

do/z Rijeki

Relacja		Standard Klasa 2 Wagon z miejscami do siedzenia (EUR)	Standard Wagon z miejscami do leżenia (EUR)
Warszawa, Opoczno	Wiener Neustadt, Graz	119,00	145,00
	Maribor, Celje, Lasko, Zidani Most, Ljubljana, Borovnica, Postojna, Pivka, Ilirska Bistrica	119,00	145,00
	Sapjane, Opatija Matulji, Rijeka	129,00	155,00
Włoszczowa, Zawiercie, Dąbrowa Górnicza, Sosnowiec, Katowice, Zabrze, Gliwice, Tychy, Rybnik, Wodzisław Śląski, Oświęcim, Racibórz, Czechowice-Dziedzice, Chalupki, Zebrzydowice	Wiener Neustadt, Graz	105,00	145,00
	Maribor, Celje, Lasko, Zidani Most, Ljubljana, Borovnica, Postojna, Pivka, Ilirska Bistrica	105,00	145,00
	Sapjane, Opatija Matulji, Rijeka	115,00	155,00

Dla ofert Dziecko, Partial Pass oraz FIP CARD stosuje się 50% zniżkę od opłaty podstawowej/Standard.

Opłata za rezerwację miejsca dla ofert Pass, FIP Leisure oraz FIP Duty wynosi:

- 4 EUR w wagonie z miejscami do siedzenia,
- 25 EUR w wagonie z miejscami do leżenia.

Oferta SPI

Wagon z miejscami do siedzenia

Relacja		Poziom cenowy (EUR)				
		I	II	III	IV	V
Warszawa, Opoczno	Wiener Neustadt, Graz	29,90	49,90	69,90	84,90	99,90
	Maribor, Celje, Lasko, Zidani Most, Ljubljana, Borovnica, Postojna,	34,90	54,90	69,90	84,90	99,90

	Pivka, Ilriska Bistrica					
	Sapjane, Opatija Matulji, Rijeka	44,90	59,90	74,90	89,90	104,90
Włoszczowa, Zawiercie, Dąbrowa Górnicza, Sosnowiec, Katowice, Zabrze, Gliwice, Tychy, Rybnik, Wodzisław Śląski, Oświęcim, Racibórz, Czechowice-Dziedzice, Chałupki, Zebrzydowice	Wiener Neustadt, Graz	24,90	39,90	54,90	69,90	84,90
	Maribor, Celje, Lasko, Zidani Most, Ljubljana, Borovnica, Postojna, Pivka, Ilriska Bistrica	34,90	44,90	54,90	69,90	84,90
	Sapjane, Opatija Matulji, Rijeka	39,90	54,90	69,90	84,90	99,90

Wagon z miejscami do leżenia

Relacja		Poziom cenowy (EUR)					
		I	II	III	IV	V	
Warszawa, Włoszczowa, Zawiercie, Górnicza, Sosnowiec, Zabrze, Gliwice, Tychy, Rybnik, Wodzisław Śląski, Oświęcim, Racibórz, Czechowice-Dziedzice, Chałupki, Zebrzydowice	Opoczno, Dąbrowa	Wiener Neustadt, Graz	59,90	74,90	89,90	109,90	129,90
	Katowice,	Maribor, Celje, Lasko, Zidani Most, Ljubljana, Borovnica, Postojna, Pivka, Ilriska Bistrica	59,90	74,90	89,90	109,90	129,90
		Sapjane, Opatija Matulji, Rijeka	69,90	84,90	99,90	119,90	139,90

do/z Kopru

Relacja		Standard Klasa 2 Wagon z miejscami do siedzenia (EUR)
Warszawa, Opoczno	Wiener Neustadt, Graz	119,00
	Maribor, Celje, Lasko, Zidani Most, Ljubljana, Postojna, Divaca, Hrpelje-Kozina	119,00
	Koper	129,00
Włoszczowa, Zawiercie, Dąbrowa Górnicza, Sosnowiec, Katowice, Zabrze, Gliwice, Tychy, Rybnik, Wodzisław Śląski, Oświęcim, Racibórz, Czechowice-Dziedzice, Chalupki, Zebrzydowice	Wiener Neustadt, Graz	105,00
	Maribor, Celje, Lasko, Zidani Most, Ljubljana, Postojna, Divaca, Hrpelje-Kozina	105,00
	Koper	115,00

Dla ofert Dziecko, Partial Pass oraz FIP CARD stosuje się 50% zniżkę od opłaty podstawowej/Standard.

Opłata za rezerwację miejsca dla ofert Pass, FIP Leisure oraz FIP Duty wynosi:

- 4 EUR w wagonie z miejscami do siedzenia,
- 25 EUR w wagonie z miejscami do leżenia.

Oferta SPI

Wagon z miejscami do siedzenia

Relacja		Poziom cenowy (EUR)				
		I	II	III	IV	V
Warszawa, Opoczno	Wiener Neustadt, Graz	29,90	49,90	69,90	84,90	99,90
	Maribor, Celje, Lasko, Zidani Most, Ljubljana, Postojna, Divaca, Hrpelje-Kozina	34,90	54,90	69,90	84,90	99,90
	Koper	44,90	59,90	74,90	89,90	104,90
Włoszczowa, Zawiercie,	Wiener Neustadt, Graz	24,90	39,90	54,90	69,90	84,90

Dąbrowa Sosnowiec, Katowice, Zabrze, Gliwice, Tychy, Rybnik, Wodzisław Śląski, Oświęcim, Racibórz, Czechowice-Dziedzice, Chałupki, Zebrzydowice	Górnica,	Maribor, Celje, Lasko, Zidani Most, Ljubljana, Postojna, Divaca, Hrpelje-Kozina	34,90	44,90	54,90	69,90	84,90
		Koper	39,90	54,90	69,90	84,90	99,90

- 1) numery rezerwacyjne:
 - a) 40407 – na pociąg relacji Warszawa – Wiedeń – Monachium lub Kraków – Wiedeń – Monachium,
 - b) 40406 – na pociąg relacji Monachium – Wiedeń – Warszawa lub Monachium – Wiedeń – Kraków,
 - c) 40417 – na pociąg relacji Przemyśl – Wiedeń – Monachium,
 - d) 40416 – na pociąg relacji Monachium – Wiedeń – Przemyśl,
 - e) 50461 – na pociąg relacji Gdynia – Praga,
 - f) 50460 – na pociąg relacji Praga – Gdynia,
 - g) 1277 – na pociąg relacji Warszawa – Rijeka,
 - h) 1276 – na pociąg relacji Rijeka – Warszawa.
- 2) honorowane są tylko bilety IRT,
- 3) bilet 2-ej klasy typu Pass wystawiony wg Oferty Interrail/Eurail, umożliwia odbycie podróży na miejscu bez względu na jego kategorię,
- 4) przewóz rowerów nie jest dozwolony,
- 5) w ramach przejazdu pociągiem nr 1277/1276 nie odprawia się grup podróżnych,
- 6) zwroty należności za przejazd podróżnych indywidualnych:
 - a) pociągami nr 40407/40406 oraz 40417/40416:
 - jeśli bilet został anulowany nie później niż na 1 dzień przed odjazdem, odstępnę wynosi 10%,
 - jeśli bilet został anulowany w dniu odjazdu lub nie został anulowany w ogóle, brak podstawy do zwrotu należności,
 - bilety wg oferty taryfowej Pass na miejsca do siedzenia (kod taryfowy 44) nie podlegają zwrotowi należności,
 - b) pociągami nr 50461/50460 oraz 1277/1276:
 - jeśli bilet został anulowany nie później niż na 1 dzień przed odjazdem, odstępnę wynosi 10%,
 - jeśli bilet został anulowany w dniu odjazdu, odstępnę wynosi 50%,
- 7) zwroty należności za bilety grupowe – nie później niż na 8 dni przed odjazdem, odstępnę pobierane przy zwrocie biletu wynosi 10%,
- 8) wymiana biletów IRT jest możliwa (w przypadku biletów indywidualnych najpóźniej 1 dzień przed wyjazdem pociągu a w przypadku biletów grupowych na 21 dni przed wyjazdem

- pociągu), i może być dokonana jedynie w przypadku zmiany daty wyjazdu lub zmiany miejsca w wagonie tej samej kategorii lub zmiany (podwyższenia) kategorii zakupionego miejsca w pociągu. Dla wszystkich kategorii miejsc bilety wystawione według oferty taryfowej Pass (kod taryfowy 44) nie podlegają wymianie,
- 9) sprzedaż biletów na przejazd pociągami nr 40407/40406 oraz 40417/40416 dostępna jest w komunikacji międzynarodowej między Polską i Austrią oraz między Polską i Niemcami; nie jest prowadzona sprzedaż biletów w komunikacji międzynarodowej pomiędzy Polską a Czechami lub Czechami i Austrią oraz sprzedaż biletów na odcinki krajowe na terenie Czech,
- 10) sprzedaż biletów na przejazd pociągiem nr 1277/1276 jest dostępna w komunikacji pomiędzy:
- a) Polską i Austrią (do/ze stacji Wiener Neustadt oraz Graz), Polską i Słowenią oraz Polską i Chorwacją,
 - b) Czechami i Austrią (do stacji Wiener Neustadt oraz Graz), Czechami i Słowenią oraz Czechami i Chorwacją,
 - c) Austrią (ze/do stacji Wiedeń Westbf, Wiener Neustadt oraz Graz) i Słowenią oraz Austrią (ze/do stacji Wiedeń Westbf, Wiener Neustadt oraz Graz) i Chorwacją,
 - d) Słowenią i Chorwacją (wyłącznie w wagonach z miejscami do siedzenia),
- sprzedaż biletów w komunikacji krajowej nie jest możliwa.
- 11) sprzedaż biletów na przejazd pociągami nr 50461/50460 dostępna jest w komunikacji międzynarodowej między Polską i Czechami oraz na odcinku krajowym na terenie Polski,
- 12) minimalna liczba podróżnych uprawnionych do skorzystania z biletów grupowych wynosi 6 osób,
- 13) wagony nie są przystosowane do przewozu podróżnych z ograniczoną sprawnością ruchową,
- 14) w pociągach nr 40407/40406 oraz 40417/40416 w wagonach sypialnych dostępne są przedziały mieszane oraz damskie.

14. AUTOKUSZETY

-

SJ EuroNight Stockholm-Hamburg-Berlin

1174

1. RELACJE

RELACJA
Stockholm-Hamburg-Berlin
Berlin-Hamburg-Stockholm

Aktualne numery pociągów w podanych relacjach są dostępne na stronie www.sj.se oraz www.resrobot.se.

2. OFERTA

Pociągi SJ EuroNight są sprzedawane jako bilety zawierające rezerwację miejsca (IRT) i są dostępne za pośrednictwem systemu Hermes/IRS 90918-1 w szwedzkim systemie rezerwacji 74.

Bilety IRT zawierają w sobie opłatę za przejazd, rezerwację miejsca w wybranej kategorii przejazdu, a także opłatę za dodatkowe usługi (tylko w przedziałach sypialnych). Bilety te są ważne tylko na konkretny pociąg, dzień podróży oraz odcinek przejazdu.

Na niektórych odcinkach przejazdu (krótkodystansowe trasy krajowe, podczas nocnego przejazdu) można zarezerwować tylko miejsca siedzące.

Okres przedsprzedaży biletów dla pociągów SJ EuroNight wynosi zwykle 90 dni, ale czasami może być dłuższy.

Kategorie przejazdu w pociągach SJ EuroNight (w zależności od rodzaju wagonu):

2 klasa:

- wagon z miejscami do siedzenia, przedziały 5-osobowe,
- wagon z miejscami do leżenia, przedziały z 6 łózkami – przedział mieszany,
- wagon z miejscami do leżenia, przedziały z 6 łózkami - przedział damski,

- wagon z miejscami do leżenia: przedziały prywatne 4-6 osobowe (obecnie niedostępne w systemie Hermes),
- wagon sypialny: przedziały z 2 łózkami (Double), śniadanie wliczone w cenę,
- wagon sypialny: przedziały z 1 łóżkiem (Single), śniadanie wliczone w cenę.

1 klasa:

- wagon sypialny: przedziały Deluxe jako prywatne przedziały z 1-3 łózkami, śniadanie wliczone w cenę.

Schemat wagonu SJ EuroNight typu Bimz



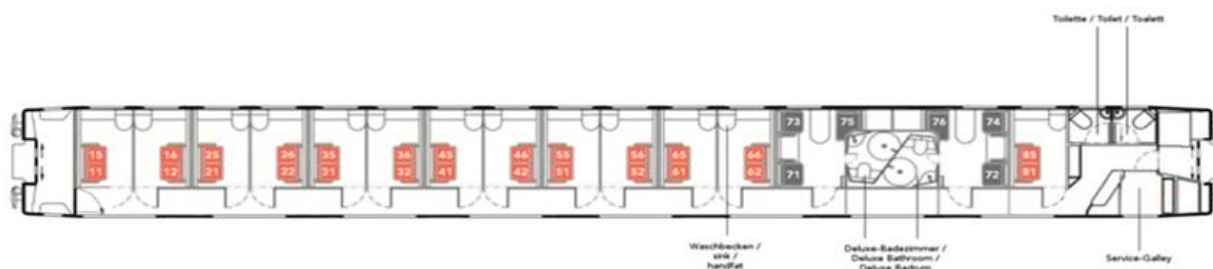
Schemat wagonu SJ EuroNight typu Bvcmdz



Schemat wagonu SJ EuroNight typu Bvcnz



Schemat wagonu SJ EuroNight typu WLABmz



3. DZIECI I MŁODZIEŻ

Dzieci

Małe dzieci w wieku od 0 do 6 lat (6,99) są przewożone bezpłatnie, jeśli nie zajmują oddzielnego miejsca. Jedno miejsce do leżenia/miejsce do spania może dzielić maksymalnie jedna osoba dorosła i jedno dziecko w wieku do 6 (6,99) lat.

Miejsca dla dzieci w wieku do 15 lat (0-15,99) są rezerwowane z kodu taryfowego 73 lub 80 "Dziecko".

Kod taryfowy 73 jest stosowany, gdy dziecko jest odprawiane w ramach tej samej transakcji, co towarzysząca mu osoba dorosła/młodzież. Kod taryfowy 80 jest używany przy odprawie dziecka, gdy dokonywana jest oddzielna transakcja.

Dzieci w wieku do 15 lat (0-15,99) nie mogą podróżować samodzielnie pociągami SJ EuroNight.

Młodzież

Dostępne są zniżki dla młodzieży - przy użyciu kodu taryfowego 86 lub 76. Ze zniżki może skorzystać młodzież w wieku 16-25 lat (16,00-25,99).

4. GRUPY

Informacje o cenach dla grup oraz pociągów/wagonów specjalnych można uzyskać pod adresem sjgrupp@sj.se.

5. POSIADACZE BILETU RAIL PASS (RPT) – INTERRAIL/EURAIL/NP.

Posiadacze poniższych biletów muszą nabyć rezerwację wg oferty "Pass" (kod taryfowy 44):

- Eurail Global Pass,
- Interrail Global Pass.

Posiadacze powyższych biletów, które są ważne w klasie 2 mogą skorzystać z przejazdu w następujących wagonach:

- wagon z miejscami do siedzenia, przedziały 5-osobowe,
- wagon z miejscami do leżenia, przedziały z 6 łózkami – przedział mieszany,
- wagon z miejscami do leżenia, przedziały z 6 łózkami - przedział damski,
- wagon sypialny: przedziały z 2 łózkami (Double), śniadanie wliczone w cenę,
- wagon sypialny: przedziały z 1 łóżkiem (Single), śniadanie wliczone w cenę.

Natomiast posiadacze biletów ważnych w klasie 1 mogą skorzystać z przejazdu w wagonie sypialnym 1 klasy z przedziałami typu Deluxe.

6. POSIADACZE KART STAŁEGO KLIENTA (LOJALNOŚCIOWYCH)

-

7. PRZEWÓZ ZWIERZĄT

Zwierzęta mogą być przewożone tylko wtedy, gdy podróżny zarezerwował cały przedział (z miejscami do siedzenia/z miejscami do leżenia) do swojego wyłącznego użytku. Maksymalnie można zabrać do przedziału 2 kontenery/zwierzęta. Ze zwierzętami można podróżować wyłącznie w wymienionych poniżej przedziałach:

- wagon z miejscami do leżenia nr 22, miejsca 111-116,
- wagon z miejscami do siedzenia nr 30, miejsca 111-115.

Rezerwacje za pośrednictwem systemu Hermes nie są obecnie możliwe.

8. PRZEWÓZ ROWERÓW

Przewożone jako bagaż podręczny mogą być tylko złożone i zapakowane rowery, które muszą być umieszczone pod siedzeniem/łóżkiem.

9. ZMIANA KATEGORII PRZEJAZDU NA POKŁADZIE POCIĄGU

Kategorię przejazdu (miejsce do siedzenia, miejsce do leżenia lub miejsce w wagonie sypialnym) w pociągu SJ EuroNight można zmienić za dopłatą, o ile są dostępne wolne miejsca. Informacji w tym zakresie udziela obsługa pociągu.

10. WYMIANA BILETU I ZWROT NALEŻNOŚCI

Bilety wg ofert elastycznych:

- 100% zwrot kosztów w przypadku anulowania biletu przed odjazdem pociągu, brak zwrotu kosztów w przypadku braku anulowania biletu.
- Wymiana jest traktowana jako anulowanie posiadanego biletu i zakup nowego biletu.

Bilety wg ofert bezzwrotnych:

- Brak możliwości wymiany/zwrotu.

11. INNE INFORMACJE ORAZ PRZEJAZDY OSÓB O OGRANICZONEJ MOŻLIWOŚCI PORUSZANIA SIĘ

Cisza nocna obowiązuje między godziną 21:00 a 05:00, natomiast ograniczenia dostępu obowiązują między godziną 00:30 a 05:00 dla wagonów sypialnych oraz z miejscami do leżenia. Wyjątek stanowi sytuacja, gdy wciąż dostępny jest cały przedział. Rezerwacje w wagonach z miejscami do siedzenia są dostępne dla wszystkich relacji.

Przekąski i napoje są dostępne w automatach.

Podobnie jak we wszystkich pociągach SJ, w pociągach SJ EuroNight obowiązują szwedzkie przepisy dotyczące spożywania alkoholu. Zabrania się wnoszenia lub spożywania własnych napojów alkoholowych.

Przejazd osób o ograniczonej możliwości poruszania się

Dla osób o ograniczonej możliwości poruszania się dedykowane są miejsca z łatwym dostępem, które znajdują się w wagonie nr 30 z miejscami do siedzenia, miejsca 12 i 123. Rezerwacje za pośrednictwem systemu Hermes nie są obecnie możliwe.

Aby uzyskać pomoc na peronie, należy zgłosić z wyprzedzeniem chęć skorzystania z takiej możliwości. Można tego dokonać za pośrednictwem międzynarodowej platformy UIC dotyczącej pomocy dla osób o ograniczonej możliwości poruszania się.

12. KODY TARYFOWE

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFY	UWAGI
Full Flexible Ticket – Posiadacze biletów RPT	44	Podróżni z ważnym biletem Interrail lub Eurail Global Pass, ważnym w 2 lub 1 klasie.
Full Flexible Ticket – Dorosły	72	Osoby dorosłe
Full Flexible Ticket – Dziecko	73, 80	Dzieci od 0 do 15 r.ż. Kod taryfy 73 jest używany, gdy dziecko jest odprawiane w tej samej transakcji, co towarzysząca mu osoba dorosła lub młodzież Kod taryfy 80 jest używany, gdy dziecko jest odprawiane w oddzielnej transakcji
Full Flexible Ticket – Młodzież	86	Młodzież od 16 do 25 r.ż.
Non Flexible Ticket – Dorosły	87	Osoby dorosłe Brak możliwości zwrotu
Non Flexible Ticket – Młodzież	76	Młodzież od 16 do 25 r.ż. Brak możliwości zwrotu

13. CENY

Ceny pociągów SJ EuroNight są cenami dynamicznymi IRT i mogą rosnąć w zależności od popytu. Wszystkie ceny dotyczą pojedynczego przejazdu, osoby lub prywatnego przedziału i mogą ulec zmianie w krótkim czasie. Aktualne ceny są dostępne na stronie www.sj.se.

14. AUTOKUSZETY

-

SJ pociągi nocne w komunikacji krajowej

1174

1. RELACJE

- Malmö-Stockholm
- Stockholm-Malmö

- Stockholm-Duved
- Duved-Stockholm

- Narvik-Kiruna/Luleå-Stockholm
- Stockholm-Luleå/Kiruna-Narvik

Informacje o aktualnych numerach pociągów można znaleźć na stronie www.sj.se lub www.resrobot.se.

2. OFERTA

Pociągi nocne SJ w komunikacji krajowej są sprzedawane jako bilety zawierające rezerwację miejsca (IRT) i są dostępne za pośrednictwem systemu Hermes/IRS 90918-1 w szwedzkim systemie rezerwacji 74.

Bilety IRT zawierają w sobie opłatę za przejazd, rezerwację miejsca w wybranej kategorii przejazdu, a także opłatę za dodatkowe usługi (tylko w przedziałach sypialnych). Bilety te są ważne tylko na konkretny pociąg, dzień podróży oraz odcinek przejazdu.

Kategorie przejazdu w pociągach nocnych SJ w komunikacji krajowej
(w zależności od rodzaju wagonu):

2 klasa:

- wagon z miejscami do siedzenia,
- wagon z miejscami do leżenia, przedziały z 6 łózkami – przedział mieszany,

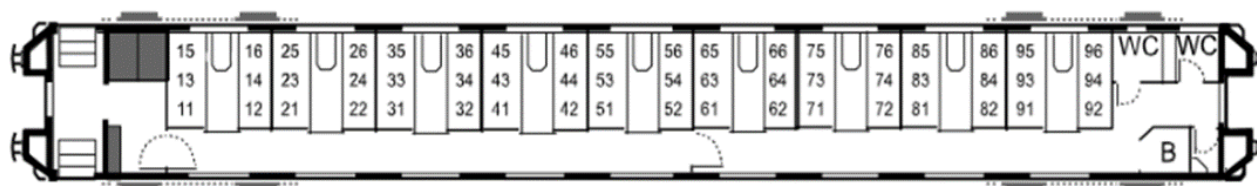
- wagon z miejscami do leżenia, przedziały z 6 łózkami – przedział damski,
- wagon z miejscami do leżenia: przedziały prywatne 4-6 osobowe (obecnie niedostępne w systemie Hermes),
- wagon sypialny: przedziały z 3 łózkami (Triple),
- wagon sypialny: przedziały z 2 łózkami (Double),
- wagon sypialny: przedziały z 1 łóżkiem (Single).

1 klasa:

- wagon sypialny: przedziały Deluxe jako prywatne przedziały z 1-2 łózkami, śniadanie wliczone w cenę (należy rezerwować za pomocą kodu UIC 17 w elemencie 37 "żądanie przedziału").

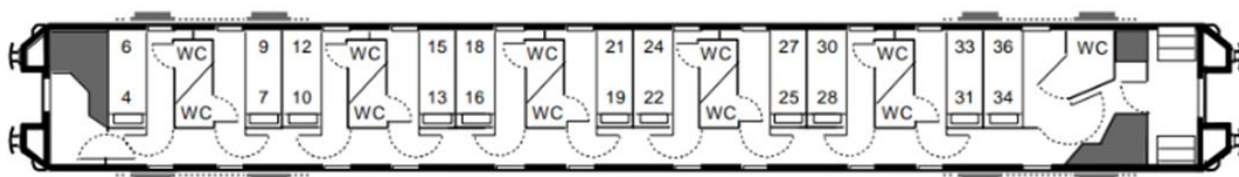
Schemat wagonu z miejscami do leżenia typu BC4

(przedziały z 6 łózkami, toaleta na końcu wagonu)



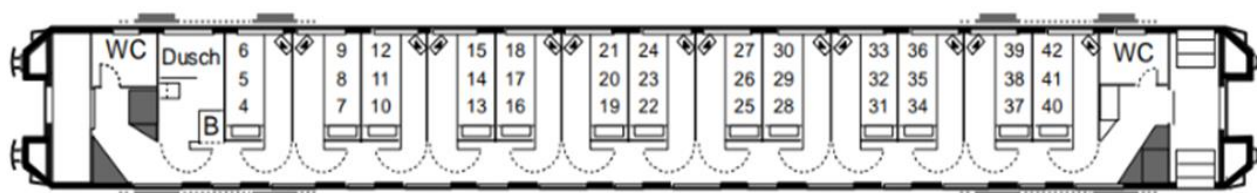
Schemat wagonu sypialnego Deluxe typu WL4

(przedziały z 1-2 łózkami, prysznicem i toaletą)



Schemat wagonu sypialnego typu WL6

(przedziały z 1-3 łózkami, prysznic i toaleta na końcu wagonu)



3. DZIECI I MŁODZIEŻ

Dzieci

Małe dzieci w wieku od 0 do 6 lat (6,99) są przewożone bezpłatnie, jeśli nie zajmują oddzielnego miejsca. Jedno miejsce do leżenia/miejsce do spania może dzielić maksymalnie jedna osoba dorosła i jedno dziecko w wieku do 6 (6,99) lat.

Miejsca dla dzieci w wieku do 15 lat (0-15,99) są rezerwowane z kodu taryfowego 73 lub 80 "Dziecko".

Kod taryfowy 73 jest stosowany, gdy dziecko jest odprawiane w ramach tej samej transakcji, co towarzysząca mu osoba dorosła/młodzież. Kod taryfowy 80 jest używany przy odprawie dziecka, gdy dokonywana jest oddzielna transakcja.

Dzieci w wieku do 7 lat (6,99) nie mogą podróżować samodzielnie pociągami nocnymi SJ w komunikacji krajowej.

Młodzież

Dostępne są zniżki dla młodzieży - przy użyciu kodu taryfowego 86 lub 76. Ze zniżki może skorzystać młodzież w wieku 16-25 lat (16,00-25,99).

4. GRUPY

Informacje o cenach dla grup oraz pociągów/wagonów specjalnych można uzyskać pod adresem gruppresor@sj.se.

5. POSIADACZE BILETU RAIL PASS (RPT) – INTERRAIL/EURAIL/NP.

Posiadacze poniższych biletów muszą nabyć rezerwację wg oferty "Pass" (kod taryfowy 44):

- Eurail Global Pass,
- Eurail Sweden One Country Pass,
- Interrail Global Pass,
- Interrail Sweden One Country Pass.

Posiadacze powyższych biletów, które są ważne w klasie 2 mogą skorzystać z przejazdu w następujących wagonach:

- wagon z miejscami do siedzenia,

- wagon z miejscami do leżenia, przedziały z 6 łózkami – przedział mieszany,
- wagon z miejscami do leżenia, przedziały z 6 łózkami - przedział damski,
- wagon sypialny: przedziały z 3 łózkami (Triple),
- wagon sypialny: przedziały z 2 łózkami (Double),
- wagon sypialny: przedziały z 1 łóżkiem (Single).

Natomiast posiadacze biletów ważnych w klasie 1 mogą skorzystać z przejazdu w wagonie sypialnym 1 klasy z przedziałami typu Deluxe (z 1-2 łózkami oraz wliczonym w cenę śniadaniem).

6. POSIADACZE KART STAŁEGO KLIENTA (LOJALNOŚCIOWYCH)

-

7. PRZEWÓZ ZWIERZĄT

Zwierzęta mogą być przewożone tylko wtedy, gdy podróżny zarezerwował cały przedział z miejscami do leżenia do swojego wyłącznego użytku. Maksymalnie można zabrać do przedziału 2 kontenery/zwierzęta. Każdy wagon z miejscami do leżenia ma przedział (miejsca nr 21-26), w którym mogą przebywać zwierzęta.

Rezerwacje za pośrednictwem systemu Hermes nie są obecnie możliwe.

Więcej informacji można uzyskać pod adresem kundtjanst@sj.se.

8. PRZEWÓZ ROWERÓW

Przewożone jako bagaż podręczny mogą być tylko złożone i zapakowane rowery, które muszą być umieszczone pod siedzeniem/łożkiem.

9. ZMIANA KATEGORII PRZEJAZDU NA POKŁADZIE POCIĄGU

Kategorię przejazdu (miejsce do siedzenia, miejsce do leżenia lub miejsce w wagonie sypialnym) w pociągu nocnym SJ w komunikacji krajowej można zmienić za dopłatą, o ile są dostępne wolne miejsca. Informacji w tym zakresie udziela obsługa pociągu.

10. WYMIANA BILETU I ZWROT NALEŻNOŚCI

Bilety wg ofert elastycznych:

- 100% zwrot kosztów w przypadku anulowania biletu przed odjazdem pociągu, brak zwrotu kosztów w przypadku braku anulowania biletu.
- Wymiana jest traktowana jako anulowanie posiadanego biletu i zakup nowego biletu.

Bilety wg ofert bezzwrotnych:

- Brak możliwości wymiany/zwrotu.

11. INNE INFORMACJE ORAZ PRZEJAZDY OSÓB O OGRANICZONEJ MOŻLIWOŚCI PORUSZANIA SIĘ

Cisza nocna obowiązuje między godziną 22:00 a 09:00. Rezerwacje w wagonach z miejscami do siedzenia są dostępne dla wszystkich relacji.

Podobnie jak we wszystkich pociągach SJ, w pociągach nocnych SJ w komunikacji krajowej obowiązują szwedzkie przepisy dotyczące spożywania alkoholu. Zabrania się wnoszenia lub spożywania własnych napojów alkoholowych.

Przejazd osób o ograniczonej możliwości poruszania się

Dla osób o ograniczonej możliwości poruszania się dedykowany jest jeden przedział (miejsca nr 34-36), który znajduje się w wagonie sypialnym Deluxe typu WL4. Rezerwacje za pośrednictwem systemu Hermes nie są obecnie możliwe.

Aby uzyskać pomoc na peronie, należy zgłosić z wyprzedzeniem chęć skorzystania z takiej możliwości. Można tego dokonać za pośrednictwem międzynarodowej platformy UIC dotyczącej pomocy dla osób o ograniczonej możliwości poruszania się albo za pośrednictwem strony <https://www.stationsledsagning.se/in-english/>.

12. KODY TARYFOWE

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFY	UWAGI
Full Flexible Ticket – Posiadacze biletów RPT	44	Podróźni z ważnym biletom Interrail Global Pass, Interrail Sweden One Country Pass, Eurail Global Pass lub Eurail Sweden One Country Pass, ważnym w 2 lub 1 klasie.

Full Flexible Ticket – Dorosły	72	Osoby dorosłe
Full Flexible Ticket – Dziecko	73, 80	Dzieci od 0 do 15 r.ż. Kod taryfy 73 jest używany, gdy dziecko jest odprawiane w tej samej transakcji, co towarzysząca mu osoba dorosła lub młodzież Kod taryfy 80 jest używany, gdy dziecko jest odprawiane w oddzielnej transakcji
Full Flexible Ticket – Młodzież	86	Młodzież od 16 do 25 r.ż.
Non Flexible Ticket – Dorosły	87	Osoby dorosłe Brak możliwości zwrotu
Non Flexible Ticket – Młodzież	76	Młodzież od 16 do 25 r.ż. Brak możliwości zwrotu

13. CENY

Ceny pociągów nocnych SJ w komunikacji krajowej są cenami dynamicznymi IRT i mogą rosnać w zależności od popytu. Wszystkie ceny dotyczą pojedynczego przejazdu, osoby lub prywatnego przedziału i mogą ulec zmianie w krótkim czasie. Aktualne ceny są dostępne na stronie www.sj.se.

14. AUTOKUSZETY

-

Snälltåget

1174

1. RELACJE

- Dresden – Berlin – Hamburg – Copenhagen – Malmö – Stockholm
- Malmö – Stockholm – Åre – Storlien

Informacje o obowiązującym rozkładzie jazdy można znaleźć na stronie snalltaget.se.

2. OFERTA

Pociągi nocne Snälltåget w komunikacji krajowej są sprzedawane jako bilety zawierające rezerwację miejsca (IRT) i są dostępne za pośrednictwem systemu Hermes/IRS 90918-1 w szwedzkim systemie rezerwacji 74.

Bilety IRT zawierają w sobie opłatę za przejazd, rezerwację miejsca w wybranej kategorii przejazdu, a także opłatę za dodatkowe usługi (tylko w przedziałach sypialnych). Bilety te są ważne tylko na konkretny pociąg, dzień podróży oraz odcinek przejazdu.

Okres przedsprzedaży biletów w systemie Hermes, wynosi zazwyczaj 60 dni.

Kategorie przejazdu w pociągach nocnych Snälltåget
(w zależności od rodzaju wagonu):

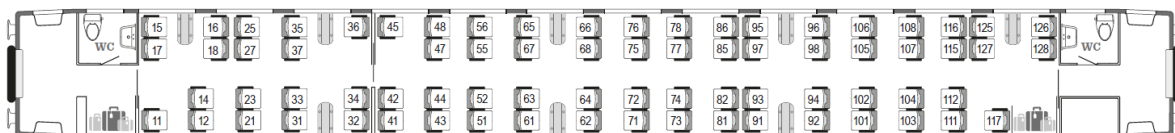
2 klasa:

- wagon z miejscami do siedzenia,
- wagon z miejscami do leżenia, przedziały z 6 łózkami – przedział mieszany,
- wagon z miejscami do leżenia: przedziały prywatne 4-6 osobowe (obecnie niedostępne w systemie Hermes),

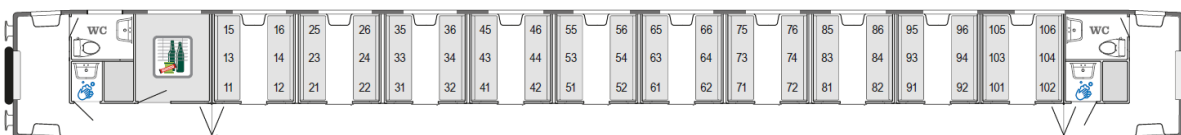
Więcej kategorii (przedziały prywatne) jest dostępnych za pośrednictwem S3 API/OSDM, natomiast dla klientów bezpośrednio na Snalltaget.se.

Pociągi nocne Snälltåget

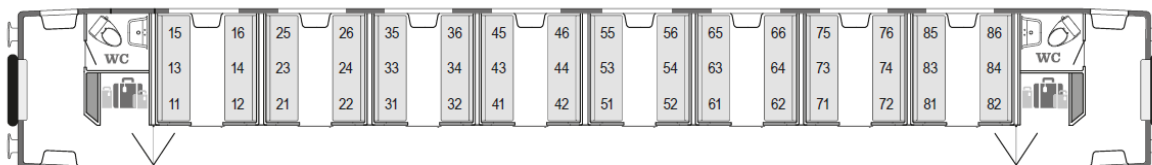
Schemat wagonu z miejscami do siedzenia w komunikacji międzynarodowej typu Bmpz:



Schemat wagonu z miejscami do leżenia w komunikacji międzynarodowej typu Bvcmz:



Schemat wagonu z miejscami do leżenia w komunikacji krajowej:



3. DZIECI I MŁODZIEŻ

Dzieci

Miejsca dla dzieci w wieku do 15 lat (0-15,99) są rezerwowane z kodu taryfowego 73 lub 80 "Dziecko".

Kod taryfowy 73 jest stosowany, gdy dziecko jest odprowadzane w ramach tej samej transakcji, co towarzysząca mu osoba dorosła/młodzież. Kod taryfowy 80 jest używany przy odprowadzeniu dziecka, gdy dokonywana jest oddzielna transakcja.

Dzieci w wieku do 7 lat (6,99) nie mogą podróżować samodzielnie pociągami nocnymi Snälltåget.

Młodzież

Dostępne są zniżki dla młodzieży - przy użyciu kodu taryfowego 86 lub 76. Ze zniżki może skorzystać młodzież w wieku 16-25 lat (16,00-25,99).

4. GRUPY

Informacje o cenach za przejazd grupy oraz za przejazd w pociągach/wagonach specjalnych można uzyskać pod adresem forsaljning@snalltaget.se. W systemie Hermes możliwa jest odprawa grup składających się maksymalnie z 12 osób.

5. POSIADACZE BILETU RAIL PASS (RPT) – INTERRAIL/EURAIL/NP.

Posiadacze poniższych biletów muszą nabyć rezerwację wg oferty "Pass" (kod taryfowy 44):

- Eurail Global Pass,
- Eurail Sweden One Country Pass,
- Interrail Global Pass,
- Interrail Sweden One Country Pass.

Posiadacze powyższych biletów, które są ważne w klasie 2 mogą skorzystać z przejazdu w następujących wagonach:

- wagon z miejscami do siedzenia,
- wagon z miejscami do leżenia, przedziały z 6 łózkami – przedział mieszany,

6. POSIADACZE KART STAŁEGO KLIENTA (LOJALNOŚCIOWYCH)

-

7. PRZEWÓZ ZWIERZĄT

Wydzielone miejsca w strefie dla zwierząt nie są dostępne w systemie Hermes. Rezerwacje za pośrednictwem systemu Hermes nie są obecnie możliwe.

8. PRZEWÓZ ROWERÓW

Rowery można przewieźć na trasach krajowych Malmö - Sztokholm - Åre - Storlien. W przypadku połączeń międzynarodowych przewóz rowerów nie jest możliwy.

9. ZMIANA KATEGORII PRZEJAZDU NA POKŁADZIE POCIAGU

-

10. WYMIANA BILETU I ZWROT NALEŻNOŚCI

Bilety wg ofert elastycznych:

- 100% zwrot kosztów w przypadku anulowania biletu przed odjazdem pociągu, brak zwrotu kosztów w przypadku braku anulowania biletu.
- Wymiana jest traktowana jako anulowanie posiadanego biletu i zakup nowego biletu.

Bilety wg ofert bezzwrotnych:

- Brak możliwości wymiany/zwrotu.

11. INNE INFORMACJE ORAZ PRZEJAZDY OSÓB O OGRANICZONEJ MOŻLIWOŚCI

PORUSZANIA SIĘ

-

12. KODY TARYFOWE

NAZWA OFERTY TARYFOWEJ	KOD TARYFY	UWAGI
Full Flexible Ticket – Posiadacze biletów RPT	44	Podróżni z ważnym biletom Interrail Global Pass, Interrail Sweden One Country Pass, Eurail Global Pass lub Eurail Sweden One Country Pass, ważnym w 2 lub 1 klasie.
Full Flexible Ticket – Dorosły	72	Osoby dorosłe
Full Flexible Ticket – Dziecko	73, 80	Dzieci od 0 do 15 r.ż. Kod taryfy 73 jest używany, gdy dziecko jest odprawiane w tej samej transakcji, co towarzysząca mu osoba dorosła lub młodzież Kod taryfy 80 jest używany, gdy dziecko jest odprawiane w oddzielnej transakcji
Full Flexible Ticket – Młodzież	86	Młodzież od 16 do 25 r.ż.
Non Flexible Ticket – Dorosły	87	Osoby dorosłe Brak możliwości zwrotu
Non Flexible Ticket – Młodzież	76	Młodzież od 16 do 25 r.ż. Brak możliwości zwrotu

13. CENY

Ceny pociągów nocnych Snälltåget są cenami dynamicznymi IRT i mogą rosnać w zależności od popytu. Wszystkie ceny dotyczą pojedynczego przejazdu, osoby lub prywatnego przedziału i mogą ulec zmianie w krótkim czasie. Aktualne ceny są dostępne na stronie snalltaget.se.

14. AUTOKUSZETY

-

SV

1172

1.RELACJE

RELACJE	NUMERY POCIĄGÓW	POZIOM CENOWY
Zemun – Beograd centar – Bar	433/432	SV1

2. CENY ZA BILET DODATKOWY ZA MIEJSCE DO SPANIA (€)

POZIOM CENOWY	MIEJSCA WAGONIE SYPIALNYM				
	TRIPLE	DOUBLE	T2	SPECIAL	SINGLE
SV 1*	16,00	24,00	-	-	48,00

* Dopłata za miejsca sypialne dla kategorii „Double” i „Single” jest stosowana w wagonach WLA i Salon, których właścicielem jest SV.

2.1 DOPLATY ZA BILET DODATKOWY NA MIEJSCE DO LEŻENIA (€)

RELACJE	PRZEDZIAŁY W KUSZETCE	
	Bc6	Bc4
Zemun – Beograd centar – Bar	8,00	12,00

3. DZIECI

Szczegółowe warunki przewozu dzieci są określone w tabeli poniżej oraz w pkt. 12.3 SCIC-NRT i mają zastosowanie jeśli miejsca w wagonie sypialnym i w wagonie z miejscami do leżenia są wykorzystywane przez dzieci.

Dzieci do 6 r.ż., jeśli podróżują w towarzystwie osób dorosłych, są przewożone bezpłatnie, o ile nie jest dla nich wymagane odrębne miejsce. Jeżeli dla dziecka do 6 r.ż. wymagany jest zakup odrębnego miejsca, opłacana jest pełna cena biletu dodatkowego w pociągu nocnym na miejsce do leżenia/spania.

Dzieci od 6 do 14 r.ż. płacą połowę (50%) wysokości opłaty za przejazd dorosłych.

Maksymalny wiek dziecka uprawnionego do dzielenia miejsca do spania z inną osobą, wynosi 10 lat.

3.1 Szczegółowe warunki przejazdu dzieci

SV	GRANICA WIEKOWA DZIECKA	CENA BILETU	CENA OPŁATY DODATKOWEJ ZA MIEJSCE DO SPANIA	DZIECI, KTÓRE DZIELĄ MIEJSCE DO SPANIA Z INNĄ OSOBĄ - GÓRNA GRANICA WIEKOWA	PODRÓŻ DZIECKA, BEZ OPIEKI DOROSŁEGO – DOLNA GRANICA WIEKOWA
	6 – 14	NRT	100%	10	14

3.2 Cena biletu za miejsce, które dziecko zajmuje samodzielnie lub współdzieli z inną osobą

	DOROŚLI	DZIECI
1 DOROSŁY + 1 DZIECKO (PONIŻEJ 6 R.Ż.)	NRT + bilet dodatkowy na pociąg nocny	nieodpłatnie
1 DOROSŁY + 1 DZIECKO (PONIŻEJ 6 R.Ż.) JEŚLI WYMAGANE JEST DLA NIEGO ODDZIELNE MIJESCE W PRZEDZIALE	NRT + bilet dodatkowy na pociąg nocny	NRT + bilet dodatkowy na pociąg nocny
1 DOROSŁY + 1 DZIECKO (W WIEKU 6 – 10 R.Ż.)	NRT + bilet dodatkowy na pociąg nocny	NRT bez biletu dodatkowego na pociąg nocny
1 DOROSŁY + 1 DZIECKO (W WIEKU 6 – 10 R.Ż.) JEŚLI WYMAGANE JEST DLA NIEGO ODDZIELNE MIEJSCE W PRZEDZIALE	NRT + bilet dodatkowy na pociąg nocny	NRT + bilet dodatkowy na pociąg nocny
1 DOROSŁY + 1 DZIECKO (W WIEKU 10 – 14 R.Ż.)	NRT + bilet dodatkowy na pociąg nocny	NRT + bilet dodatkowy na pociąg nocny Zawsze oddzielne miejsce.
1 DOROSŁY + 1 DZIECKO (W WIEKU POW. 14 R.Ż.)	NRT + bilet dodatkowy na pociąg nocny	NRT + bilet dodatkowy na pociąg nocny Zawsze oddzielne miejsce.
DWOJE DZIECI (W WIEKU 6-10 R.Ż.)	PIERWSZE DZIECKO	DRUGIE DZIECKO
	NRT	NRT + bilet dodatkowy na pociąg nocny

4. GRUPY

W odniesieniu do przewozu grup stosuje się postanowienia SCIC-NRT (pkt. 12.4).

5. POSIADACZE BILETÓW PASS

-

6. KARTY STAŁEGO KLIENTA (LOJALNOŚCIOWE)

-

7. PRZEWÓZ ZWIERZĄT

Zwierzęta są przewożone na warunkach określonych w SCIC-NRT (pkt 16) oraz w niniejszych SCIC-NT (pkt 21).

8. ROWERY

Akceptowany jest przewóz rowerów składanych, przewożonych jako bagaż podręczny.

9. PRZEJAZD W WAGONACH NADZWYCZAJNYCH I DODATKOWYCH

Zgodnie z zasadami określonymi w niniejszych SCIC-NT (pkt 24).

10. ZWROT NALEŻNOŚCI ZA BILET DODATKOWY NA POCIĄG NOCNY

Zwrot należności za niewykorzystany bilet dodatkowy na miejsce w kuzetce lub w wagonie sypialnym jest dokonywany przez przewoźnika, który wystawił rezerwację.

W przypadku wypłacenia zwrotu należności za bilet dodatkowy stosuje się następujące zasady:

- pełna kwota należności za bilet dodatkowy jest zwracana podróżnemu jeżeli za niewykorzystanie miejsca odpowiedzialny jest przewoźnik i jeśli ten fakt został pisemnie poświadczony przez pracownika obsługi wagonu sypialnego/kuzetki;
- jeśli anulowanie miejsca nie wynika z winy przewoźnika, wysokość ceny biletu za niewykorzystane miejsce do leżenia/spania jest zwracana z odpowiednim pomniejszeniem (odstępnym) odpowiednio:

- jeśli miejsce do spania lub do leżenia zostało anulowane nie później niż na 1 dzień przed odjazdem pociągu, odstępnę wynosi 10% ceny biletu za miejsce i noc,
- jeśli miejsce do spania lub do leżenia zostało anulowane w dniu wyjazdu (ale przed odjazdem pociągu), odstępnę wynosi 50% ceny biletu za miejsce i noc,
- jeśli miejsce do spania lub do leżenia zostało anulowane po odjeździe pociągu ze stacji lub nie zostało w ogóle anulowane, podróżnemu nie przysługuje żadne prawo do zwrotu należności.

11. POZOSTAŁE INFORMACJE

Przejazd w wagonie sypialnym (w przedziałach typu Triple lub Double) lub w kuszetce odbywa się na podstawie biletu na przejazd w 2-iej klasie (bilet NRT odpowiednio do kategorii usługi przewozu), z wyjątkiem miejsc w przedziale Single w wagonie sypialnym. Do przejazdu w przedziale Single w wagonie sypialnym wymagany jest bilet 1-iej klasy.

12. KODY TARYFOWE

-

13. CENY IRT

-

14. AUTOKUSZETY

-

ŽSSK

1156

1.RELACJE

RELACJA	NUMERY POCIĄGÓW	POZIOM CENOWY
Wszystkie połączenia ZSSK na terenie kraju		ZSSK
Humenné – Košice – Praha	442;443	Zobacz ČD

2.BILETY DODATKOWE NA MIEJSCA W KUSZETKACH (BC) I W WAGONACH Z MIEJSCAMI DO SPANIA (WL) (€)

POZIOM CENOWY	KUSZETKA		WAGON SYPIALNY				
	BC6	BC 4	TRIPLE	DOUBLE	T2	DELUXE	SINGLE
ZSSK	8,00	11,00	15,00	25,00	-	-	49,00

3. DZIECI

Stosuje się ogólne zasady przewozu dzieci.

4. GRUPY

Zastosowanie mają zasady ogólne SCIC-NRT.

5. POSIADACZE BILETÓW PASS

-

6. KARTY STAŁEGO KLIENTA (LOJALNOŚCIOWE)

-

7. PRZEWÓZ ZWIERZĄT

Przewóz zwierząt w wagonach sypialnych (włącznie z przewozem w przeznaczonych do tego kontenerach), w połączeniach pomiędzy Słowacją-Czechami/Austrią, jest co do zasady niedozwolony.

8. ROWERY

Zastosowanie mają ogólne zasady niniejszych SCIC-NT i SCIC-NRT.

9. ZMIANA KATEGORII USŁUG

W przypadku ofert specjalnych (np. EUROPA EXPRES) zmienianie kategorii usługi przewozu jest niedozwolone. We wszystkich pozostałych przypadkach zmiana jest możliwa po zakupieniu odpowiedniego biletu dodatkowego.

10. ZWROTY NALEŻNOŚCI

Zwrot należności za anulowane miejsca w wagonie z miejscami do leżenia lub za miejsce do spania w wagonie sypialnym może zostać dokonany jedynie przez przewoźnika który wystawił bilet. W tym przypadku mają zastosowanie następujące zasady:

- jeśli miejsce zostało anulowane nie później niż na 1 dzień przed odjazdem, odstępnę wynosi 10%, nie mniej niż 3 € za miejsce i noc,
- jeżeli anulowanie miejsca nastąpiło w dniu odjazdu (przed odjazdem pociągu), odstępnę wynosi 50%, nie mniej niż 3 € za miejsce i noc,
- jeśli rezygnacja z miejsca nastąpiła po odjeździe lub nie została dokonana w ogóle, brak postawy do zwrotu należności w jakiegokolwiek wysokości.

11. INNE INFORMACJE

Wszystkie pociągi nocne w ruchu międzynarodowym pomiędzy Czechami a Słowacją objęte są obowiązkową rezerwacją miejsca.

O ile nie zostało przyjęte inne rozumienie terminu w szczegółowych warunkach przewozu, za noc uznaje się okres czasu pomiędzy godziną 22:00 a godziną 6:00.

12. KODY TARYFOWE

-

13. CENY I POCIĄGI IRT

-

14. AUTOKUSZETY

Poprad – Praha-Michle; EN 442/443,

Košice – Praha-Michle EN 442/443,

Humenné – Praha-Michle EN 442/443.

Na ww. połączenia obowiązują odrębne warunki cenowe.